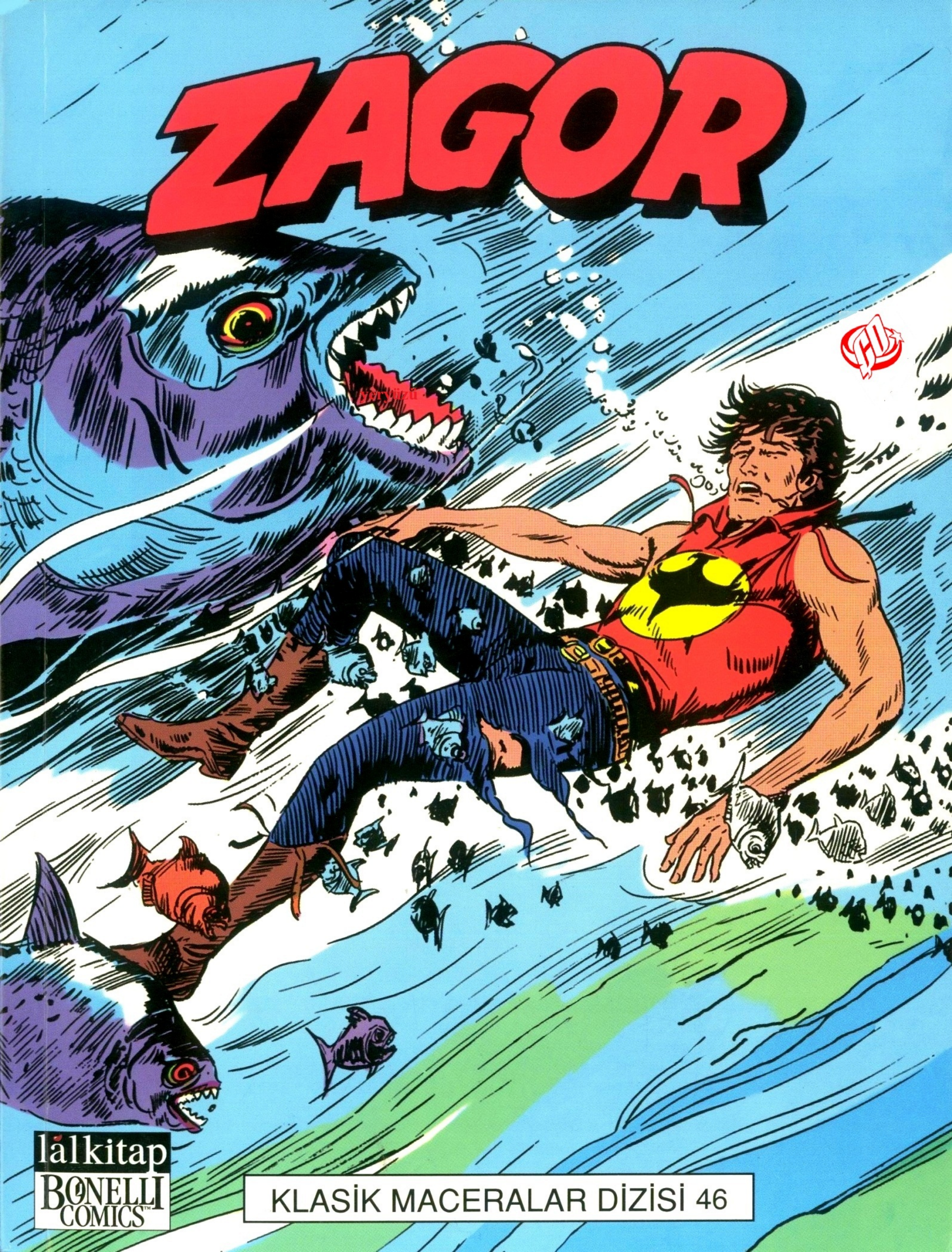
ZAGOR



lâlkitap
BONELLI COMICS™

KLASİK MACERALAR DİZİSİ 46

ZAGOR
KLASİK MACERALAR DİZİSİ 46

"Piccoli assassini" (173)
"Gli spiriti del fiume" (173)
"Il nascondiglio subacqueo" (173)
"La grande paura" (174)
"Luna nuova" (174)
"Un imbroglione nei guai" (174)
Yazan: **A.Castelli**
Çizen: **F.Donatelli**
"La pista del West" (175)
"Caravan Assistance" (175)
"Cattivi incontri " (175)
"Sierra Blanca" (176)
"Il massacro" (176)
"Tragedio sulle nevi" (176)
Yazan: **G.Pezzin**
Çizen: **F.Gamba**

Kapak resmi: **Gallieno Ferri**
Çeviren: **Ay Barka**

Türkçe Yayın Hakları:
© Sergio Bonelli Editore / Strip Art Features, 2010 www.safcomics.com
SAF B.V. ile yapılan sözleşmeyle yayımlanmaktadır.
© Lâl Kitap, 2010

Ofset Hazırlık: Lâl Kitap
Baskı: Yıkılmazlar Matbaası
Cilt: Özkaracan Ofset
Mayıs 2010
ISBN 978-605-5689-33-9

İdare yeri:
Lâl Kitap, Akasyalı Sok. 11/3
4.Levent/İstanbul
Tel : 0(212) 268 08 78-281 38 38
Faks: 0(212) 270 38 38.
www.lalkitap.com
Öneri ve eleştirileriniz için:
bizeyazin@lalkitap.com

Merhaba sevgili okurlar,

Amerika'da kendi deyimleriyle vaat edilmiş topraklara yaptıkları uzun ve zor yolculukta Mormonlara bu macerasında Zagor rehberlik ediyor.

Hıristiyanlığın içinden türeyen, ancak Hıristiyanlığın yıprandığı ve kurucuları Joseph Smith'in doğru yorumu getirdiği görüşleri, çok eşliliği savunmaları Mormonların dışlanmalarına, hatta dini liderlerinin linç edilmesine neden olur. Bu maceramızı okuyanlar, Moreno Burattini'nin de bu dışlanmışlığı yansıttığını fark edeceklerdir.

Smith'in anlatımıyla, Tanrı ve İsa ona görünerek diğer kiliselerin bozulduğunu, yeni bir kilise kurması gerektiğini söylerler. Ardından da, Moroni adlı bir melek yakın bir tepede gömülü olan altın levhalarda İbranice yazılı kitabı çevirerek öğretisini yaymasını ister. Böylece "Mormonların Kitabı" ortaya çıkar ve Smith'in etrafında müritler toplanmaya başlar. Ancak Smith'in öldürülmesinin ardından Mormonlar iki kola ayrılırlar. Bir kısmı Orta Amerika'da kalmayı tercih ederken, diğer kısmı yeni lider Brigham Young'ı takip ederek vaat edilmiş topraklar olduğuna inandıkları bölgeye doğru yola çıkarlar. Bu, son derece zor ve sıkıntılı koşullarda yapılan bir yolculuktur. Önce Missouri nehrini geçerler, ardından da Rocky Dağları'nı aşarlar ve sonuçta halen bugün de Mormonların büyük kısmının yaşamakta olduğu Utah, Salt Lake City'e ulaşırlar. Artık burası onlar için kutsal topraklardır.

Amişler gibi yaşamayı tercih eden bir grup varsa da, Mormonlar teknolojiye karşı değiller, hatta teknolojiden son derece faydalanıyorlar. Amerikan hükümetinin baskılarıyla çok eşlilik artık fazla sürdürülen bir uygulama değil ve her ne kadar tepkiyle karşılanmış ve kentten kente sürüklenmiş de olsalar bugün "Son Gün Azizleri İsa'sının Kilisesi" adı altında çoğu Amerika'da olmak sureti ile kimi kaynaklara göre 5 milyon, kimi kaynaklara göre ise 10 milyon temsilcileri var.

Keyifli okumalar,

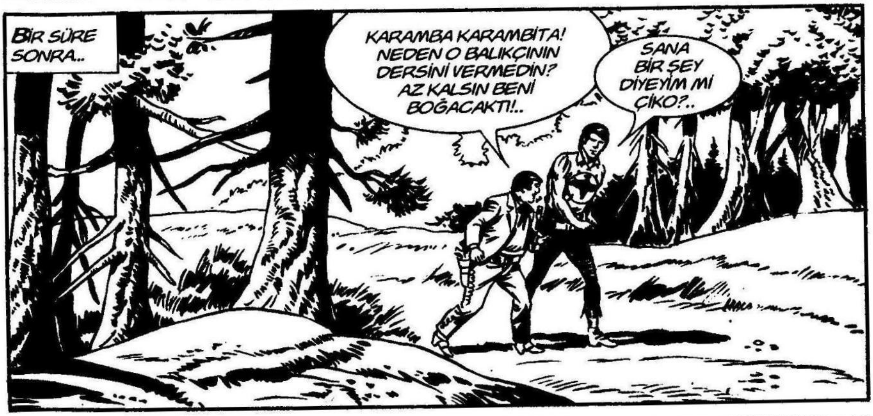
Lâl Kitap

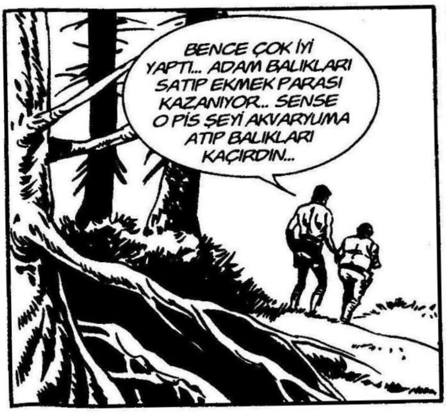
KÜÇÜK KATİLLER

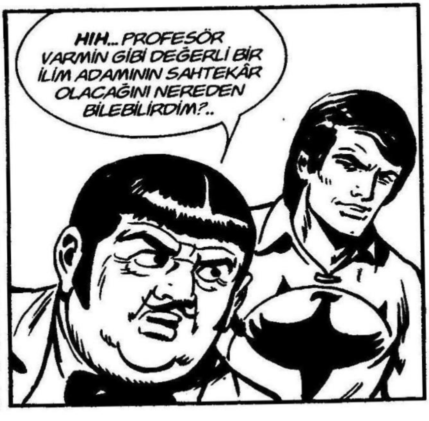
YAZAN: A.CASTELLI

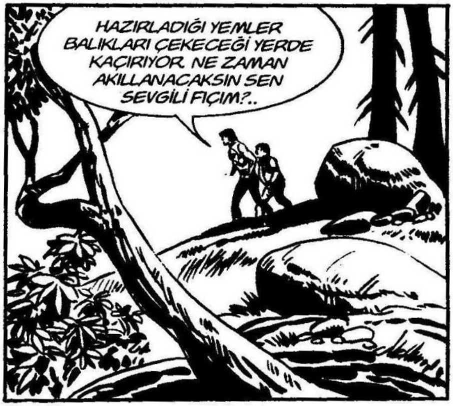
ÇIZEN: F.DONATELLI

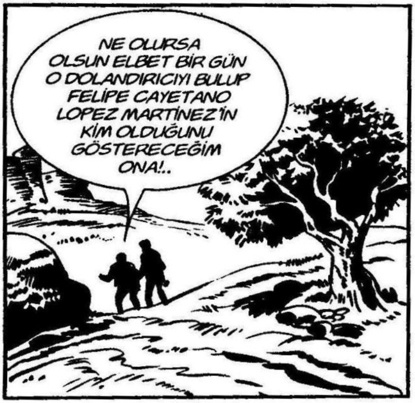
ZAGOR İLE ÇİKO, HOT CITY ŞERİFİ DAHA ÖNCE YAKALADIKLARI BİR SOYGUNCUNUN YARGILANMASINDA TANIKLIKLARINI İSTEDİĞİ İÇİN YOLA KOYULURLAR. HOT MOUNTAINS'DEN GEÇERLERKEN ÇİKO BALIK TUTMAK İSTER... PROFESÖR VARMIN'DEN ALDIĞI BALIKLARI ÇEKEN YEMİ KULLANACAKTIR, ANCAK YEM PARMAĞINI KOPARIRCASINA ISIRAN BİR BALIK DIŞINDA HEPSİNİ KAÇIRIR. BU ARADA, İKİ ADAM TARAFINDAN GÖZLENDİKLERİNİN VE CANAVAR BALIĞIN ASLINDA DEĞİŞİME UĞRAMIŞ OLDUĞUNUN FARKINDA DEĞİLLERDİR.

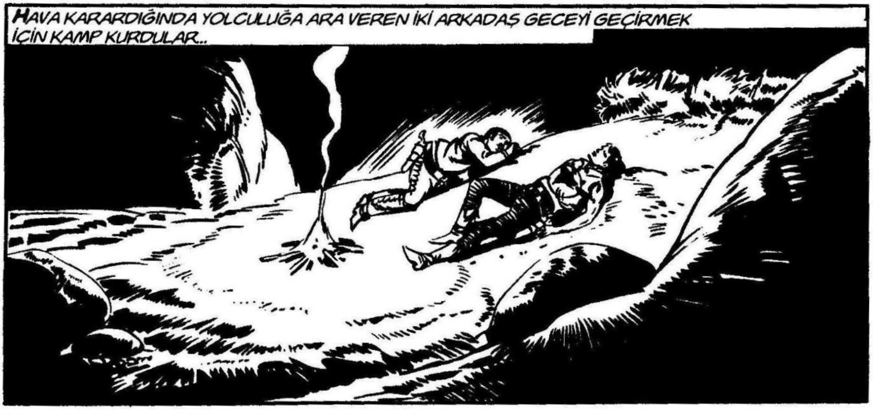

BİR SÜRE SONRA...
KARAMBA KARAMBİTA! NEDEN O BALIKÇININ DERSİNİ VERMEDİN? AZ KALSIN BENİ BOĞACAKTI!..
SANA BİR ŞEY DİYEYİM Mİ ÇİKO?..

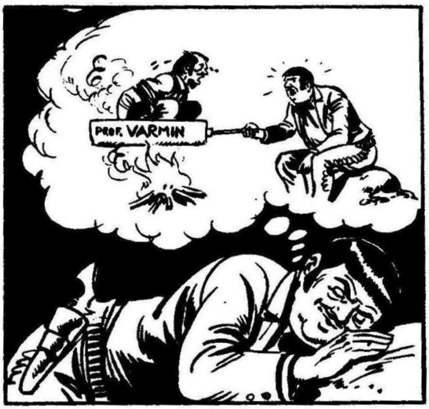

BENCE ÇOK İYİ YAPTI... ADAM BALIKLARI SATIP EKMEK PARASI KAZANIYOR... SENSE O PİS ŞEYİ AKVARYUMA ATIP BALIKLARI KAÇIRDIN...

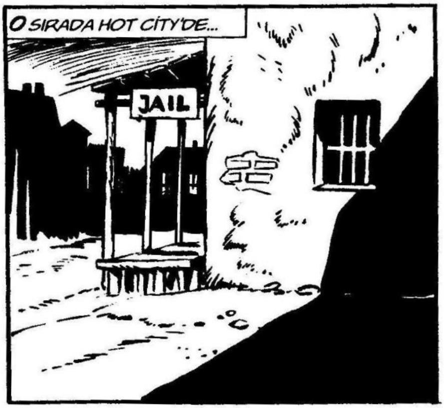

HIH... PROFESÖR VARMIN GİBİ DEĞERLİ BİR İLİM ADAMININ SAHTEKÂR OLACAĞINI NEREDEN BİLEBİLİRDİM?..

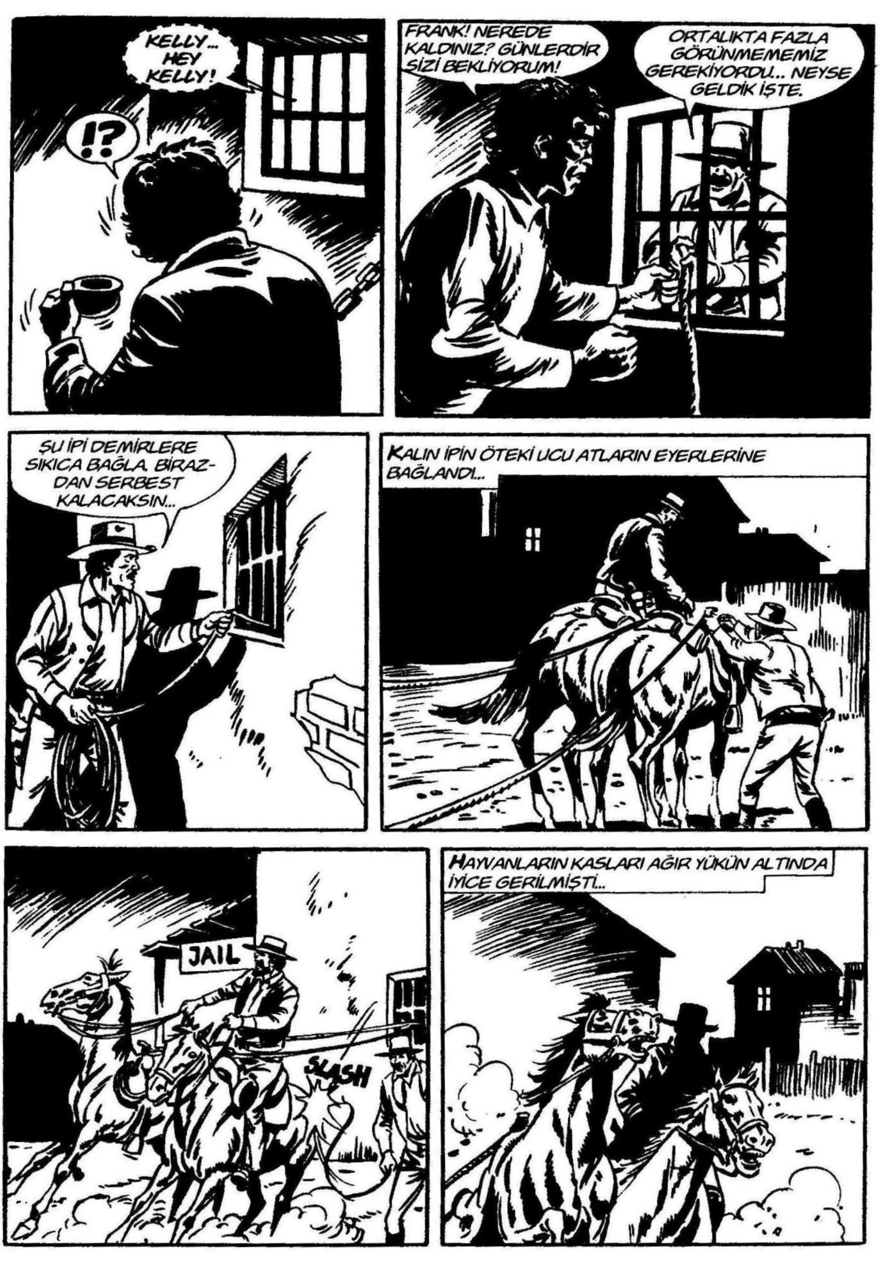

HAZIRLADIĞI YEMLER BALIKLARI ÇEKECEĞİ YERDE KAÇIRIYOR. NE ZAMAN AKILLANACAKSIN SEN SEVGİLİ FIÇIM?..

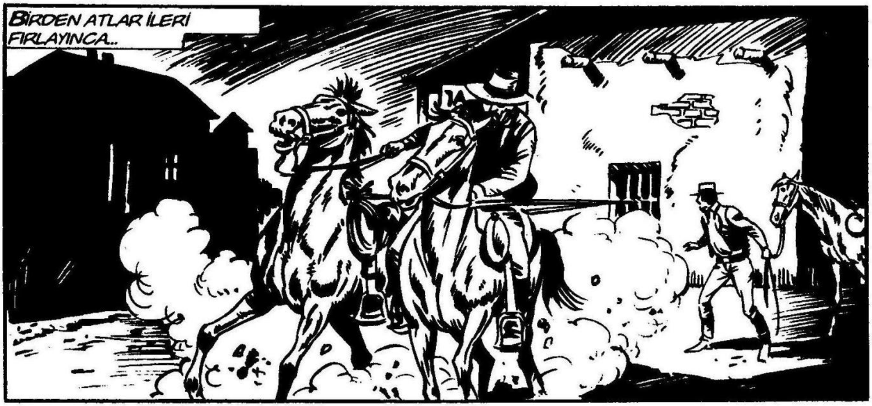

NE OLURSA OLSUN ELBET BİR GÜN O DOLANDIRICIYI BULUP FELİPE CAYETANO LOPEZ MARTİNEZ'İN KİM OLDUĞUNU GÖSTERECEĞİM ONA!..

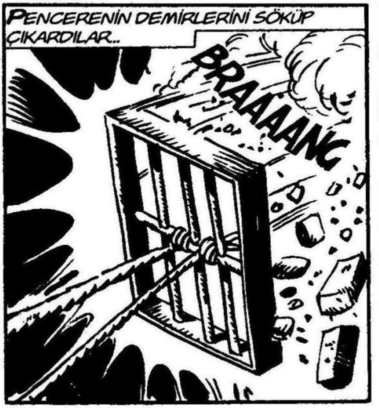

HAVA KARARDIĞINDA YOLCULUĞA ARA VEREN İKİ ARKADAŞ GECEYİ GEÇİRMEK İÇİN KAMP KURDULAR..

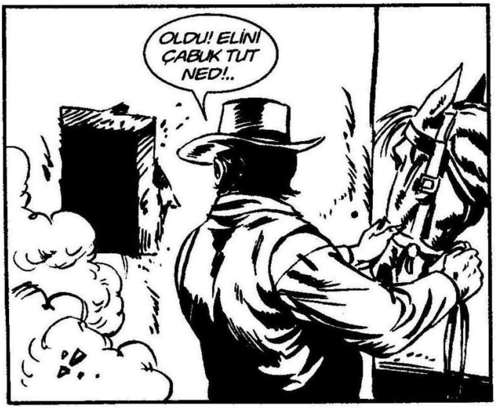

PROF. VARMIN

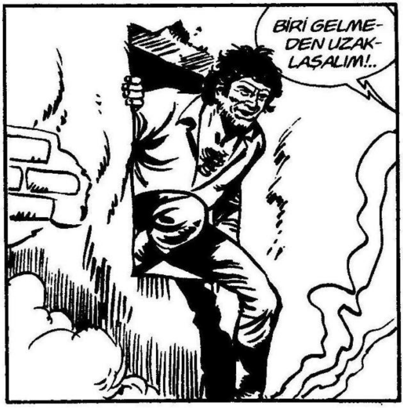

O SIRADA HOT CİTY'DE...
JAIL

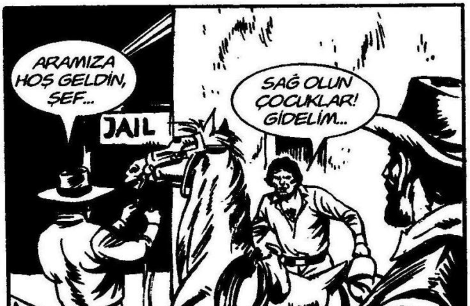

KELLY... HEY KELLY!
!?
FRANK! NEREDE KALDINIZ? GÜNLERDİR SİZİ BEKLİYORUM!
ORTALIKTA FAZLA GÖRÜNMEMEMİZ GEREKİYORDU... NEYSE GELDİK İŞTE.
ŞU İPİ DEMİRLERE SIKICA BAĞLA. BİRAZDAN SERBEST KALACAKSIN...
KALIN İPİN ÖTEKİ UCU ATLARIN EYERLERİNE BAĞLANDI...
JAIL
SLASH
HAYVANLARIN KASLARI AĞIR YÜKÜN ALTINDA İYİCE GERİLMİŞTİ...

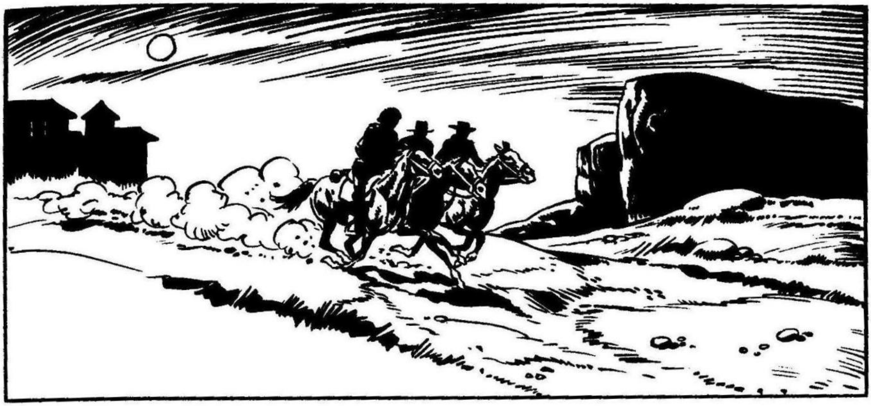

BİRDEN ATLAR İLERİ FIRLAYINCA...
JA

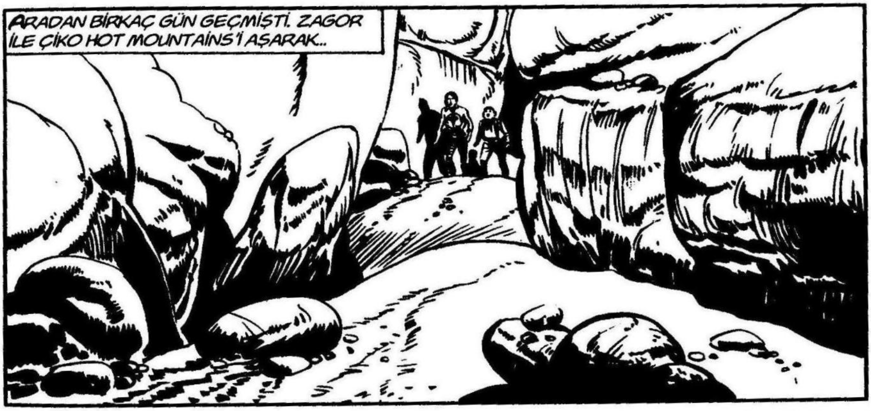

PENCERENİN DEMİRLERİNİ SÖKÜP ÇIKARDILAR...
BRAAAAANG

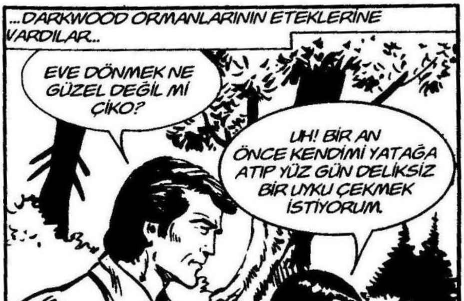

OLDU! ELİNİ ÇABUK TUT NED!..

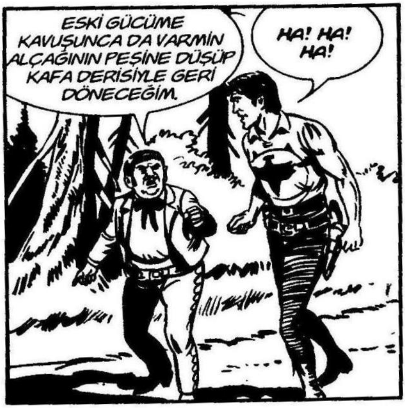

BİRİ GELMEDEN UZAKLAŞALIM!..

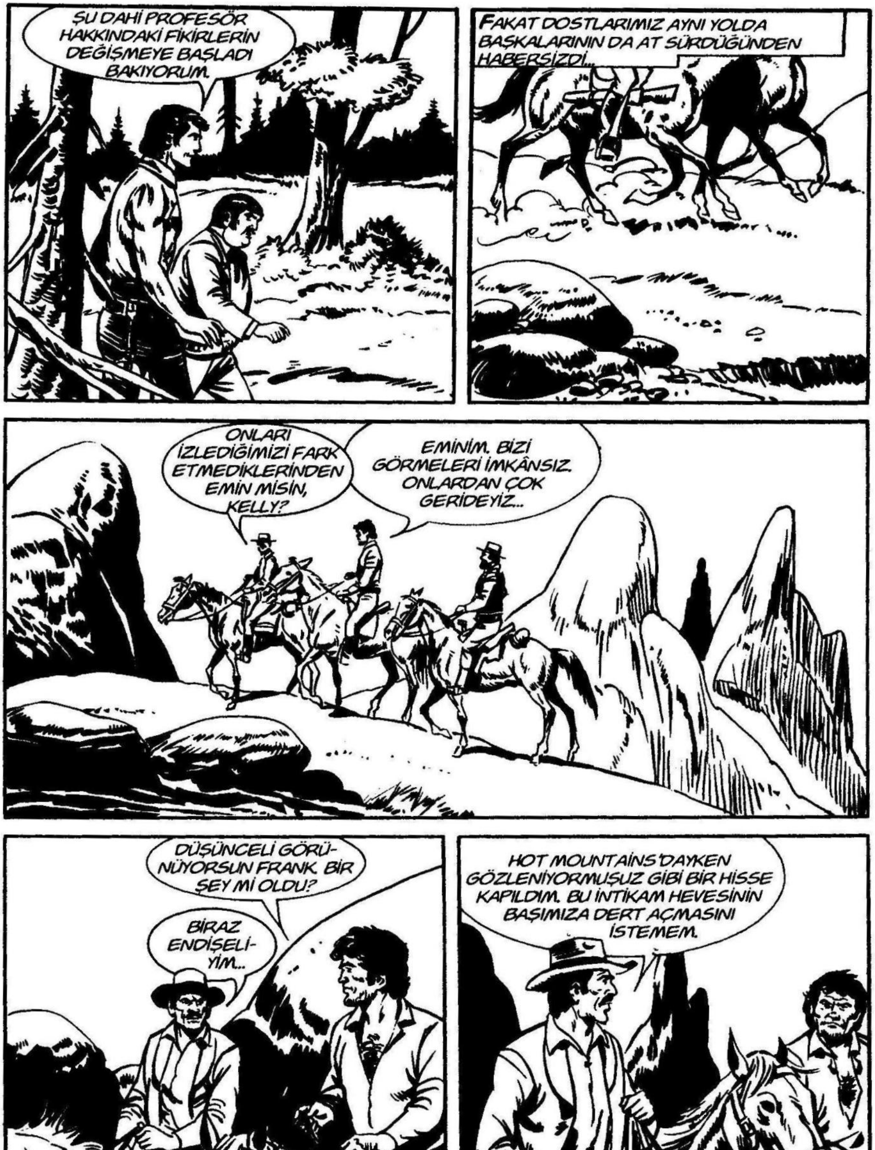

ARAMIZA HOŞ GELDİN, ŞEF...
JAIL
SAĞ OLUN ÇOCUKLAR! GİDELİM...

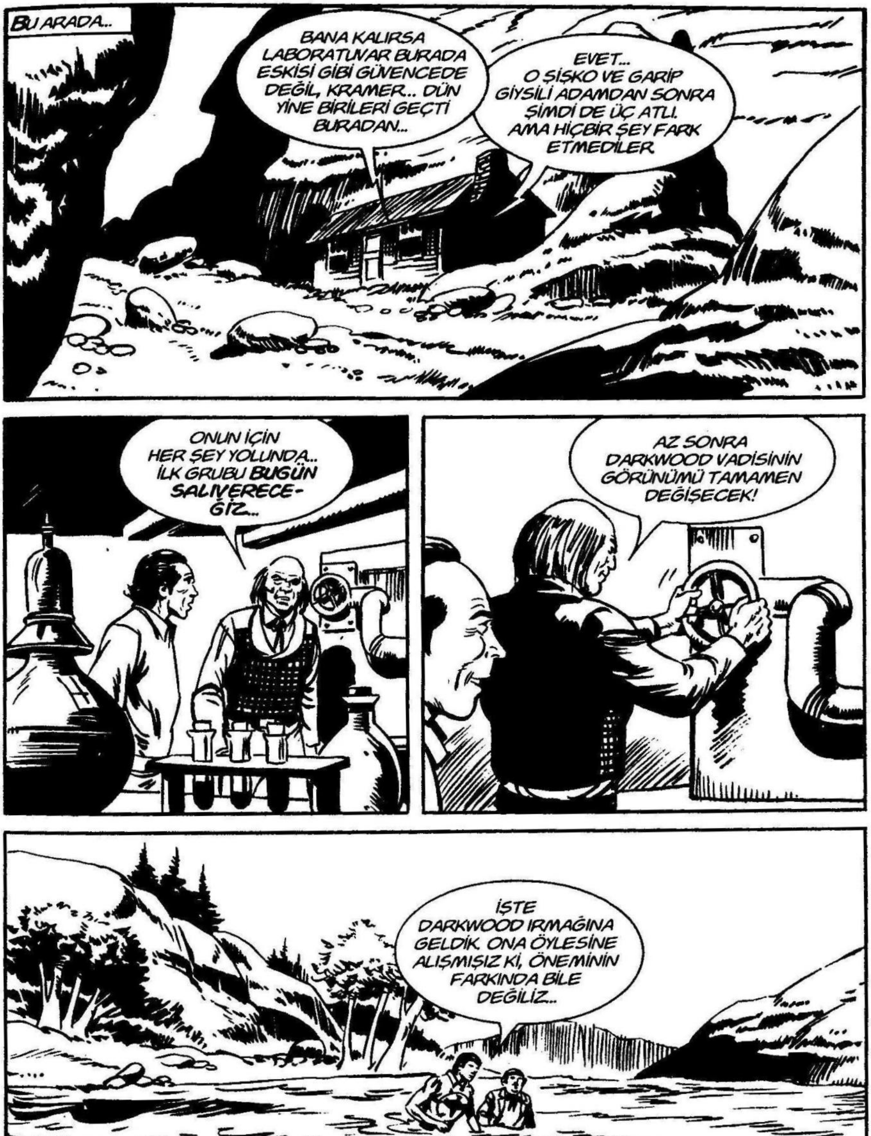


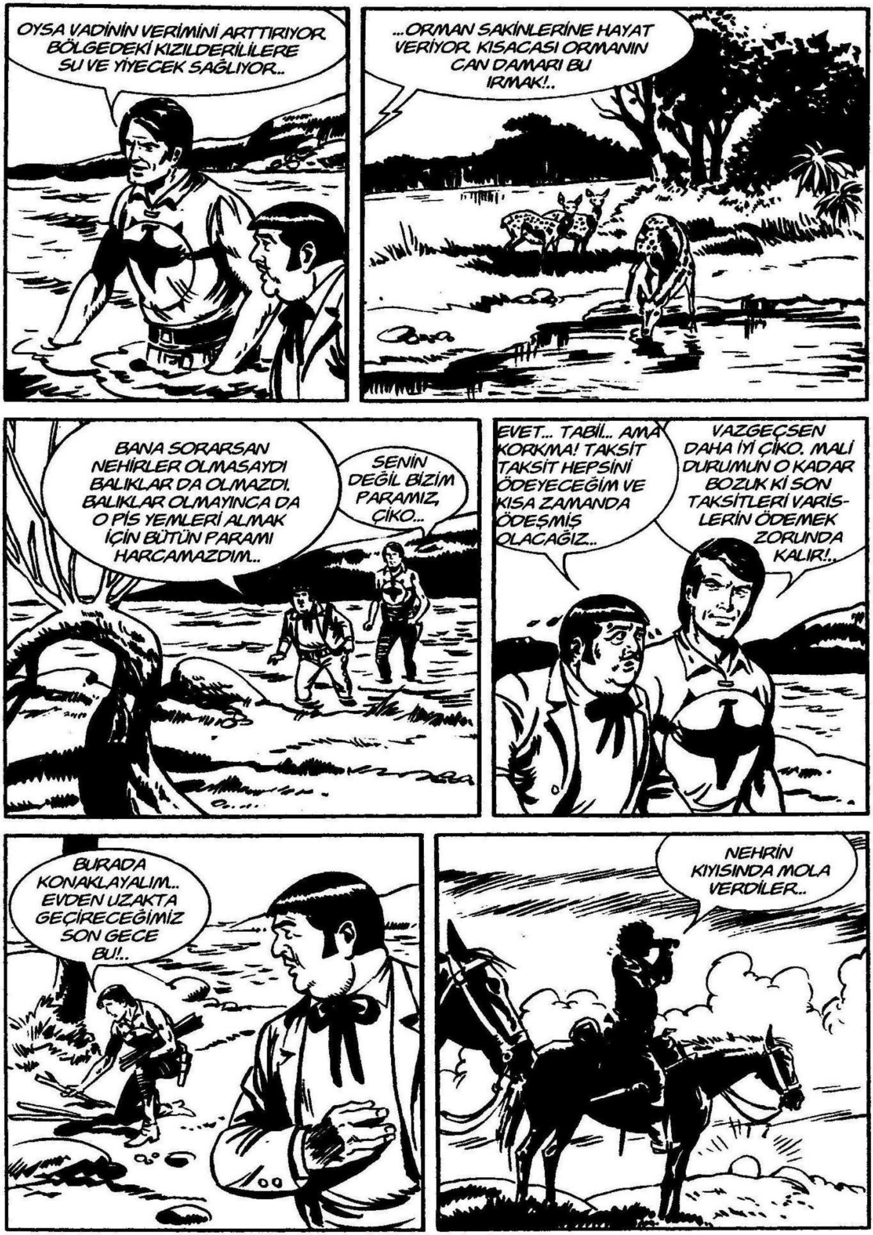

ARADAN BİRKAÇ GÜN GEÇMİŞTİ. ZAGOR İLE ÇİKO HOT MOUNTAINS'İ AŞARAK...

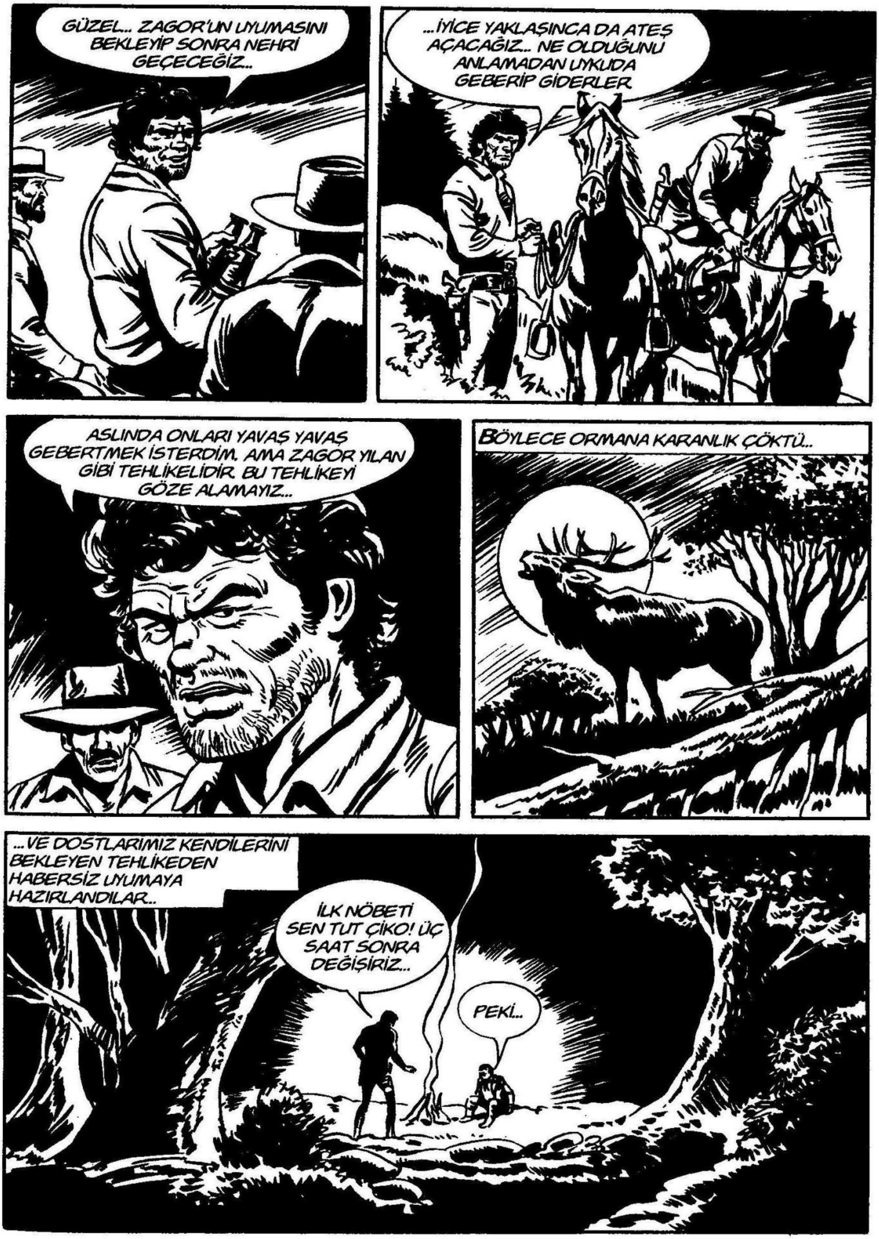

...DARKWOOD ORMANLARININ ETEKLERİNE VARDILAR...
EVE DÖNMEK NE GÜZEL DEĞİL Mİ ÇİKO?
UH! BİR AN ÖNCE KENDİMİ YATAĞA ATIP YÜZ GÜN DELİKSİZ BİR UYKU ÇEKMEK İSTİYORUM.

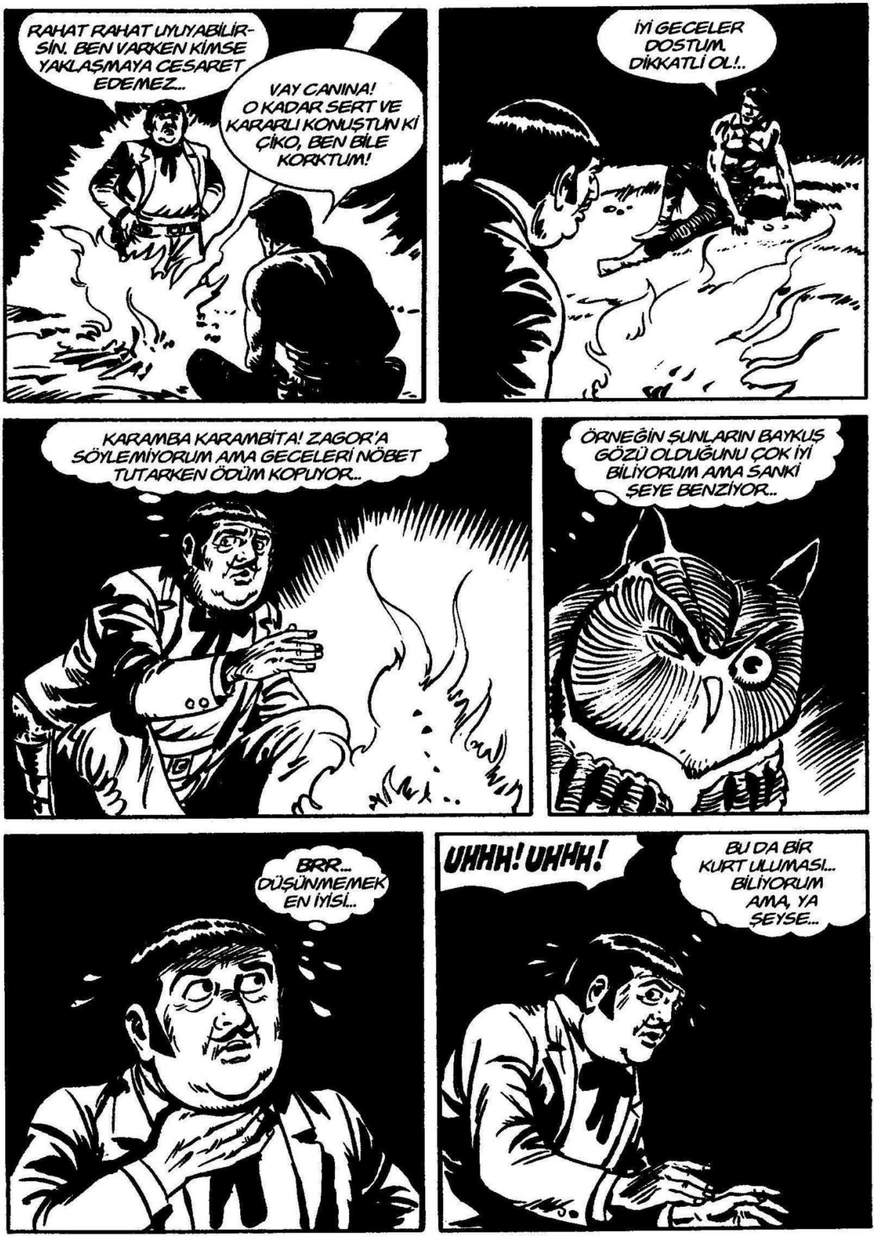

ESKİ GÜCÜME KAVUŞUNCA DA VARMİN ALÇAĞININ PEŞİNE DÜŞÜP KAFA DERİSİYLE GERİ DÖNECEĞİM.
HA! HA! HA!

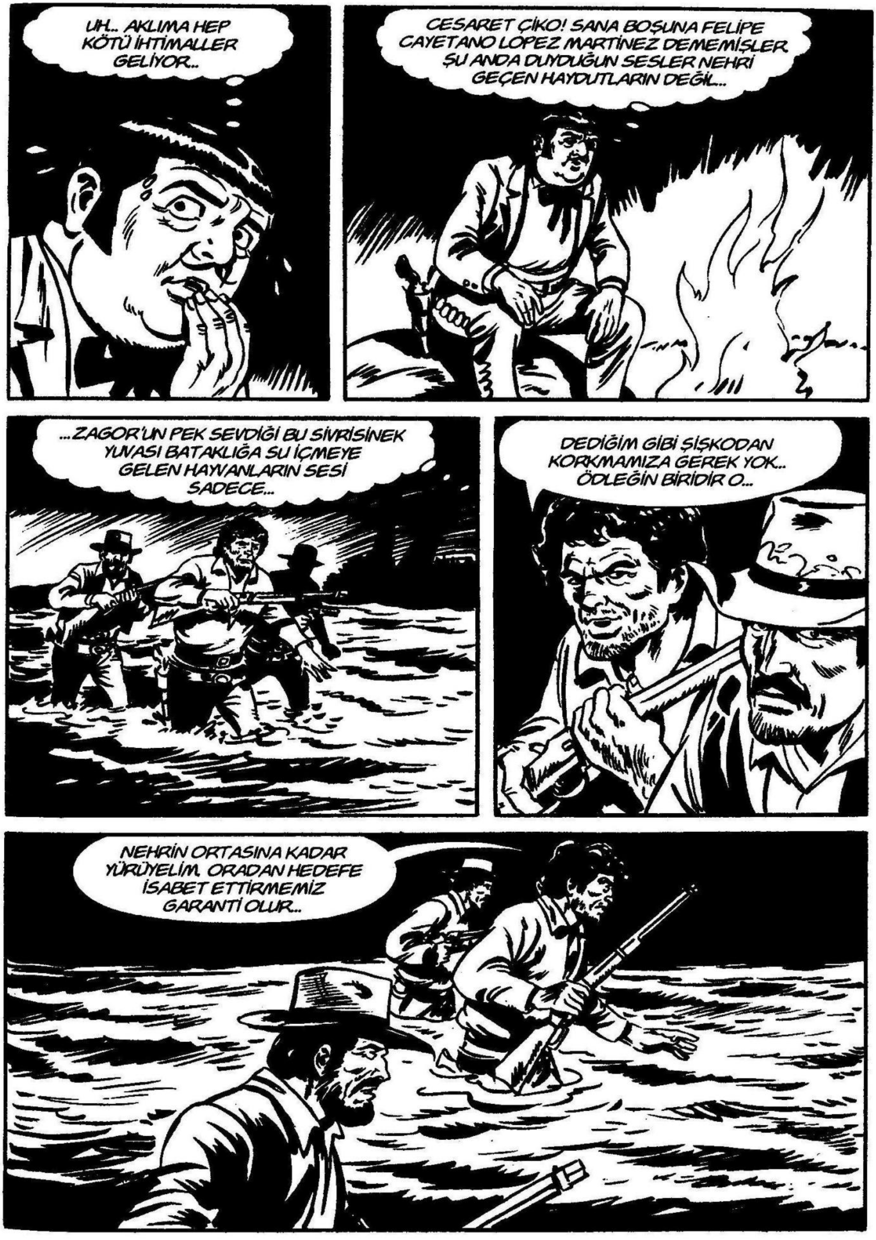

ŞU DAHİ PROFESÖR HAKKINDAKİ FİKİRLERİN DEĞİŞMEYE BAŞLADI BAKIYORUM.
FAKAT DOSTLARIMIZ AYNI YOLDA BAŞKALARININ DA AT SÜRDÜĞÜNDEN HABERSİZDİ...
ONLARI İZLEDİĞİMİZİ FARK ETMEDİKLERİNDEN EMİN MİSİN, KELLY?
EMİNİM. BİZİ GÖRMELERİ İMKÂNSIZ. ONLARDAN ÇOK GERİDEYİZ...
DÜŞÜNCELİ GÖRÜNÜYORSUN FRANK. BİR ŞEY Mİ OLDU?
BİRAZ ENDİŞELİYİM...
HOT MOUNTAINS'DAYKEN GÖZLENİYORMUŞUZ GİBİ BİR HİSSE KAPILDIM. BU İNTİKAM HEVESİNİN BAŞIMIZA DERT AÇMASINI İSTEMEM.

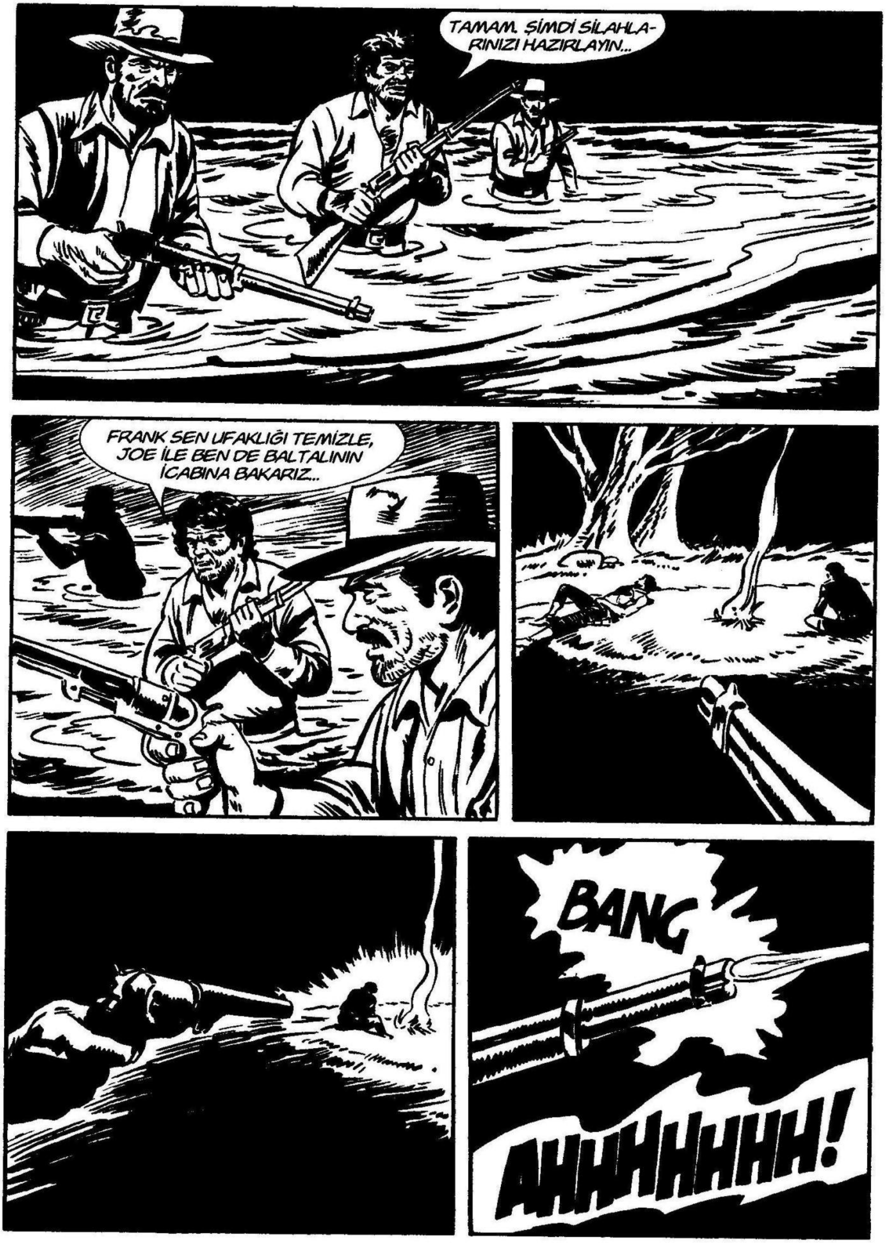

BU ARADA...
BANA KALIRSA LABORATUVAR BURADA ESKİSİ GİBİ GÜVENCEDE DEĞİL, KRAMER... DÜN YİNE BİRİLERİ GEÇTİ BURADAN...
EVET... O ŞİŞKO VE GARİP GİYSİLİ ADAMDAN SONRA ŞİMDİ DE ÜÇ ATLI. AMA HİÇBİR ŞEY FARK ETMEDİLER
ONUN İÇİN HER ŞEY YOLUNDA... İLK GRUBU **BUGÜN SALIVERECEĞİZ**...
AZ SONRA DARKWOOD VADİSİNİN GÖRÜNÜMÜ TAMAMEN DEĞİŞECEK!
İŞTE DARKWOOD IRMAĞINA GELDİK. ONA ÖYLESİNE ALIŞMIŞIZ Kİ, ÖNEMİNİN FARKINDA BİLE DEĞİLİZ...

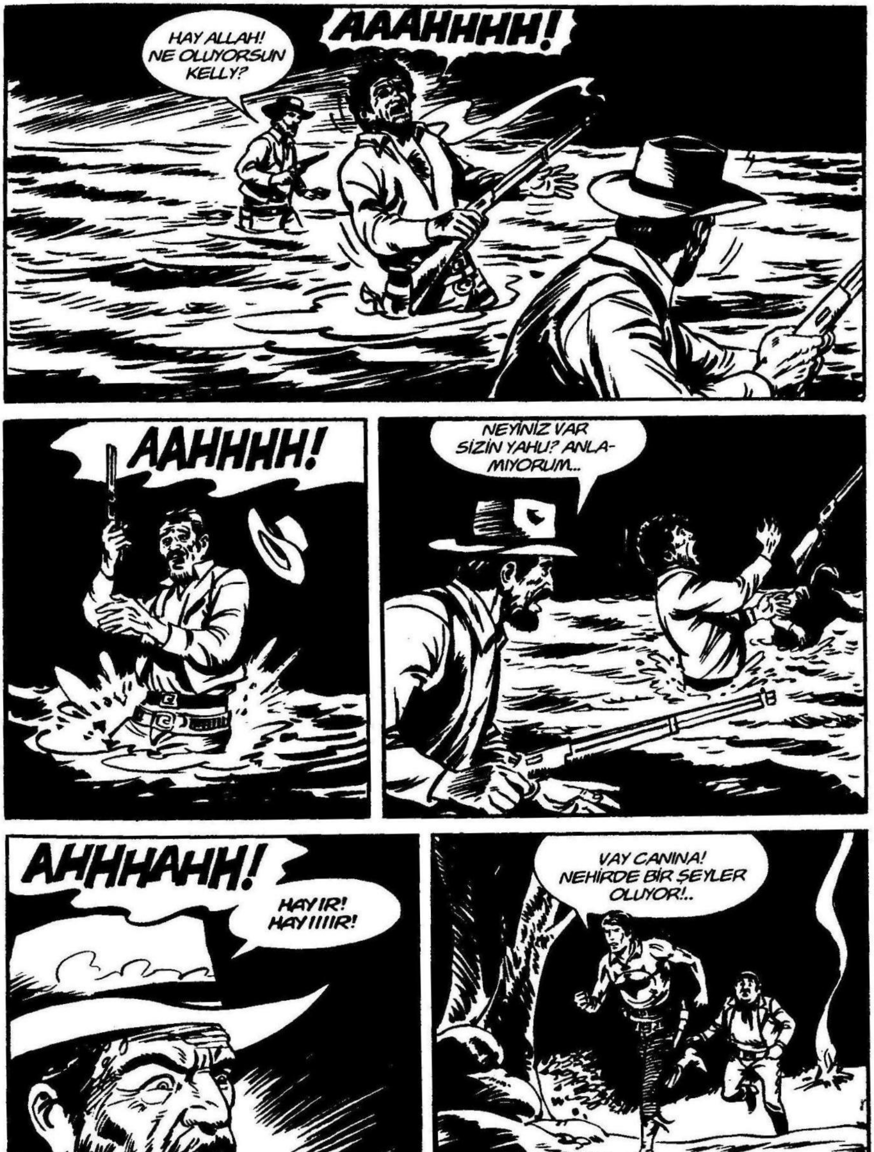

OYSA VADİNİN VERİMİNİ ARTTIRIYOR. BÖLGEDEKİ KIZILDERİLİLERE SU VE YİYECEK SAĞLIYOR..
...ORMAN SAKİNLERİNE HAYAT VERİYOR. KISACASI ORMANIN CAN DAMARI BU IRMAK!..
BANA SORARSAN NEHİRLER OLMASAYDI BALIKLAR DA OLMAZDI. BALIKLAR OLMAYINCA DA O PİS YEMLERİ ALMAK İÇİN BÜTÜN PARAMI HARCAMAZDIM..
SENİN DEĞİL BİZİM PARAMIZ, ÇİKO...
EVET... TABİİ... AMA KORKMA! TAKSİT TAKSİT HEPSİNİ ÖDEYECEĞİM VE KISA ZAMANDA ÖDEŞMİŞ OLACAĞIZ..
VAZGEÇSEN DAHA İYİ ÇİKO. MALİ DURUMUN O KADAR BOZUK Kİ SON TAKSİTLERİ VARİSLERİN ÖDEMEK ZORUNDA KALIR!..
BURADA KONAKLAYALIM.. EVDEN UZAKTA GEÇİRECEĞİMİZ SON GECE BU!..
NEHRİN KIYISINDA MOLA VERDİLER...

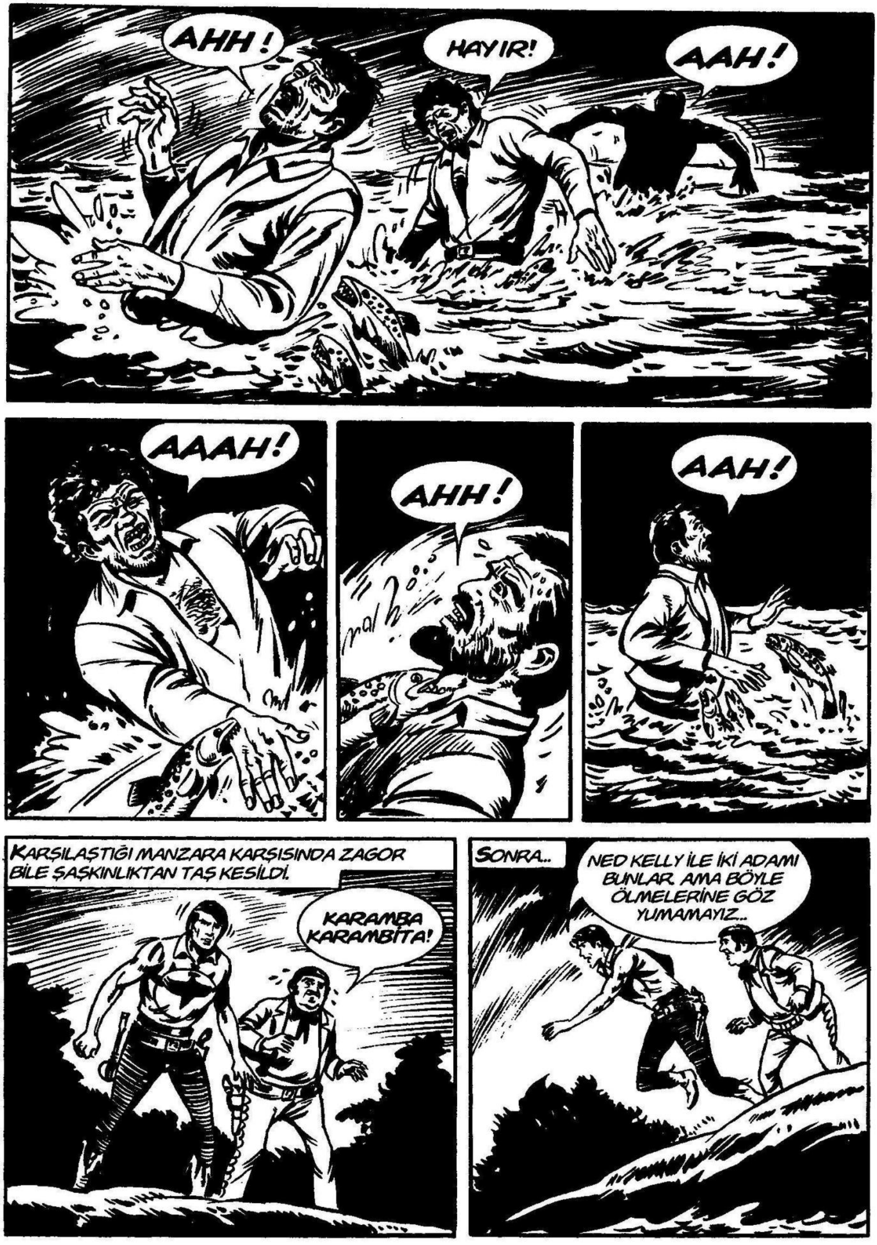

GÜZEL... ZAGOR'UN UYUMASINI BEKLEYİP SONRA NEHRİ GEÇECEĞİZ...
...İYİCE YAKLAŞINCA DA ATEŞ AÇACAĞIZ... NE OLDUĞUNU ANLAMADAN UYKUDA GEBERİP GİDERLER
ASLINDA ONLARI YAVAŞ YAVAŞ GEBERTMEK İSTERDİM. AMA ZAGOR YILAN GİBİ TEHLİKELİDİR. BU TEHLİKEYİ GÖZE ALAMAYIZ...
BÖYLECE ORMANA KARANLIK ÇÖKTÜ...
...VE DOSTLARIMIZ KENDİLERİNİ BEKLEYEN TEHLİKEDEN HABERSİZ UYUMAYA HAZIRLANDILAR...
İLK NÖBETİ SEN TUT ÇİKO! ÜÇ SAAT SONRA DEĞİŞİRİZ...
PEKİ...

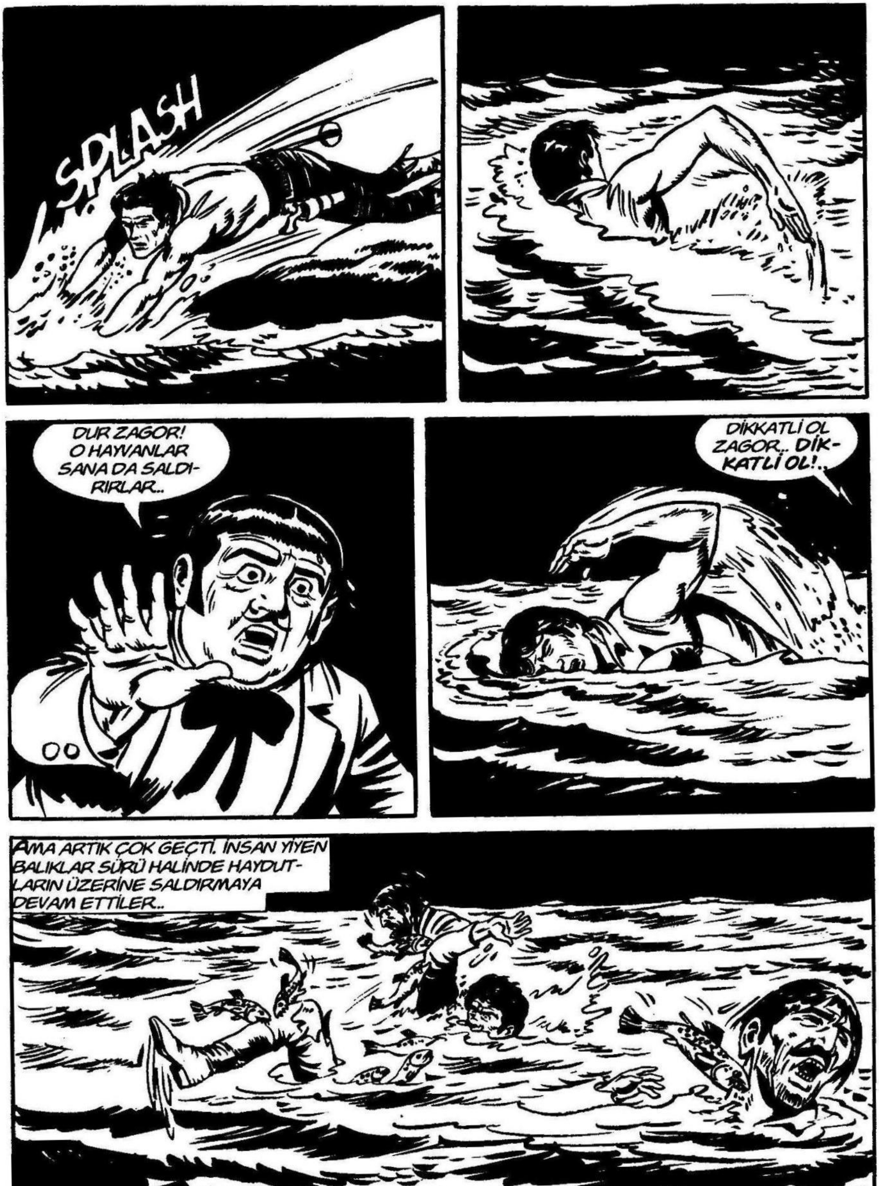

RAHAT RAHAT UYUYABİLİRSİN. BEN VARKEN KİMSE YAKLAŞMAYA CESARET EDEMEZ...
VAY CANINA! O KADAR SERT VE KARARLI KONUŞTUN Kİ ÇİKO, BEN BİLE KORKTUM!
İYİ GECELER DOSTUM. DİKKATLİ OL!..
KARAMBA KARAMBİTA! ZAGOR'A SÖYLEMİYORUM AMA GECELERİ NÖBET TUTARKEN ÖDÜM KOPUYOR...
ÖRNEĞİN ŞUNLARIN BAYKUŞ GÖZÜ OLDUĞUNU ÇOK İYİ BİLİYORUM AMA SANKİ ŞEYE BENZİYOR...
BRR... DÜŞÜNMEMEK EN İYİSİ...
UHHH! UHHH!
BU DA BİR KURT ULUMASI... BİLİYORUM AMA, YA ŞEYSE...

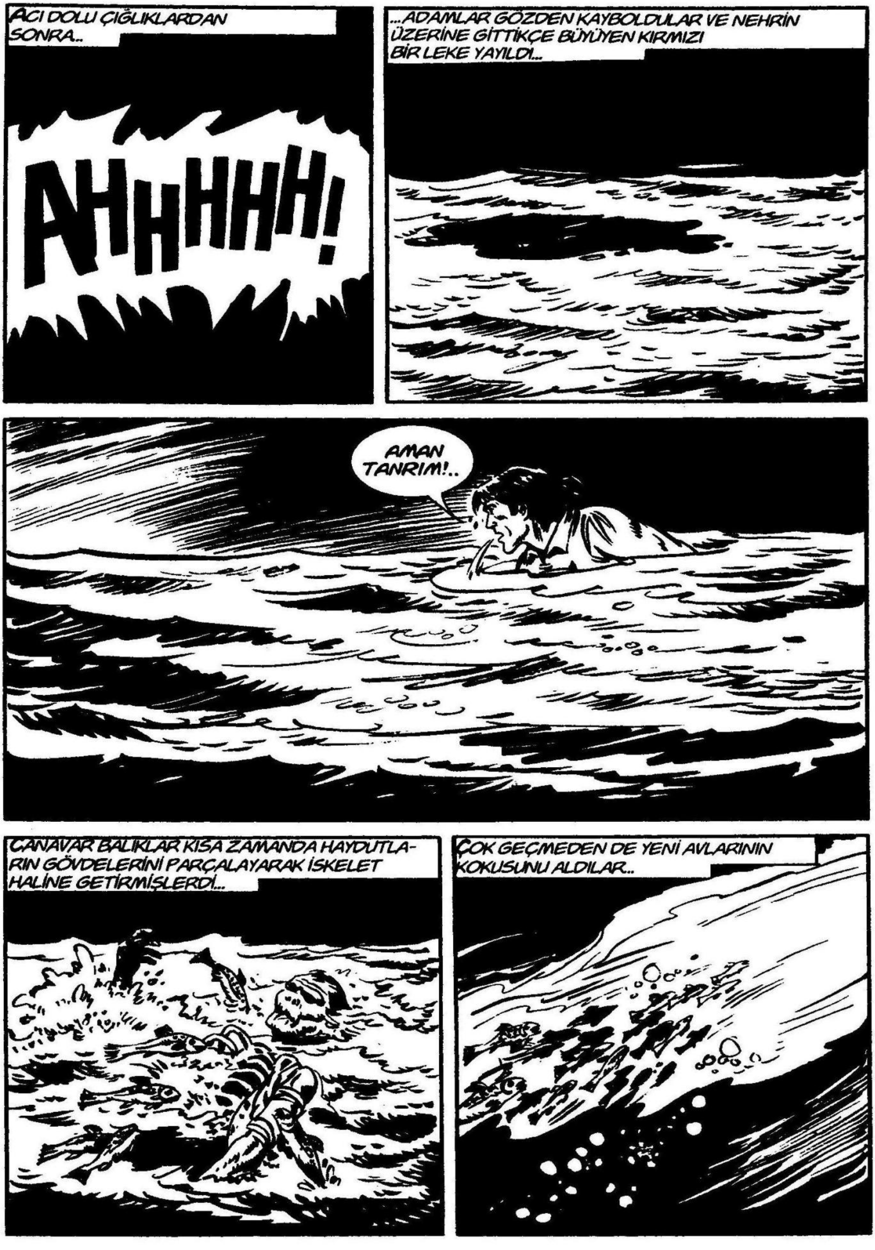

UH... AKLIMA HEP KÖTÜ İHTİMALLER GELİYOR...
CESARET ÇİKO! SANA BOŞUNA FELİPE CAYETANO LOPEZ MARTİNEZ DEMEMİŞLER. ŞU ANDA DUYDUĞUN SESLER NEHRİ GEÇEN HAYDUTLARIN DEĞİL...
...ZAGOR'UN PEK SEVDİĞİ BU SİVRİSİNEK YUVASI BATAKLIĞA SU İÇMEYE GELEN HAYVANLARIN SESİ SADECE...
DEDİĞİM GİBİ ŞİŞKODAN KORKMAMIZA GEREK YOK... ÖDLEĞİN BİRİDİR O...
NEHRİN ORTASINA KADAR YÜRÜYELİM. ORADAN HEDEFE İSABET ETTİRMEMİZ GARANTİ OLUR...

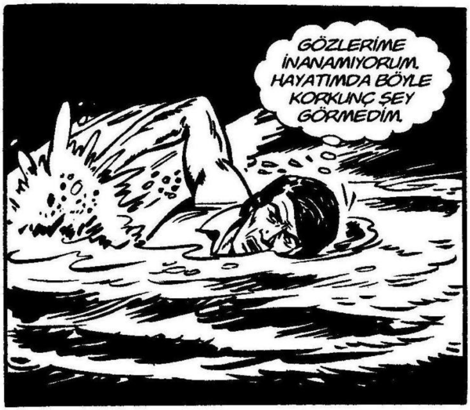

TAMAM. ŞİMDİ SİLAHLA-RINIZI HAZIRLAYIN...
FRANK SEN UFAKLIĞI TEMİZLE, JOE İLE BEN DE BALTALININ İCABINA BAKARIZ...
BANG
AHHHHHHH!

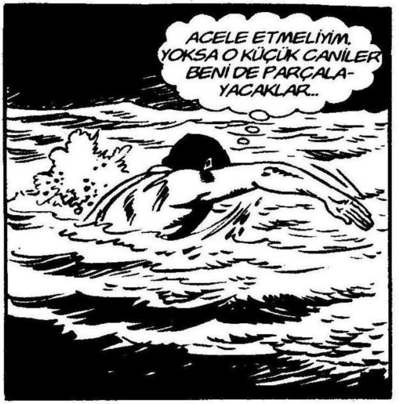

HAY ALLAH! NE OLUYORSUN KELLY?
AAAHHHH!
AAHHHH!
NEYİNİZ VAR SİZİN YAHU? ANLAMIYORUM...
AHHHAHH!
HAYIR! HAYIIIIR!
VAY CANINA! NEHİRDE BİR ŞEYLER OLUYOR!..

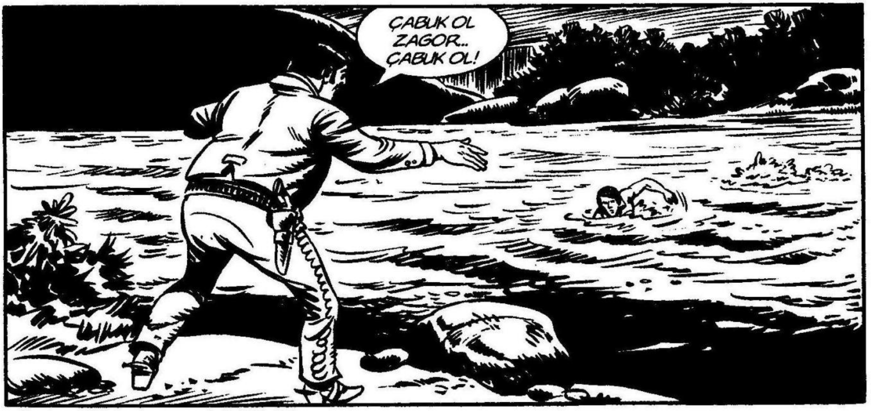

AHH!
HAYIR!
AAH!
AAAH!
AHH!
AAH!
KARŞILAŞTIĞI MANZARA KARŞISINDA ZAGOR BİLE ŞAŞKINLIKTAN TAŞ KESİLDİ.
KARAMBA KARAMBİTA!
SONRA...
NED KELLY İLE İKİ ADAMI BUNLAR. AMA BÖYLE ÖLMELERİNE GÖZ YUMAMAYIZ...

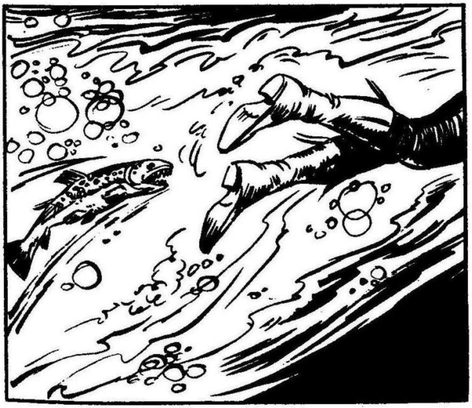

SPLASH
DUR ZAGOR! O HAYVANLAR SANA DA SALDIRIRLAR..
DİKKATLI OL ZAGOR.. DİKKATLI OL!..
AMA ARTIK ÇOK GEÇTİ. İNSAN YİYEN BALIKLAR SÜRÜ HALİNDE HAYDUTLARIN ÜZERİNE SALDIRMAYA DEVAM ETTİLER..

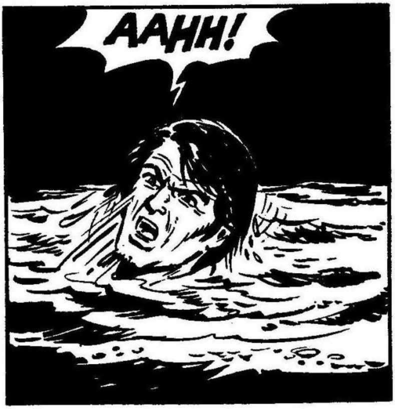

ACI DOLU ÇIĞLIKLARDAN SONRA..
AHHHHHH!
...ADAMLAR GÖZDEN KAYBOLDULAR VE NEHRİN ÜZERİNE GİTTİKÇE BÜYÜYEN KIRMIZI BİR LEKE YAYILDI...
AMAN TANRIM!..
CANAVAR BALIKLAR KISA ZAMANDA HAYDUTLARIN GÖVDELERİNİ PARÇALAYARAK İSKELET HALİNE GETİRMİŞLERDİ...
ÇOK GEÇMEDEN DE YENİ AVLARININ KOKUSUNU ALDILAR...

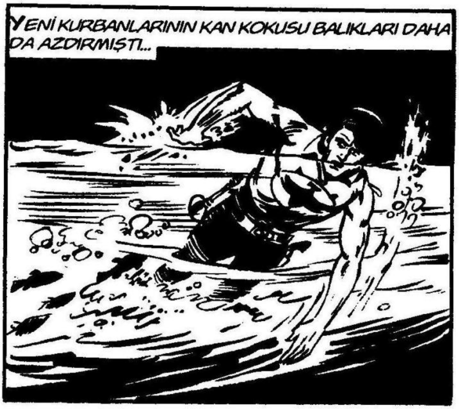

GÖZLERİME İNANAMIYORUM. HAYATIMDA BÖYLE KORKUNÇ ŞEY GÖRMEDİM.

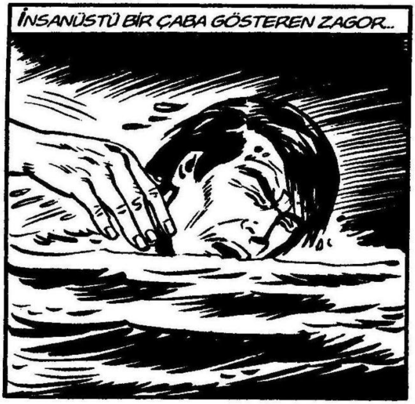

ACELE ETMELİYİM. YOKSA O KÜÇÜK CANİLER BENİ DE PARÇALAYACAKLAR...

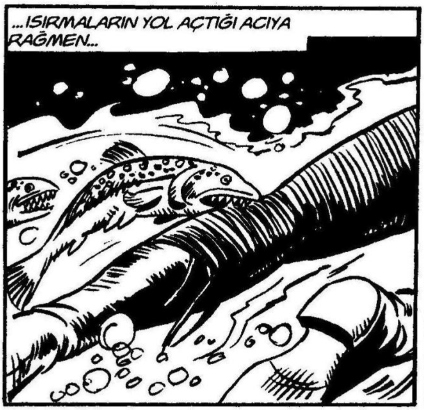

ÇABUK OL ZAGOR... ÇABUK OL!

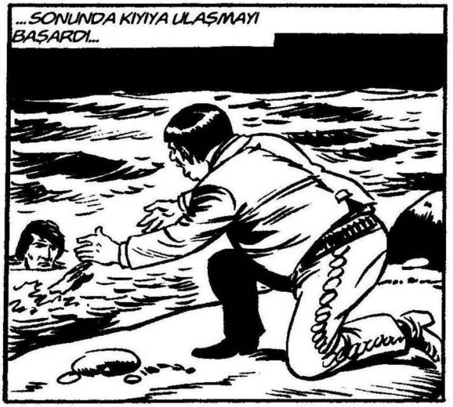


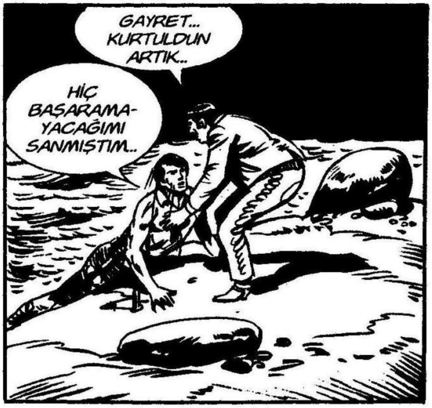

AAHH!

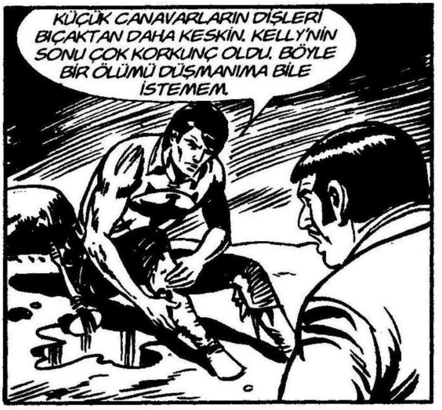

YENİ KURBANLARININ KAN KOKUSU BALIKLARI DAHA DA AZDIRMIŞTI...

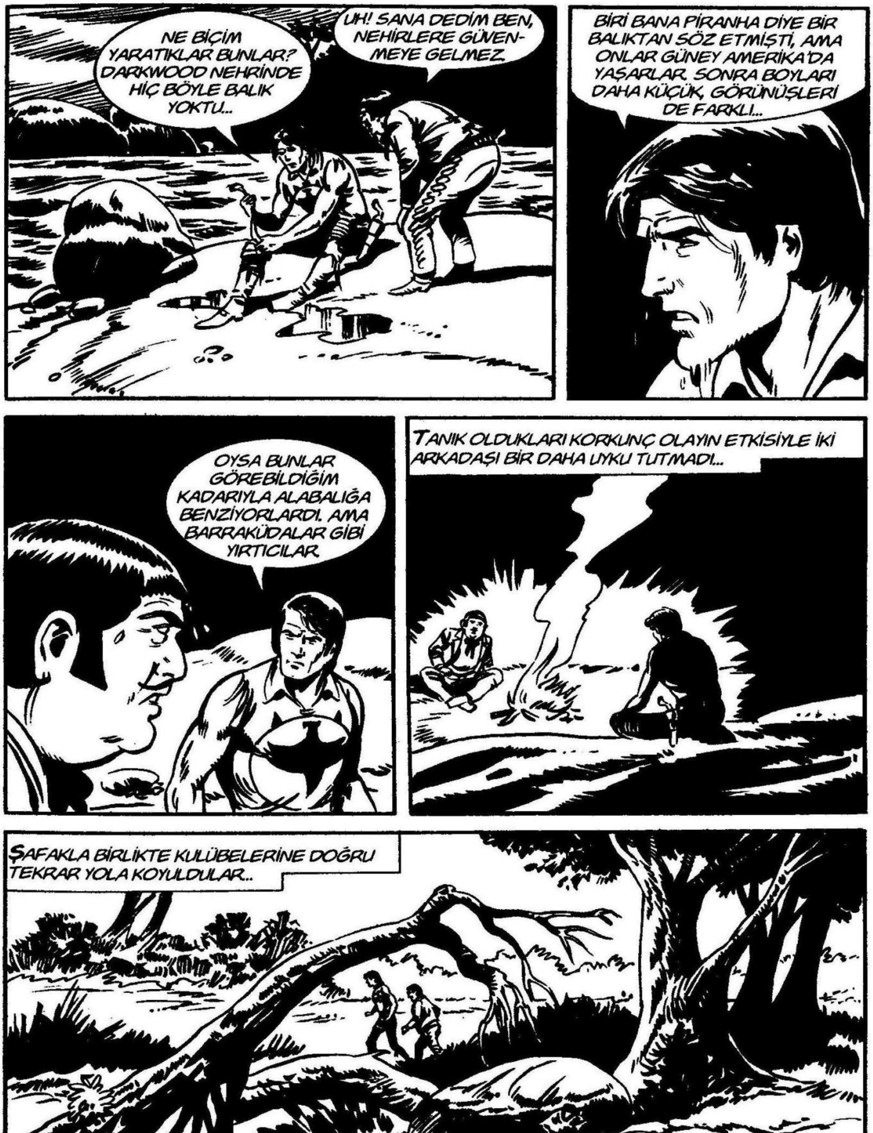

İNSANÜSTÜ BİR ÇABA GÖSTEREN ZAGOR...

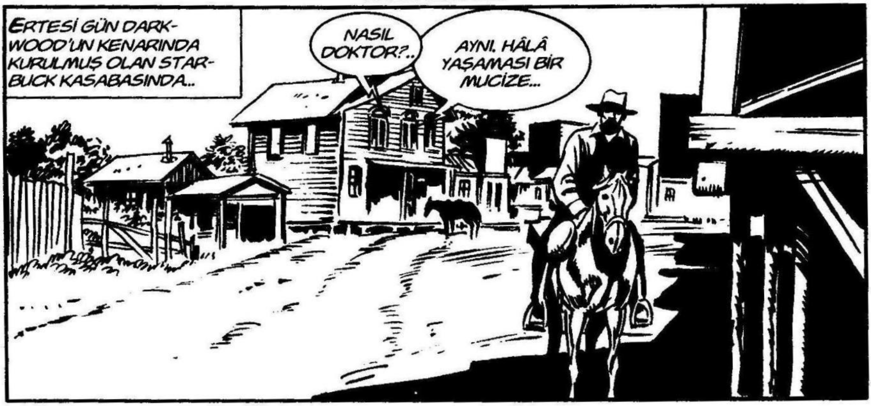

...ISIRMALARIN YOL AÇTIĞI ACIYA RAĞMEN...

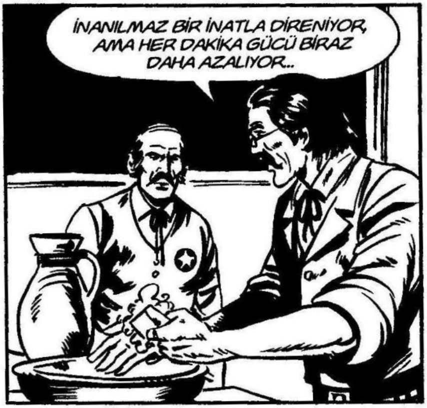

...SONUNDA KIYIYA ULAŞMAYI BAŞARDI...

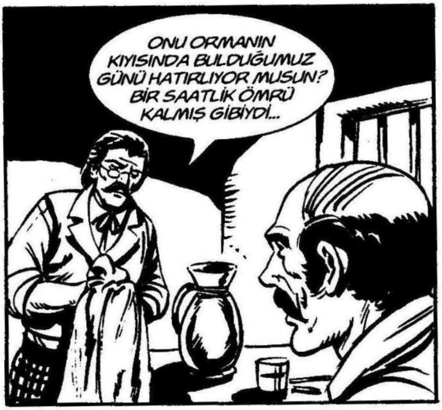

GAYRET... KURTULDUN ARTIK...
HİÇ BAŞARAMAYACAĞIMI SANMIŞTIM...

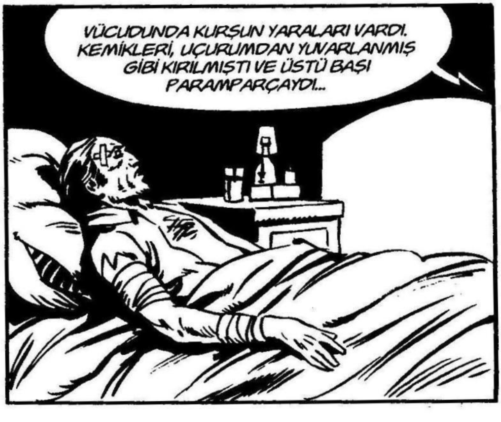

KÜÇÜK CANAVARLARIN DİŞLERİ BIÇAKTAN DAHA KESKİN. KELLY'NİN SONU ÇOK KORKUNÇ OLDU. BÖYLE BİR ÖLÜMÜ DÜŞMANIMA BİLE İSTEMEM.

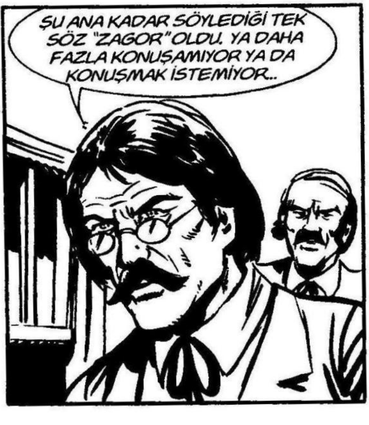

NE BİÇİM YARATIKLAR BUNLAR? DARKWOOD NEHRİNDE HİÇ BÖYLE BALIK YOKTU...
UH! SANA DEDİM BEN, NEHİRLERE GÜVENMEYE GELMEZ.
BİRİ BANA PİRANHA DİYE BİR BALIKTAN SÖZ ETMİŞTİ, AMA ONLAR GÜNEY AMERİKA'DA YAŞARLAR. SONRA BOYLARI DAHA KÜÇÜK, GÖRÜNÜŞLERİ DE FARKLI...
OYSA BUNLAR GÖREBİLDİĞİM KADARIYLA ALABALIĞA BENZİYORLARDI. AMA BARRAKÜDALAR GİBİ YIRTICILAR.
TANIK OLDUKLARI KORKUNÇ OLAYIN ETKİSİYLE İKİ ARKADAŞI BİR DAHA UYKU TUTMADI...
ŞAFAKLA BİRLİKTE KULÜBELERİNE DOĞRU TEKRAR YOLA KOYULDULAR...

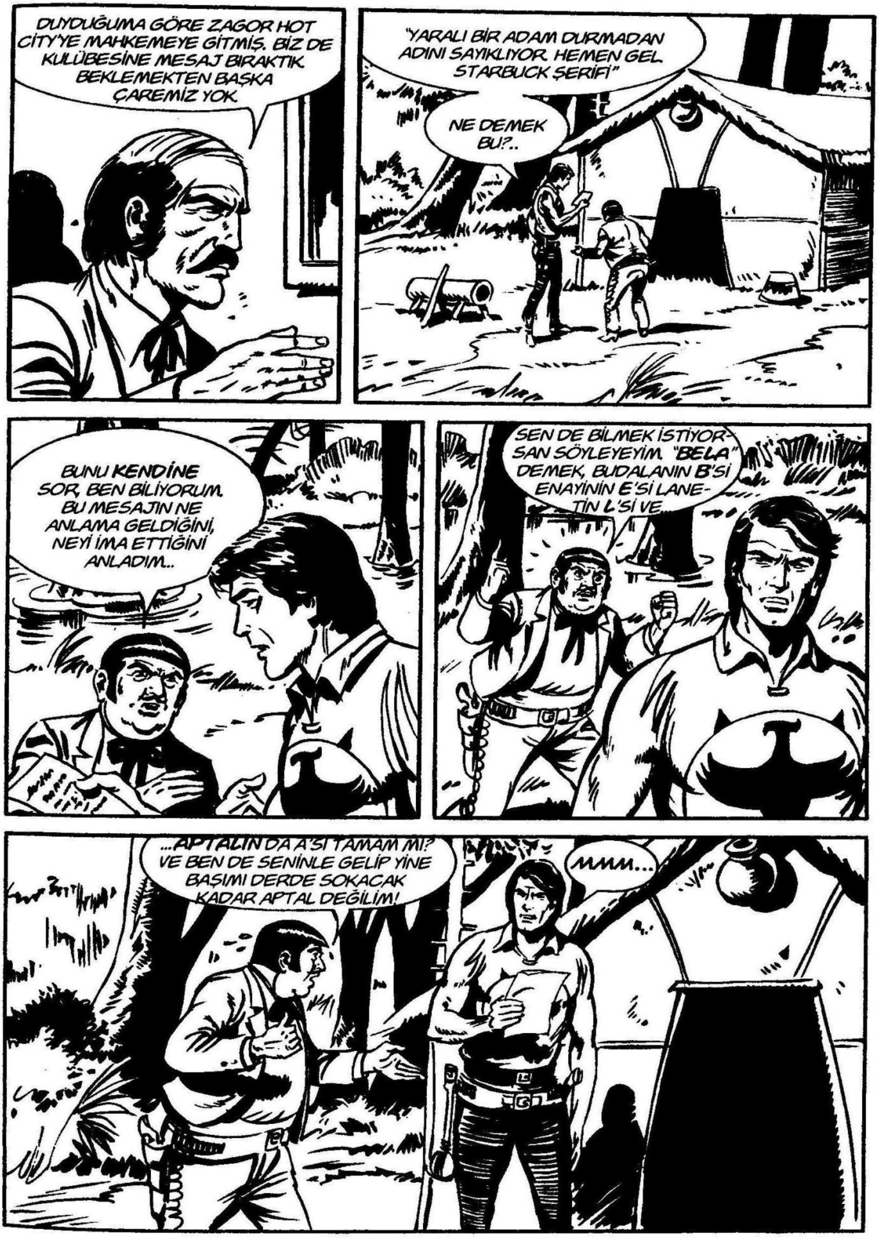

ERTESİ GÜN DARKWOOD'UN KENARINDA KURULMUŞ OLAN STARBUCK KASABASINDA...
NASIL DOKTOR?..
AYNI. HÂLÂ YAŞAMASI BİR MUCİZE...

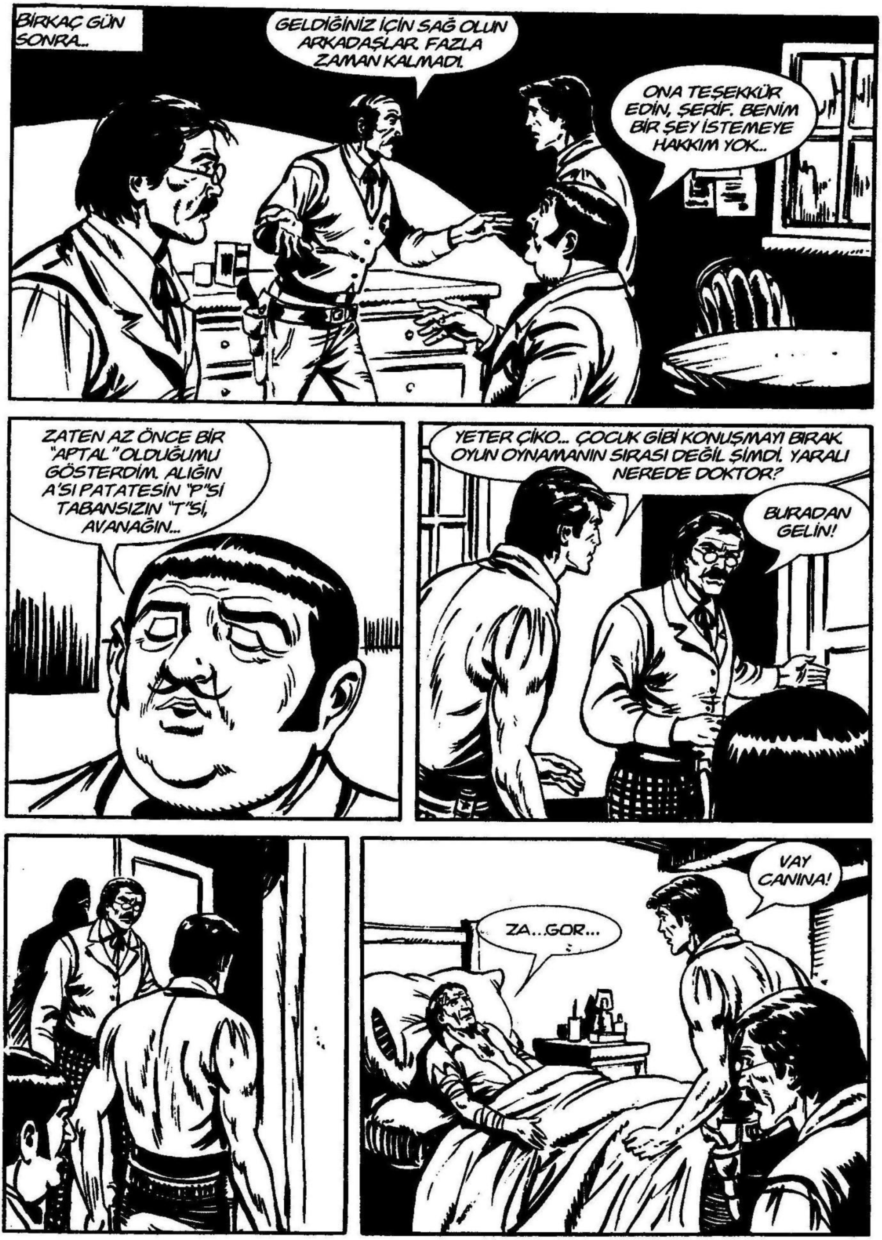

İNANILMAZ BİR İNATLA DİRENİYOR, AMA HER DAKİKA GÜCÜ BİRAZ DAHA AZALIYOR...

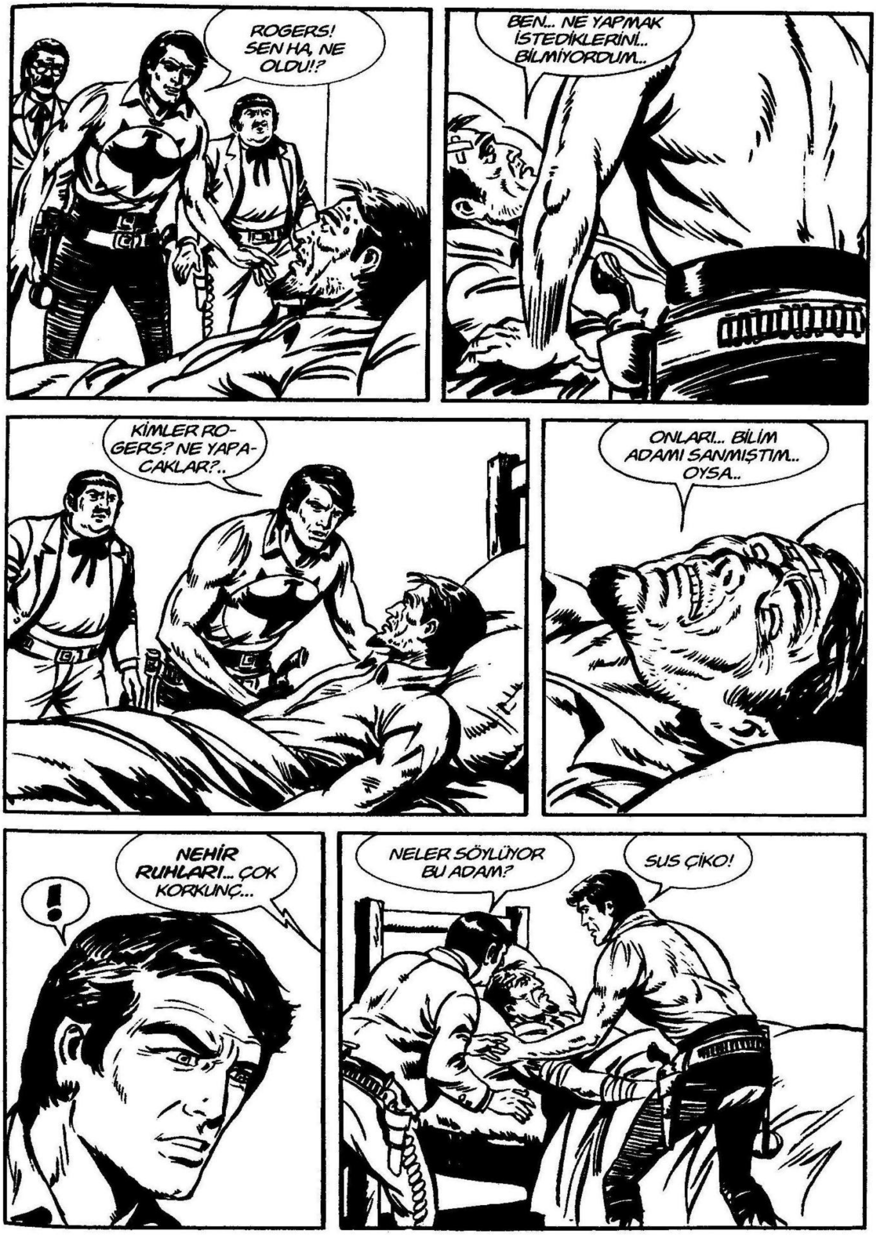

ONU ORMANIN KIYISINDA BULDUĞUMUZ GÜNÜ HATIRLIYOR MUSUN? BİR SAATLİK ÖMRÜ KALMIŞ GİBİYDİ...

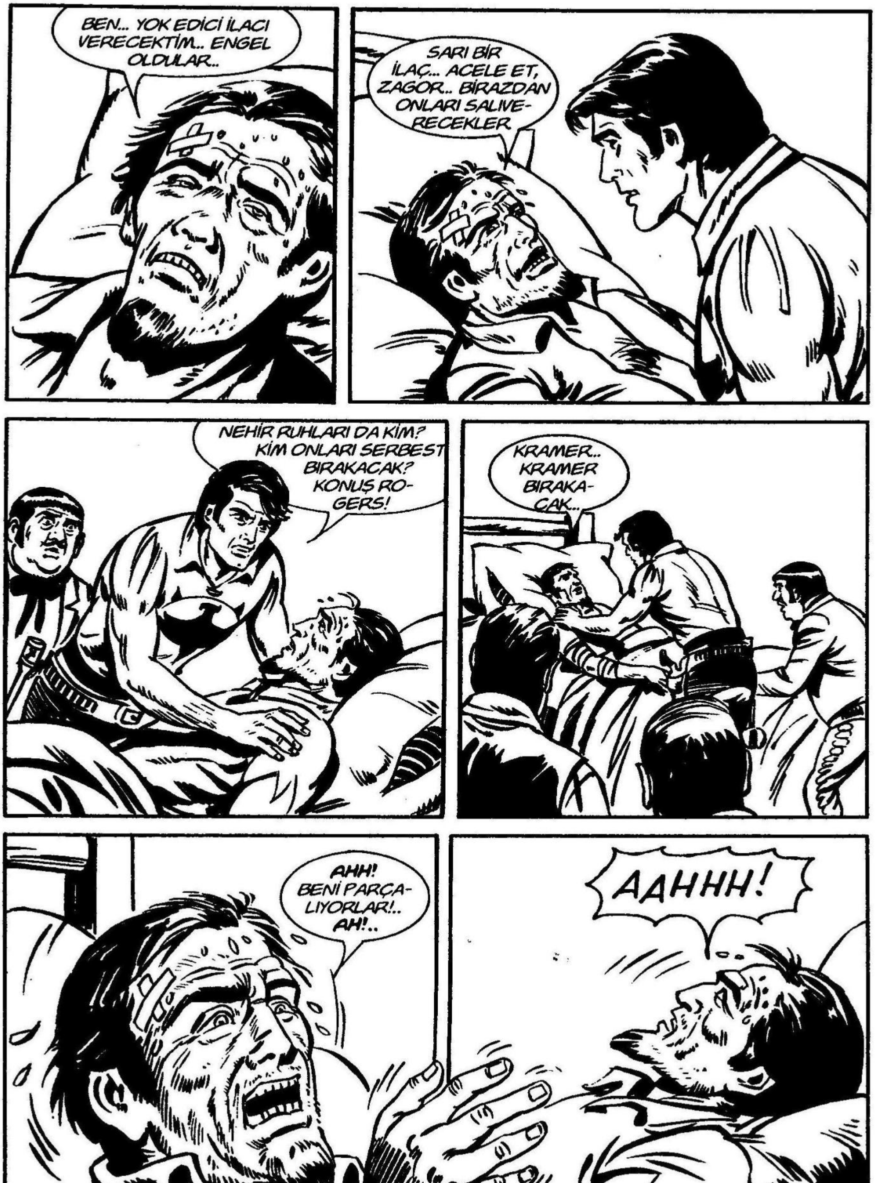

VÜCUDUNDA KURŞUN YARALARI VARDI. KEMİKLERİ, UÇURUMDAN YUVARLANMIŞ GİBİ KIRILMIŞTI VE ÜSTÜ BAŞI PARAMPARÇAYDI...

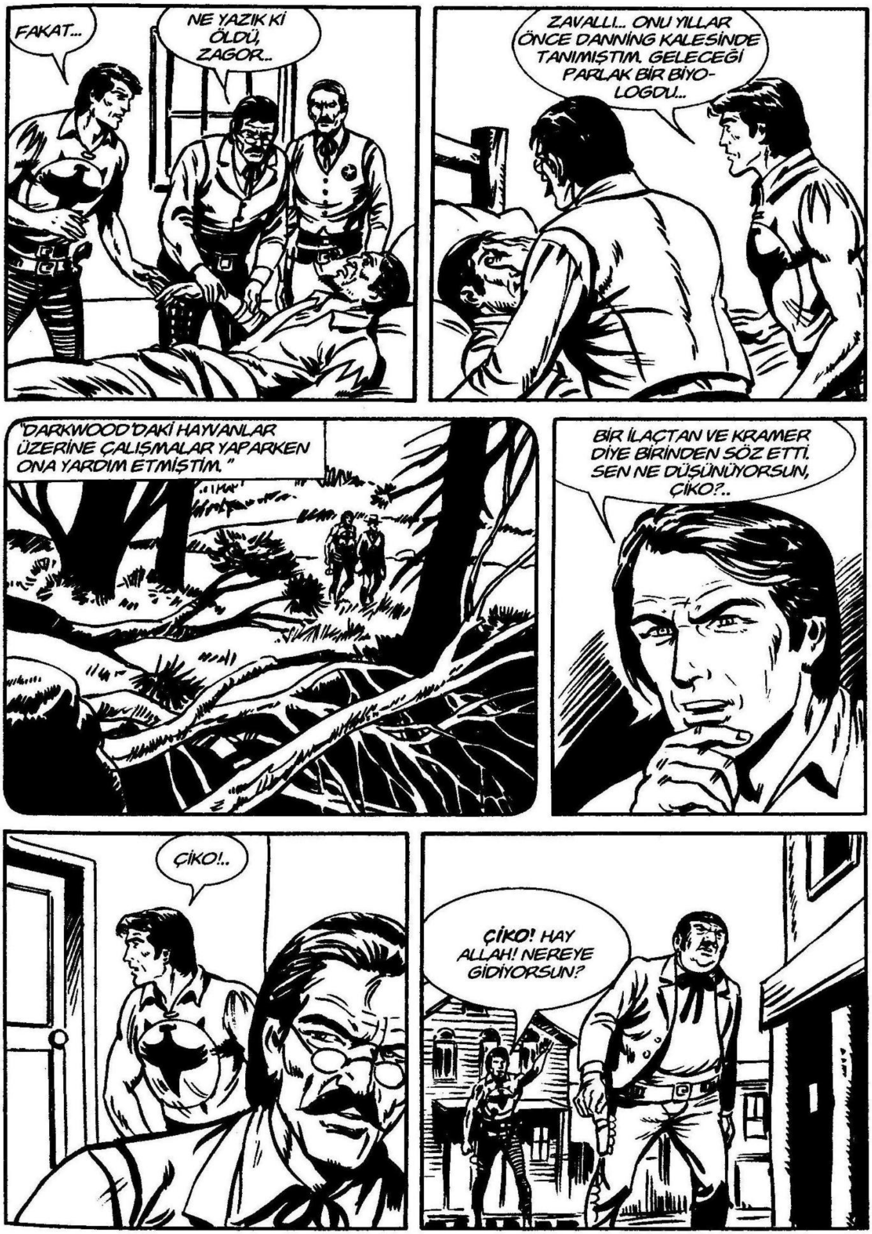

ŞU ANA KADAR SÖYLEDİĞİ TEK SÖZ "ZAGOR" OLDU. YA DAHA FAZLA KONUŞAMIYOR YA DA KONUŞMAK İSTEMİYOR...

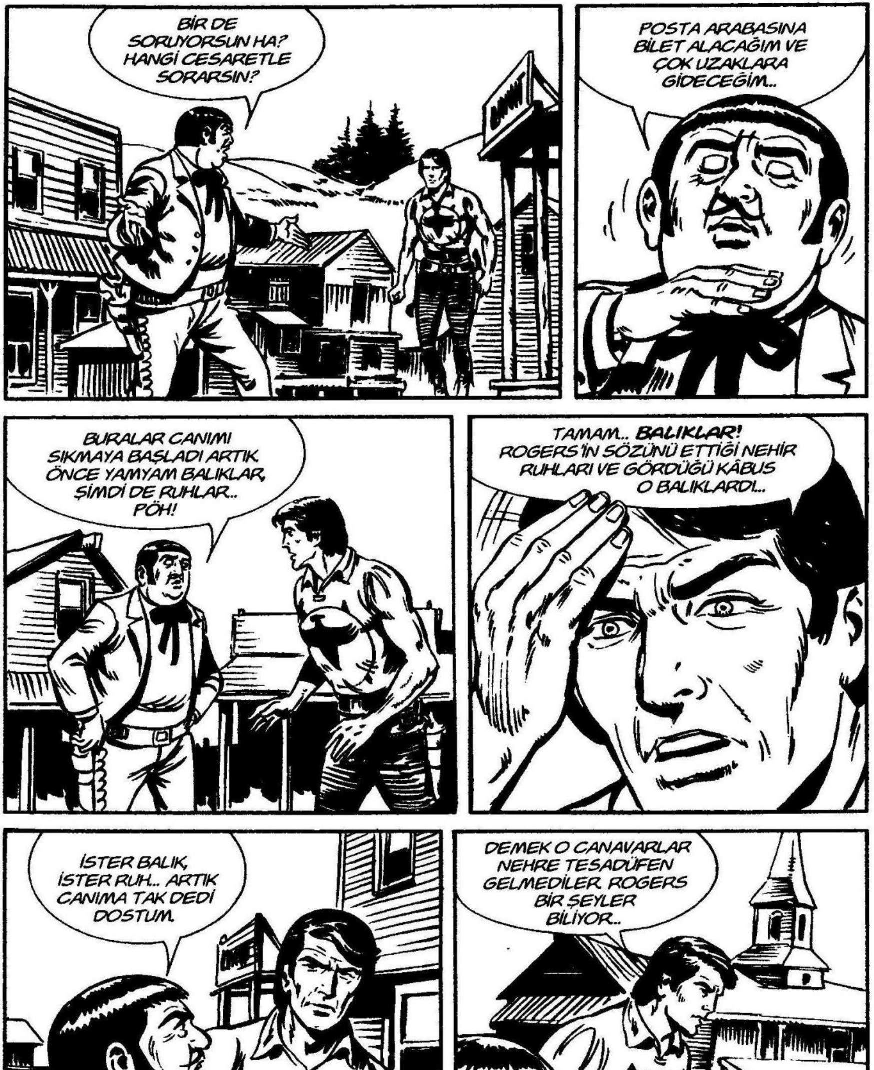

DUYDUĞUMA GÖRE ZAGOR HOT CITY'YE MAHKEMEYE GİTMİŞ. BİZ DE KULÜBESİNE MESAJ BIRAKTIK. BEKLEMEKTEN BAŞKA ÇAREMİZ YOK.
"YARALI BİR ADAM DURMADAN ADINI SAYIKLIYOR. HEMEN GEL STARBUCK ŞERİFİ"
NE DEMEK BU?..
BUNU **KENDİNE** SOR, BEN BİLİYORUM. BU MESAJIN NE ANLAMA GELDİĞİNİ, NEYİ İMA ETTİĞİNİ ANLADIM...
SEN DE BİLMEK İSTİYORSAN SÖYLEYEYİM. "**BELA**" DEMEK, BUDALANIN **B**'Sİ ENAYİNİN **E**'Sİ LANETİN **L**'Sİ VE...
...**APTALIN** DA **A**'SI TAMAM MI? VE BEN DE SENİNLE GELİP YİNE BAŞIMI DERDE SOKACAK KADAR APTAL DEĞİLİM!
MMM...

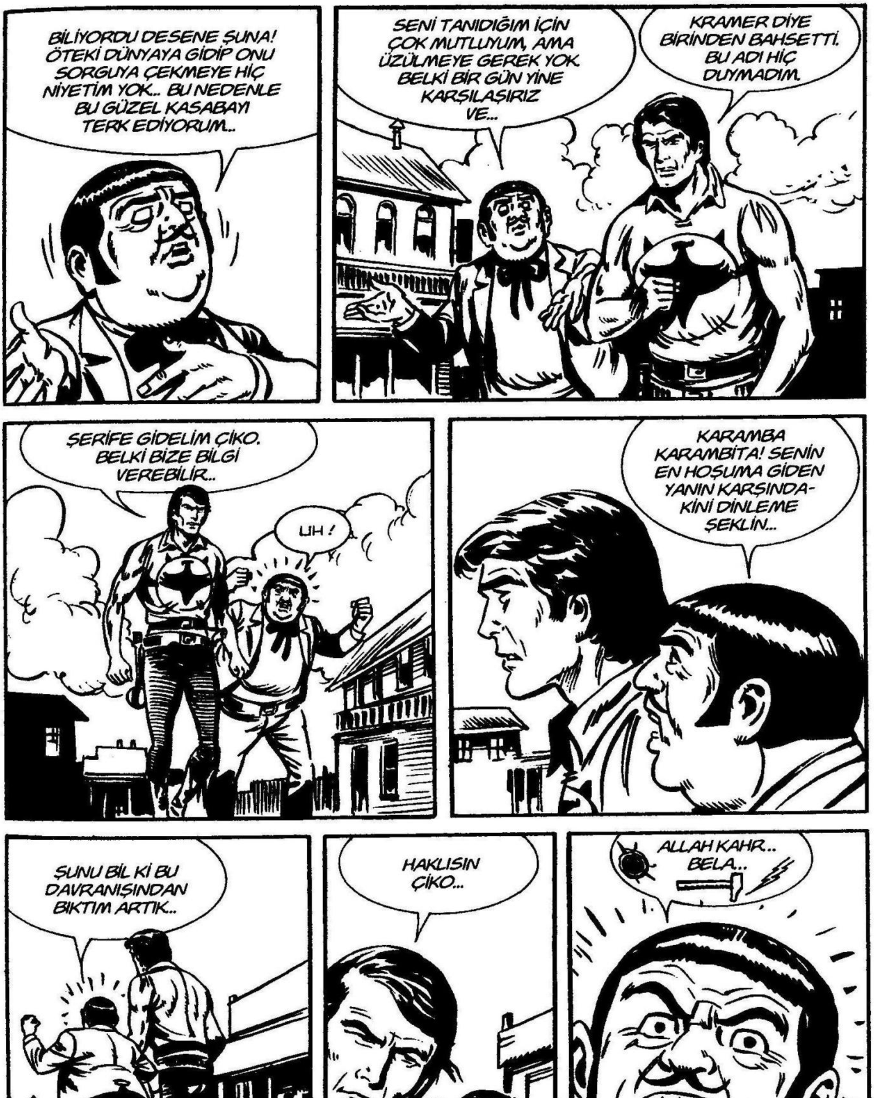

BİRKAÇ GÜN SONRA...
GELDİĞİNİZ İÇİN SAĞ OLUN ARKADAŞLAR. FAZLA ZAMAN KALMADI.
ONA TEŞEKKÜR EDİN, ŞERİF. BENİM BİR ŞEY İSTEMEYE HAKKIM YOK...
ZATEN AZ ÖNCE BİR "APTAL" OLDUĞUMU GÖSTERDİM. ALIĞIN A'SI PATATESİN "P"Sİ TABANSIZIN "T"Sİ, AVANAĞIN...
YETER ÇİKO... ÇOCUK GİBİ KONUŞMAYI BIRAK. OYUN OYNAMANIN SIRASI DEĞİL ŞİMDİ. YARALI NEREDE DOKTOR?
BURADAN GELİN!
ZA...GOR...
VAY CANINA!

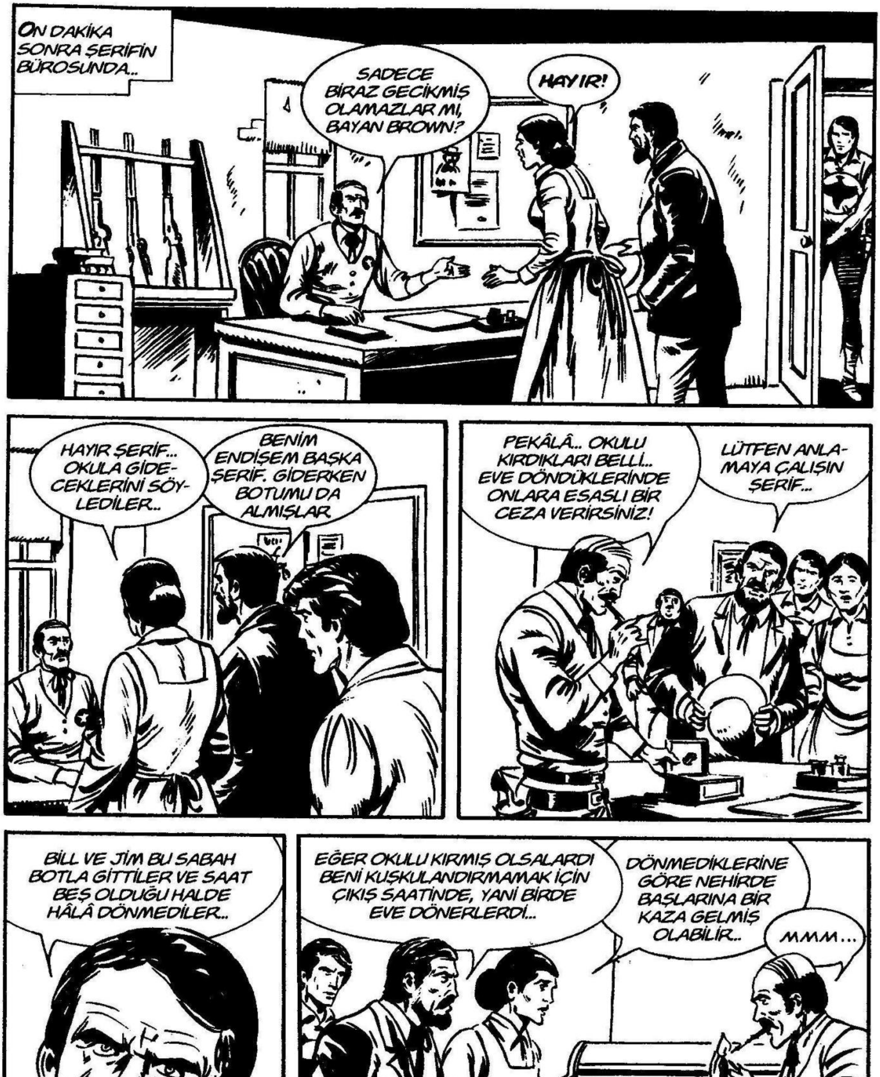

ROGERS! SEN HA, NE OLDU!?
BEN... NE YAPMAK İSTEDİKLERİNİ... BİLMİYORDUM...
KİMLER ROGERS? NE YAPACAKLAR?..
ONLARI... BİLİM ADAMI SANMIŞTIM... OYSA...
NEHİR RUHLARI... ÇOK KORKUNÇ...
!
NELER SÖYLÜYOR BU ADAM?
SUS ÇİKO!

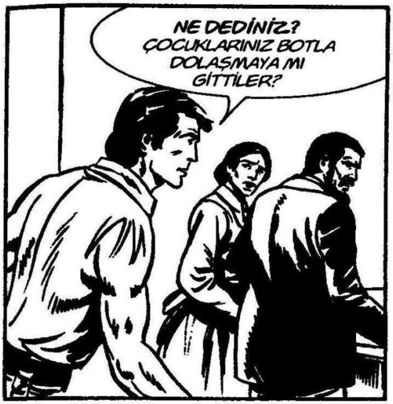

BEN... YOK EDİCİ İLACI VERECEKTİM... ENGEL OLDULAR...
SARI BİR İLAÇ... ACELE ET, ZAGOR... BİRAZDAN ONLARI SALIVERECEKLER
NEHİR RUHLARI DA KİM? KİM ONLARI SERBEST BIRAKACAK? KONUŞ ROGERS!
KRAMER... KRAMER BIRAKACAK...
AHH! BENİ PARÇALIYORLAR!.. AH!..
AAHHH!

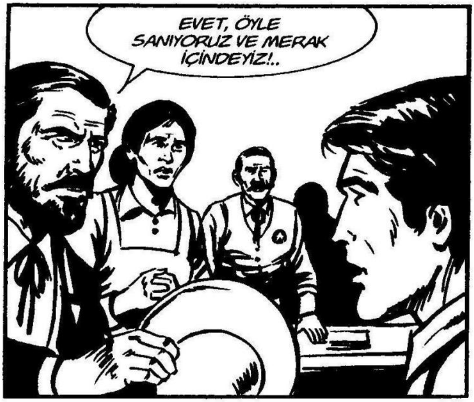

FAKAT...
NE YAZIK Kİ ÖLDÜ, ZAGOR...
ZAVALLI... ONU YILLAR ÖNCE DANNING KALESİNDE TANIMIŞTIM. GELECEĞİ PARLAK BİR BİYOLOGDU...
"DARKWOOD'DAKİ HAYVANLAR ÜZERİNE ÇALIŞMALAR YAPARKEN ONA YARDIM ETMİŞTİM."
BİR İLAÇTAN VE KRAMER DİYE BİRİNDEN SÖZ ETTİ. SEN NE DÜŞÜNÜYORSUN, ÇİKO?..
ÇİKO!..
ÇİKO! HAY ALLAH! NEREYE GİDİYORSUN?

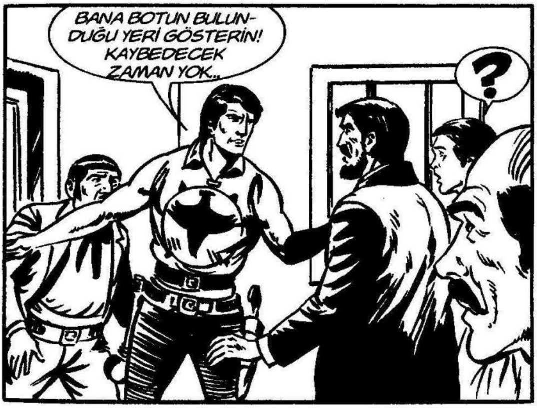

BİR DE SORUYORSUN HA? HANGİ CESARETLE SORARSIN?
POSTA ARABASINA BİLET ALACAĞIM VE ÇOK UZAKLARA GİDECEĞİM...
BURALAR CANIMI SIKMAYA BAŞLADI ARTIK. ÖNCE YAMYAM BALIKLAR, ŞİMDİ DE RUHLAR... PÖH!
TAMAM... **BALIKLAR!** ROGERS'İN SÖZÜNÜ ETTİĞİ NEHİR RUHLARI VE GÖRDÜĞÜ KÂBUS O BALIKLARDI...
İSTER BALIK, İSTER RUH... ARTIK CANIMA TAK DEDİ DOSTUM.
DEMEK O CANAVARLAR NEHRE TESADÜFEN GELMEDİLER. ROGERS BİR ŞEYLER BİLİYOR...

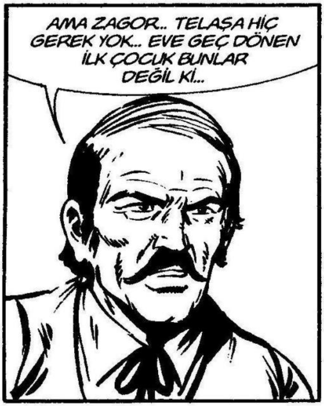

BİLİYORDU DESENE ŞUNA! ÖTEKİ DÜNYAYA GİDİP ONU SORGUYA ÇEKMEYE HİÇ NİYETİM YOK.. BU NEDENLE BU GÜZEL KASABAYI TERK EDİYORUM..
SENİ TANIDIĞIM İÇİN ÇOK MUTLUYUM, AMA ÜZÜLMEYE GEREK YOK. BELKİ BİR GÜN YİNE KARŞILAŞIRIZ VE...
KRAMER DİYE BİRİNDEN BAHSETTİ. BU ADI HİÇ DUYMADIM.
ŞERİFE GİDELİM ÇİKO. BELKİ BİZE BİLGİ VEREBİLİR..
UH!
KARAMBA KARAMBİTA! SENİN EN HOŞUMA GİDEN YANIN KARŞINDAKİNİ DİNLEME ŞEKLİN...
ŞUNU BİL Kİ BU DAVRANIŞINDAN BIKTIM ARTIK..
HAKLISIN ÇİKO...
ALLAH KAHR... BELA...

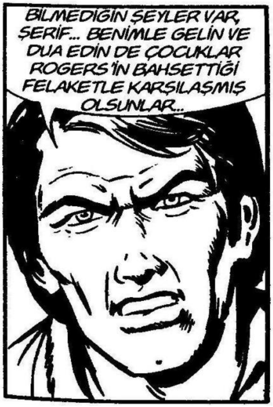

ON DAKİKA SONRA ŞERİFİN BÜROSUNDA...
SADECE BİRAZ GECİKMİŞ OLAMAZLAR MI, BAYAN BROWN?
HAYIR!
HAYIR ŞERİF... OKULA GİDECEKLERİNİ SÖYLEDİLER...
BENİM ENDİŞEM BAŞKA ŞERİF. GİDERKEN BOTUMU DA ALMIŞLAR.
PEKÂLÂ... OKULU KIRDIKLARI BELLİ... EVE DÖNDÜKLERİNDE ONLARA ESASLI BİR CEZA VERİRSİNİZ!
LÜTFEN ANLAMAYA ÇALIŞIN ŞERİF...
BILL VE JİM BU SABAH BOTLA GİTTİLER VE SAAT BEŞ OLDUĞU HALDE HÂLÂ DÖNMEDİLER...
EĞER OKULU KIRMIŞ OLSALARDI BENİ KUŞKULANDIRMAMAK İÇİN ÇIKIŞ SAATİNDE, YANİ BİRDE EVE DÖNERLERDİ...
DÖNMEDİKLERİNE GÖRE NEHİRDE BAŞLARINA BİR KAZA GELMİŞ OLABİLİR...
MMM...

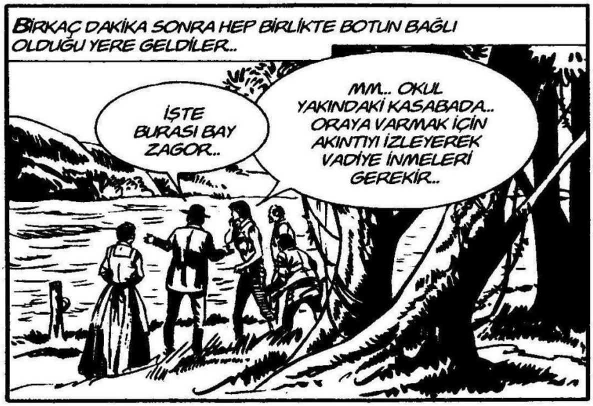

NE DEDİNİZ? ÇOCUKLARINIZ BOTLA DOLAŞMAYA MI GİTTİLER?

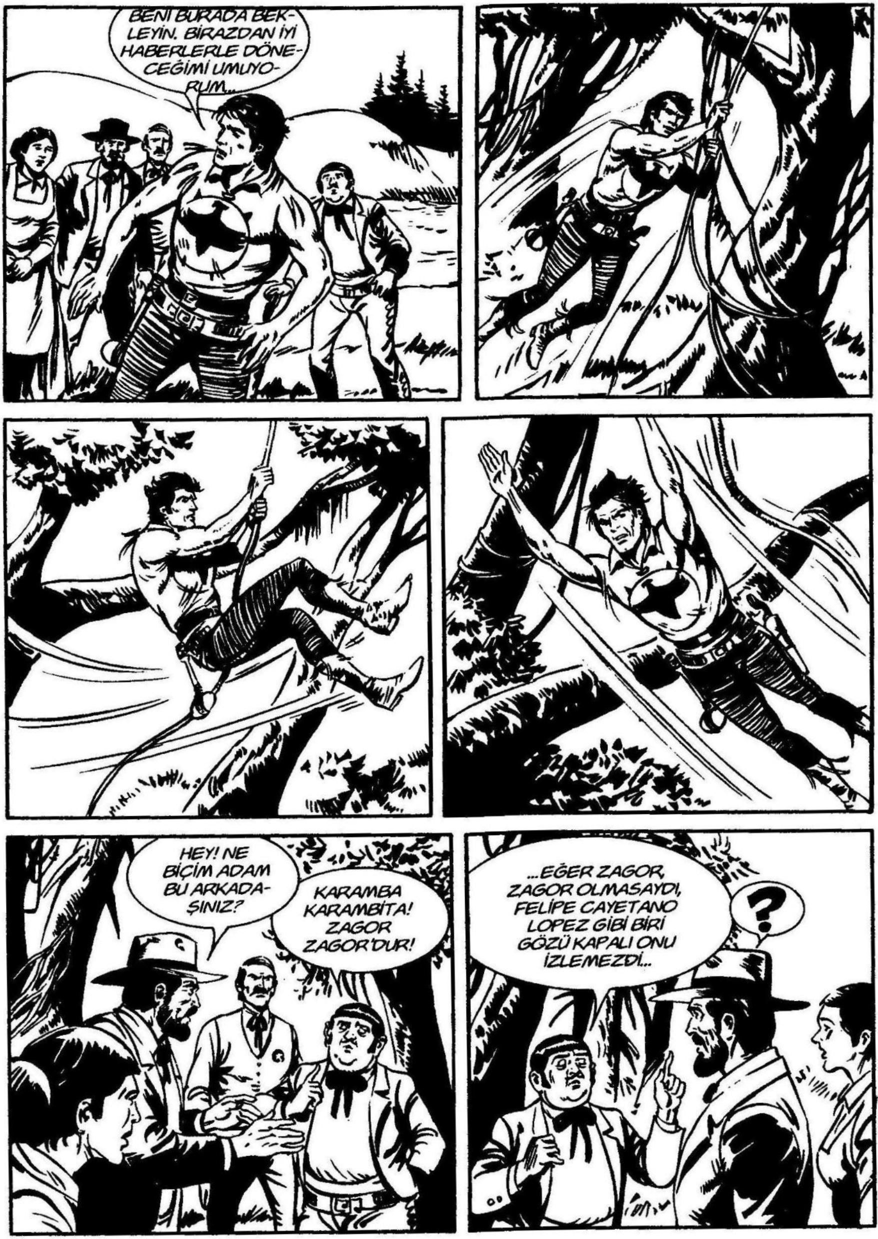

EVET, ÖYLE SANIYORUZ VE MERAK İÇİNDEYİZ!..

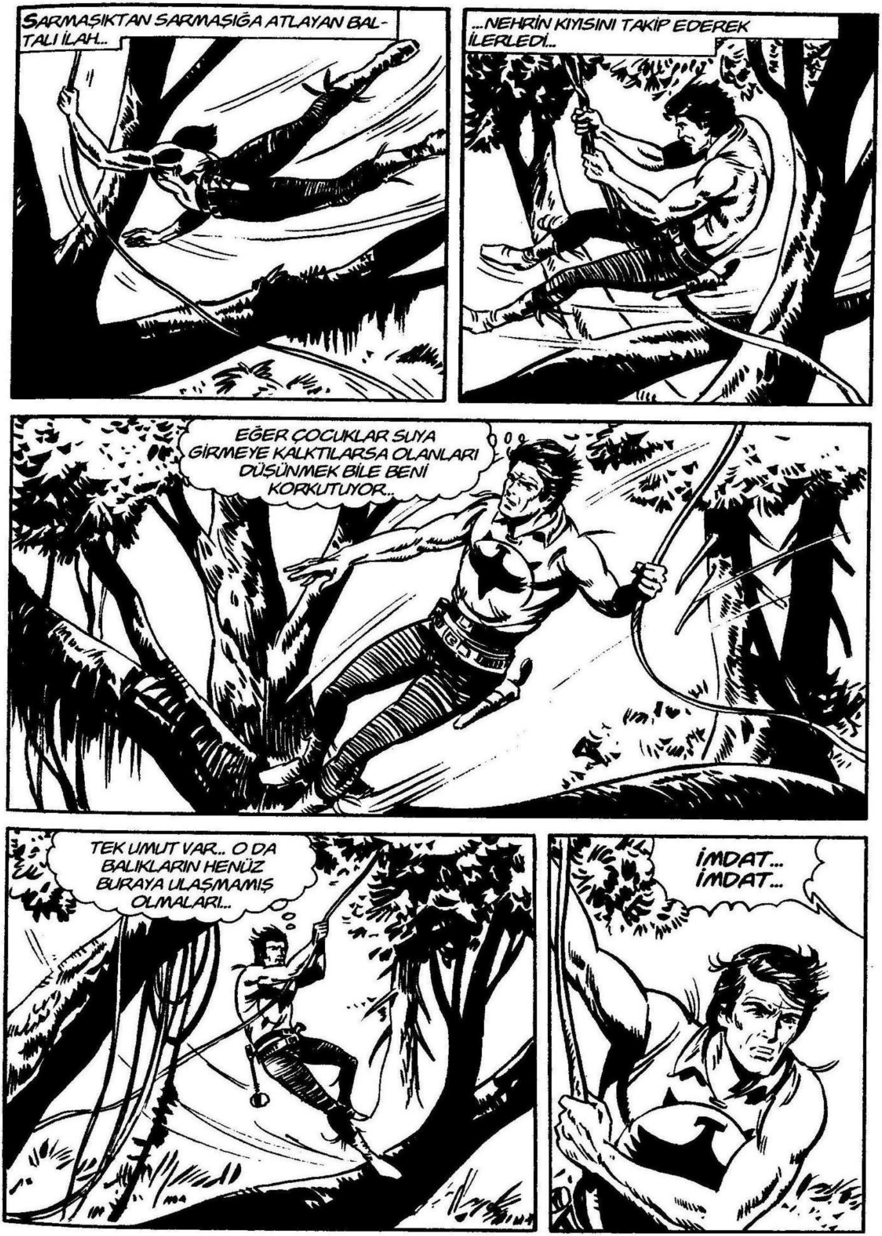

BANA BOTUN BULUNDUĞU YERİ GÖSTERİN! KAYBEDECEK ZAMAN YOK..
?

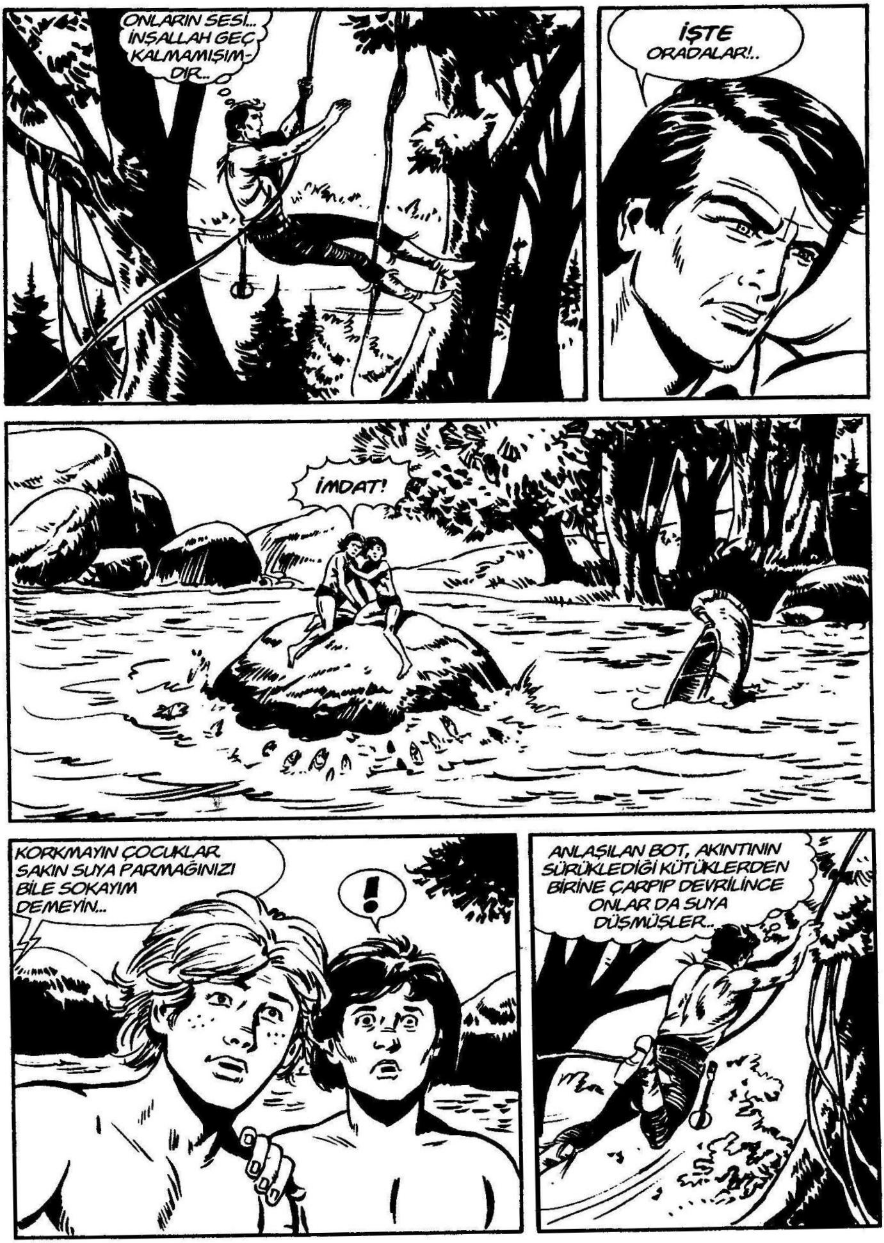

AMA ZAGOR.. TELAŞA HİÇ GEREK YOK... EVE GEÇ DÖNEN İLK ÇOCUK BUNLAR DEĞİL Kİ...

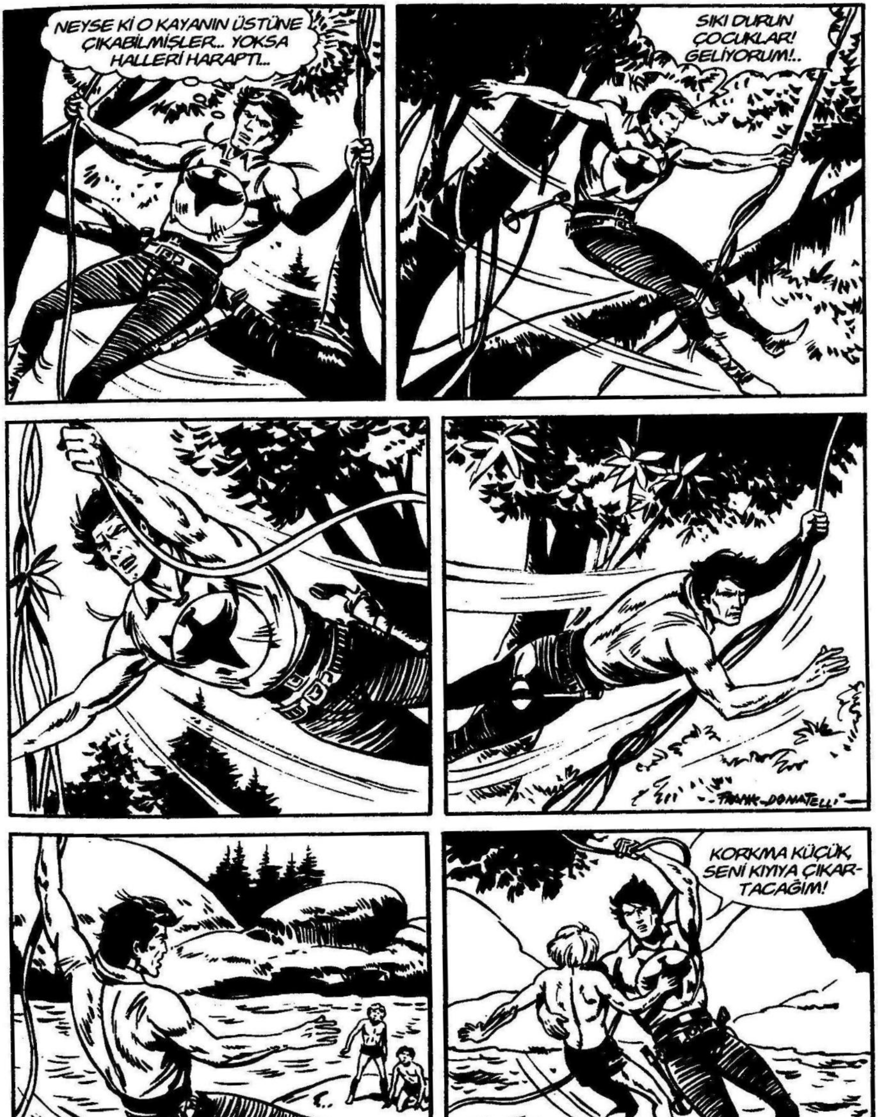

BİLMEDİĞİN ŞEYLER VAR, ŞERİF... BENİMLE GELİN VE DUA EDİN DE ÇOCUKLAR ROGERS'İN BAHSETTİĞİ FELAKETLE KARŞILAŞMIŞ OLSUNLAR...

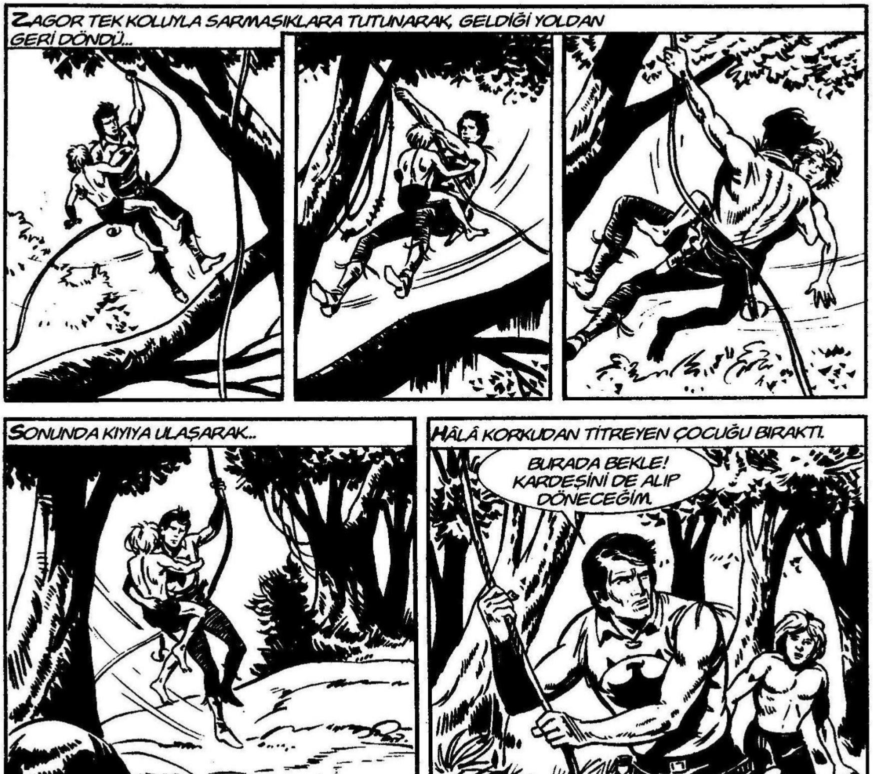

BİRKAÇ DAKİKA SONRA HEP BİRLİKTE BOTUN BAĞLI OLDUĞU YERE GELDİLER...
İŞTE BURASI BAY ZAGOR..
MM.. OKUL YAKINDAKİ KASABADA.. ORAYA VARMAK İÇİN AKINTIYI İZLEYEREK VADİYE İNMELERİ GEREKİR..

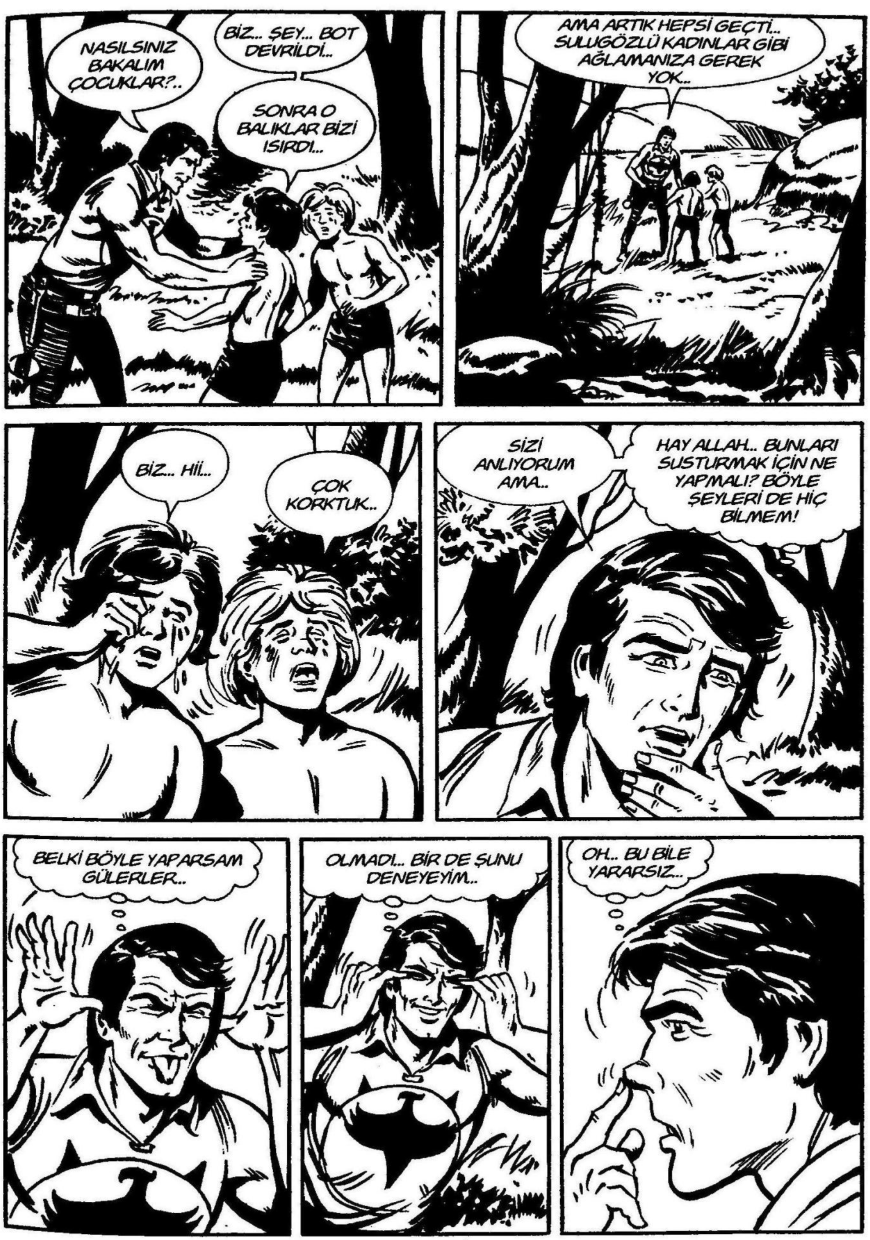

BENİ BURADA BEKLEYİN. BİRAZDAN İYİ HABERLERLE DÖNECEĞİMİ UMUYORUM...
HEY! NE BİÇİM ADAM BU ARKADAŞINIZ?
KARAMBA KARAMBİTA! ZAGOR ZAGOR'DUR!
...EĞER ZAGOR, ZAGOR OLMASAYDI, FELİPE CAYETANO LOPEZ GİBİ BİRİ GÖZÜ KAPALI ONU İZLEMEZDİ...
?

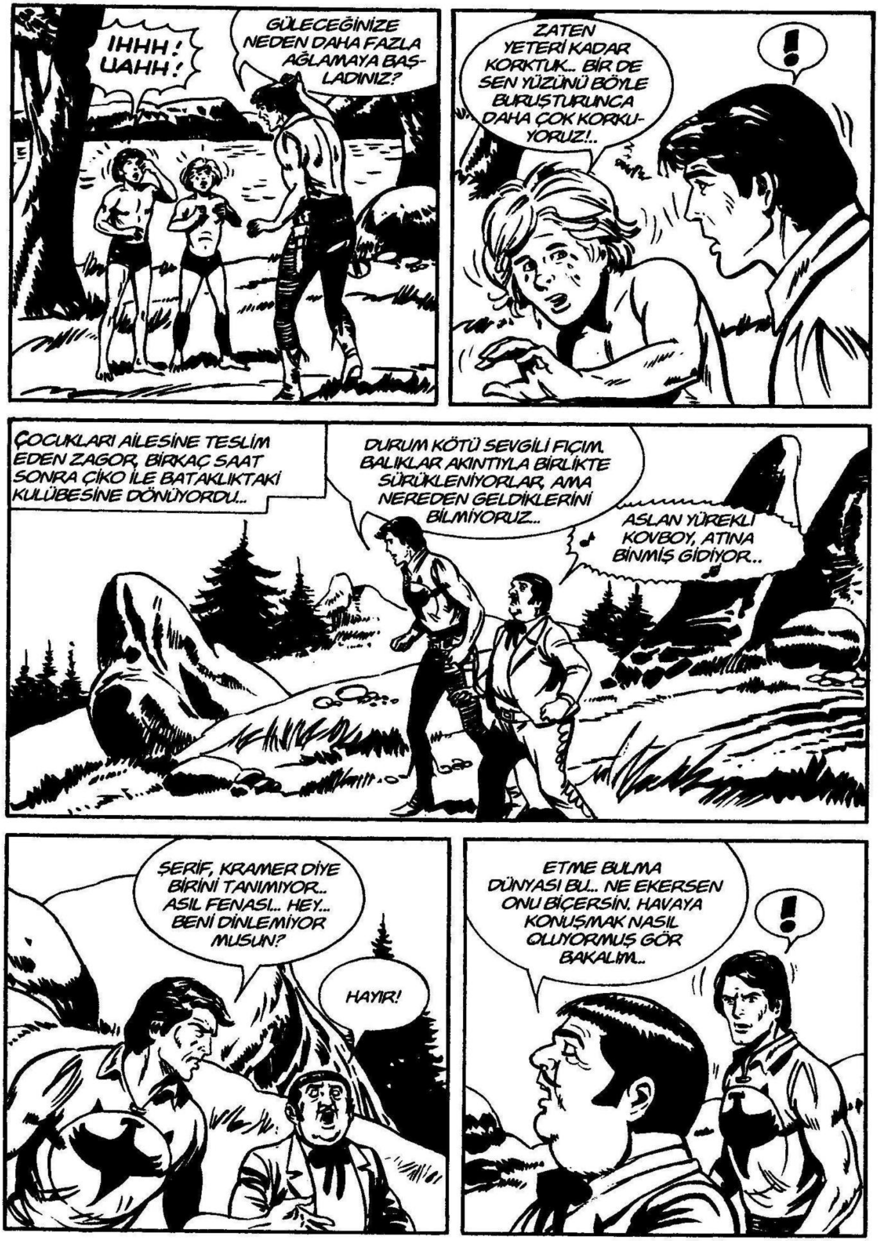

SARMAŞIKTAN SARMAŞIĞA ATLAYAN BALTALI İLAH...
...NEHRİN KIYISINI TAKİP EDEREK İLERLEDİ...
EĞER ÇOCUKLAR SUYA GİRMEYE KALKTILARSA OLANLARI DÜŞÜNMEK BİLE BENİ KORKUTUYOR...
TEK UMUT VAR... O DA BALIKLARIN HENÜZ BURAYA ULAŞMAMIŞ OLMALARI...
İMDAT... İMDAT...

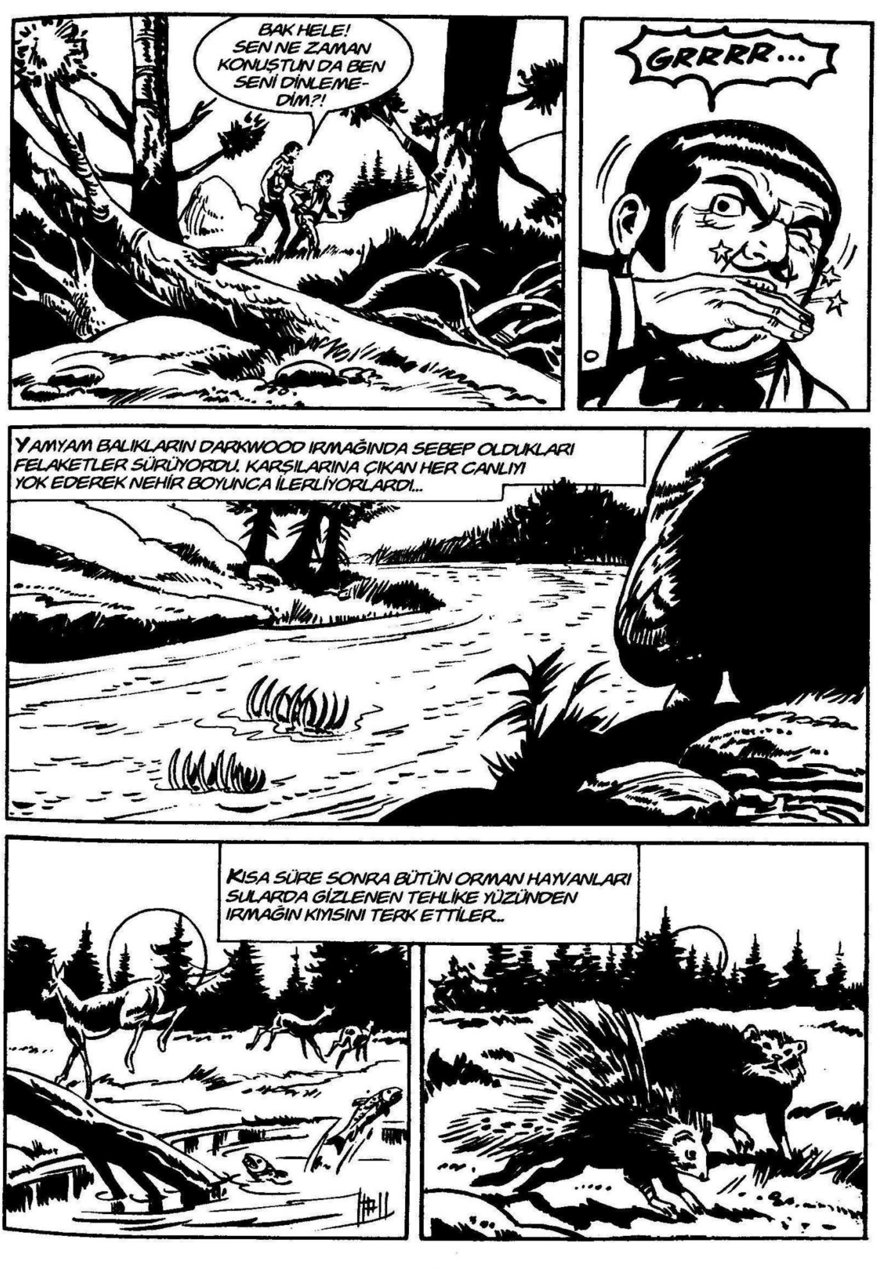

ONLARIN SESİ... İNŞALLAH GEÇ KALMAMIŞIMDIR...
İŞTE ORADALAR!..
İMDAT!
KORKMAYIN ÇOCUKLAR. SAKIN SUYA PARMAĞINIZI BİLE SOKAYIM DEMEYİN...
!
ANLAŞILAN BOT, AKINTININ SÜRÜKLEDİĞİ KÜTÜKLERDEN BİRİNE ÇARPIP DEVRİLİNCE ONLAR DA SUYA DÜŞMÜŞLER...

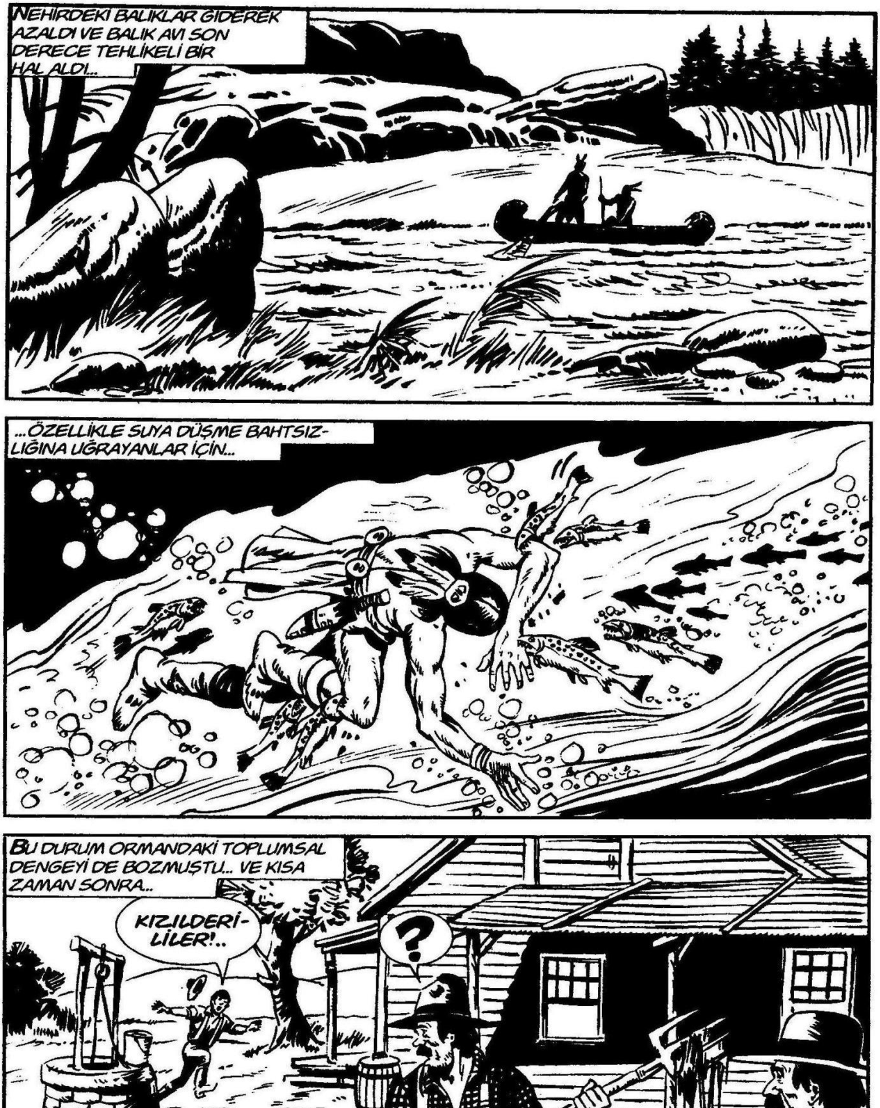

NEYSE Kİ O KAYANIN ÜSTÜNE ÇIKABİLMİŞLER.. YOKSA HALLERİ HARAPTI..
SIKI DURUN ÇOCUKLAR! GELİYORUM!..
FRANK-DONATELLI
KORKMA KÜÇÜK, SENİ KIYIYA ÇIKARTACAĞIM!

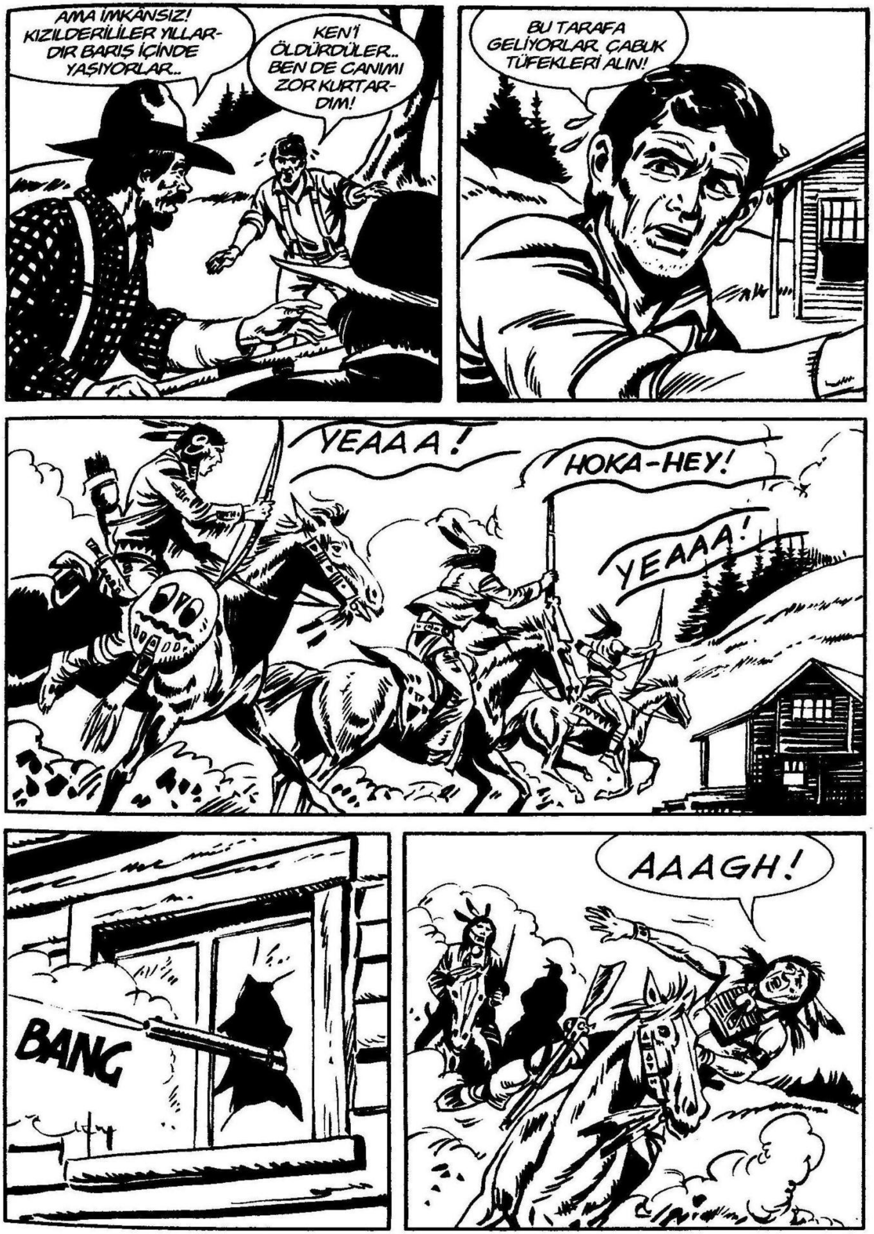

ZAGOR TEK KOLUYLA SARMAŞIKLARA TUTUNARAK, GELDİĞİ YOLDAN GERİ DÖNDÜ...
SONUNDA KIYIYA ULAŞARAK...
HÂLÂ KORKUDAN TİTREYEN ÇOCUĞU BIRAKTI.
BURADA BEKLE! KARDEŞİNİ DE ALIP DÖNECEĞİM.
BÖYLECE BALTALI İLAH BİR KEZ DAHA HAREKETE GEÇTİ...
...VE ÖTEKİ ÇOCUĞU DA KURTARDI...

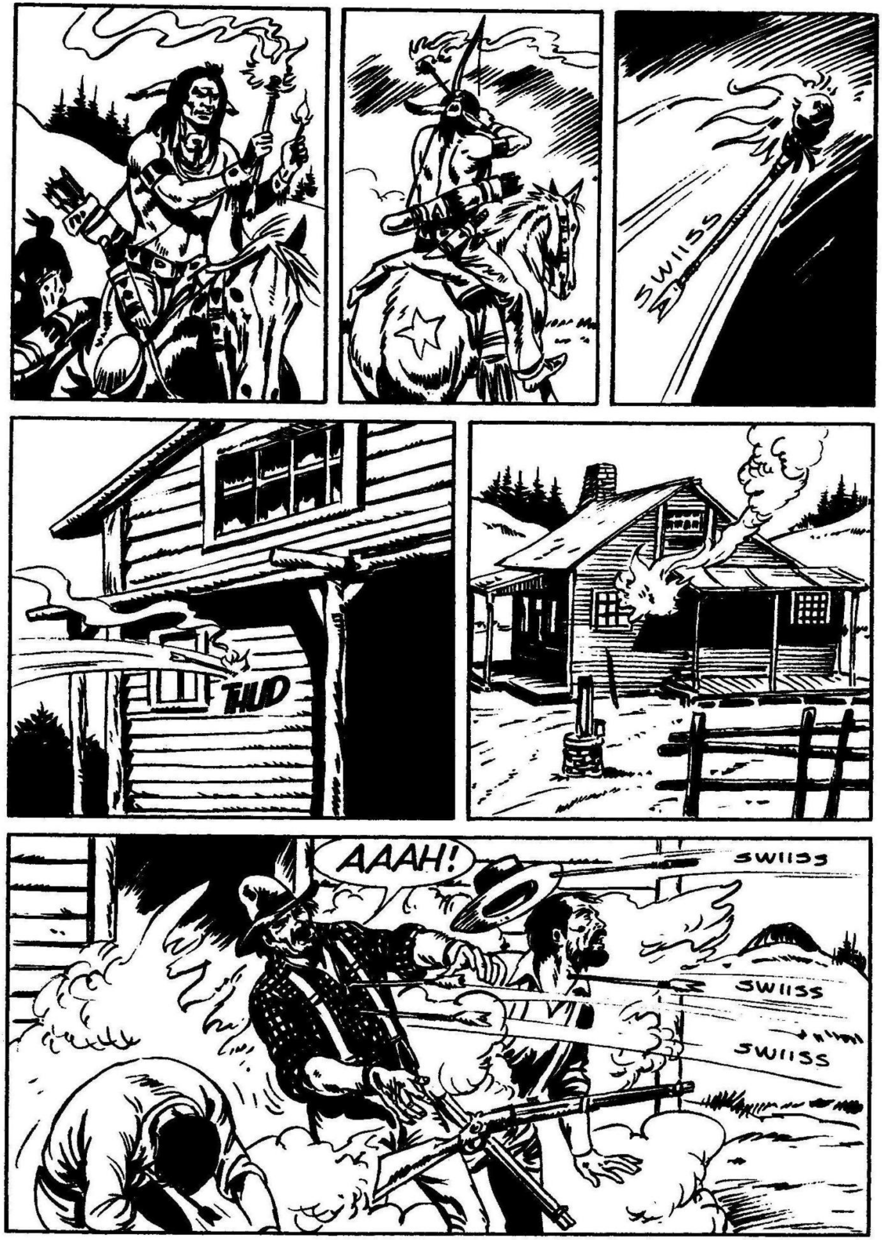

NASILSINIZ BAKALIM ÇOCUKLAR?..
BİZ... ŞEY... BOT DEVRİLDİ..
SONRA O BALIKLAR BİZİ ISIRDI..
AMA ARTIK HEPSİ GEÇTİ.. SULUGÖZLÜ KADINLAR GİBİ AĞLAMANIZA GEREK YOK..
BİZ... HİI..
ÇOK KORKTUK..
SİZİ ANLIYORUM AMA..
HAY ALLAH.. BUNLARI SUSTURMAK İÇİN NE YAPMALI? BÖYLE ŞEYLERİ DE HİÇ BİLMEM!
BELKİ BÖYLE YAPARSAM GÜLERLER..
OLMADI.. BİR DE ŞUNU DENEYEYİM..
OH.. BU BİLE YARARSIZ..

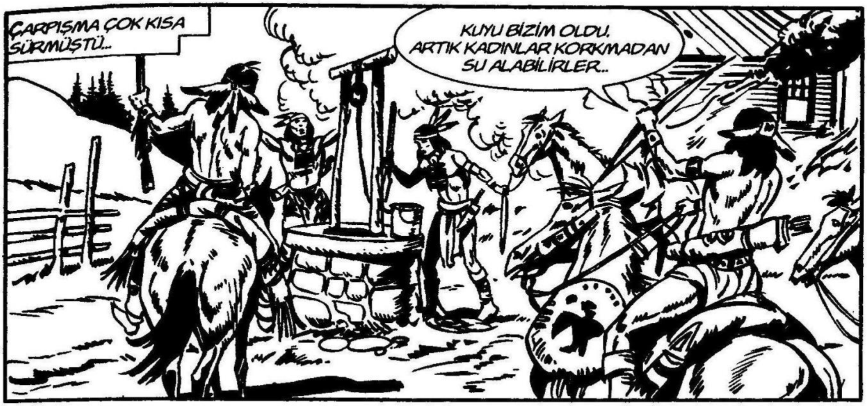

IHHH! UAHH!
GÜLECEĞİNİZE NEDEN DAHA FAZLA AĞLAMAYA BAŞLADINIZ?
ZATEN YETERİ KADAR KORKTUK... BİR DE SEN YÜZÜNÜ BÖYLE BURUŞTURUNCA DAHA ÇOK KORKUYORUZ!..
!
ÇOCUKLARI AİLESİNE TESLİM EDEN ZAGOR, BİRKAÇ SAAT SONRA ÇİKO İLE BATAKLIKTAKİ KULÜBESİNE DÖNÜYORDU...
DURUM KÖTÜ SEVGİLİ FIÇIM. BALIKLAR AKINTIYLA BİRLİKTE SÜRÜKLENİYORLAR, AMA NEREDEN GELDİKLERİNİ BİLMİYORUZ...
ASLAN YÜREKLİ KOVBOY, ATINA BİNMİŞ GİDİYOR...
ŞERİF, KRAMER DİYE BİRİNİ TANIMIYOR... ASIL FENASI... HEY... BENİ DİNLEMİYOR MUSUN?
HAYIR!
ETME BULMA DÜNYASI BU... NE EKERSEN ONU BİÇERSİN. HAVAYA KONUŞMAK NASIL OLUYORMUŞ GÖR BAKALIM...
!

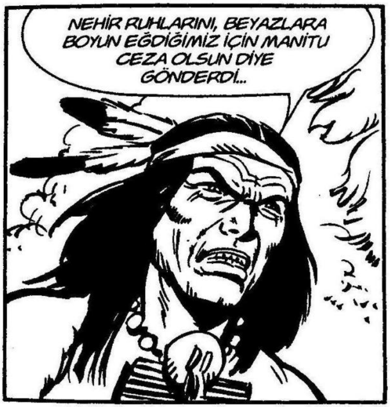

BAK HELE! SEN NE ZAMAN KONUŞTUN DA BEN SENİ DİNLEMEDİM?!
GRRRR...
YAMYAM BALIKLARIN DARKWOOD IRMAĞINDA SEBEP OLDUKLARI FELAKETLER SÜRÜYORDU. KARŞILARINA ÇIKAN HER CANLIYI YOK EDEREK NEHİR BOYUNCA İLERLİYORLARDI...
KISA SÜRE SONRA BÜTÜN ORMAN HAYVANLARI SULARDA GİZLENEN TEHLİKE YÜZÜNDEN IRMAĞIN KIYISINI TERK ETTİLER..

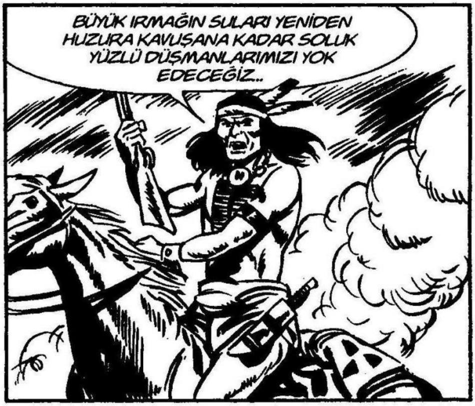

NEHİRDEKİ BALIKLAR GİDEREK AZALDI VE BALIK AVI SON DERECE TEHLİKELİ BİR HAL ALDI...
...ÖZELLİKLE SUYA DÜŞME BAHTSIZLIĞINA UĞRAYANLAR İÇİN...
BU DURUM ORMANDAKİ TOPLUMSAL DENGEYİ DE BOZMUŞTU... VE KISA ZAMAN SONRA...
KIZILDERİLİLER!..
?

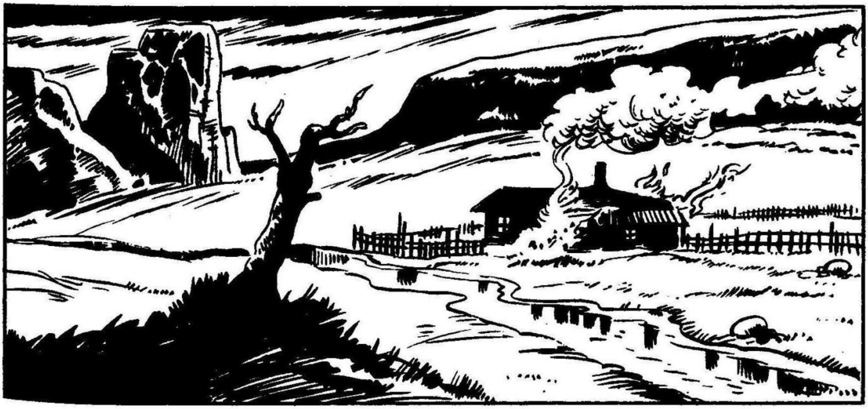

AMA İMKÂNSIZ! KIZILDERİLİLER YILLARDIR BARIŞ İÇİNDE YAŞIYORLAR...
KEN'İ ÖLDÜRDÜLER... BEN DE CANIMI ZOR KURTARDIM!
BU TARAFA GELİYORLAR. ÇABUK TÜFEKLERİ ALIN!
YEAAA A!
HOKA-HEY!
YEAAA!
BANG
AAAGH!

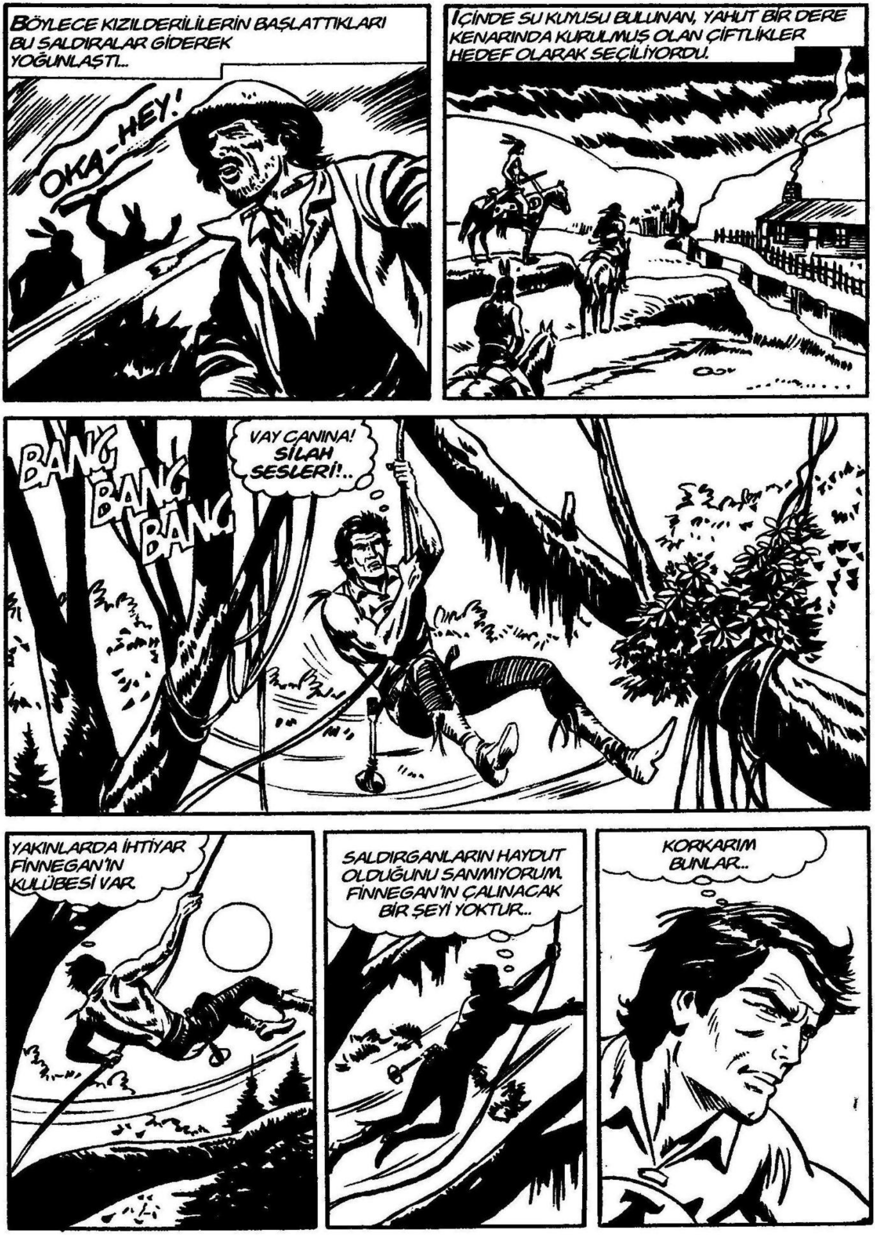

SWIISS
THUD
AAAH!
SWIISS
SWIISS
SWIISS

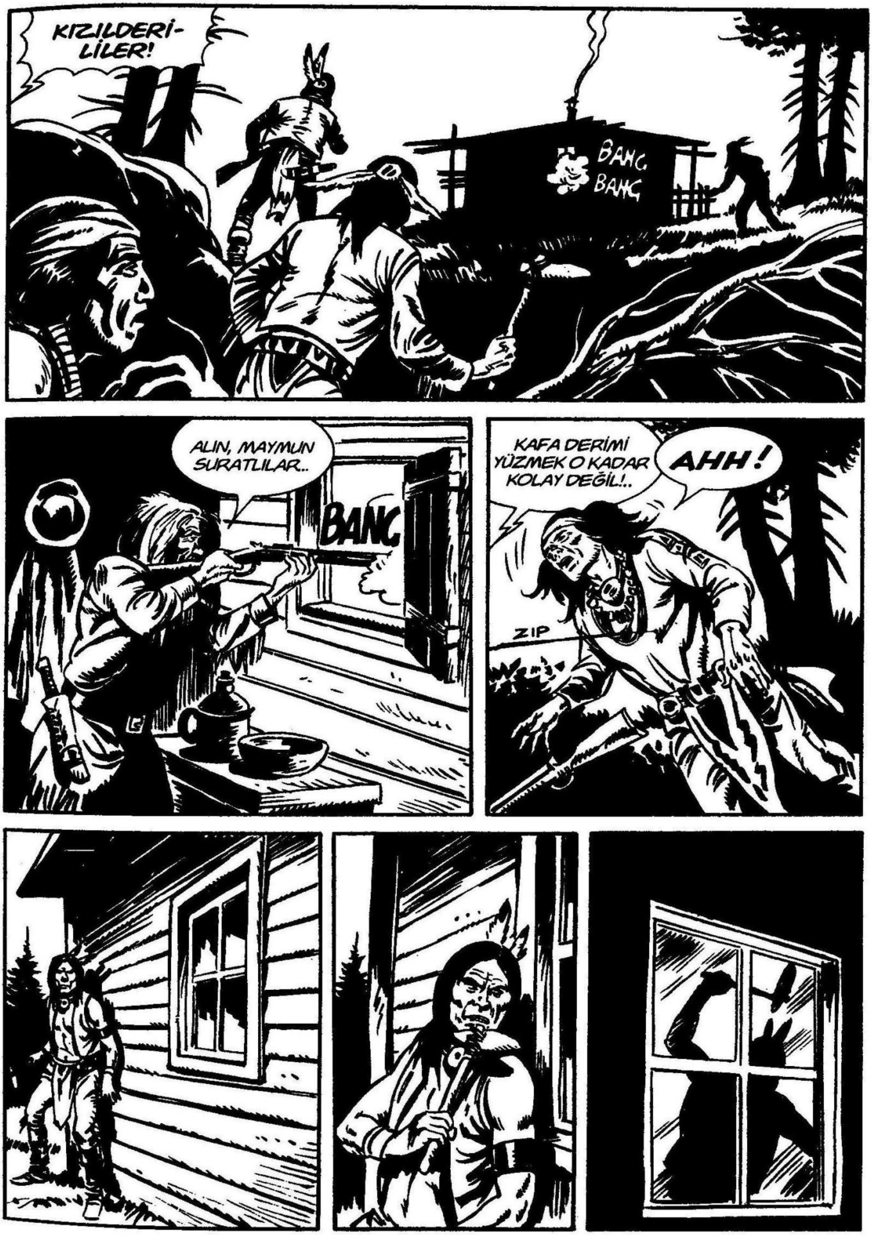

ÇARPIŞMA ÇOK KISA SÜRMÜŞTÜ...
KUYU BİZİM OLDU. ARTIK KADINLAR KORKMADAN SU ALABİLİRLER...

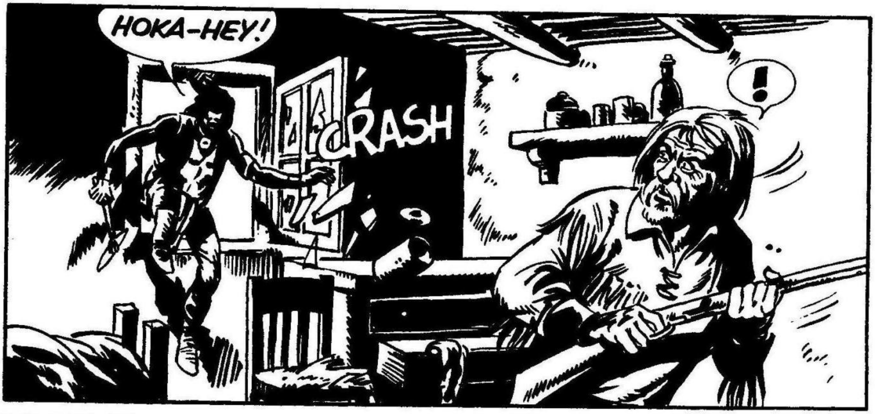

NEHİR RUHLARINI, BEYAZLARA BOYUN EĞDİĞİMİZ İÇİN MANİTU CEZA OLSUN DİYE GÖNDERDİ...

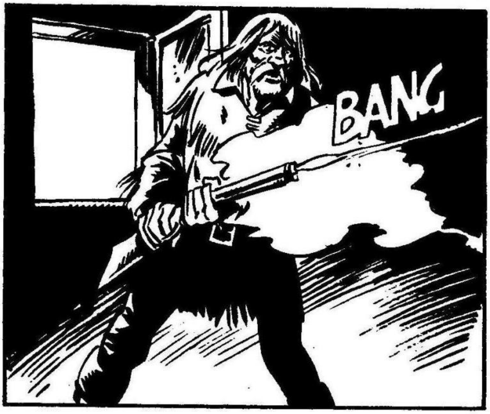

BÜYÜK IRMAĞIN SULARI YENİDEN HUZURA KAVUŞANA KADAR SOLUK YÜZLÜ DÜŞMANLARIMIZI YOK EDECEĞİZ...

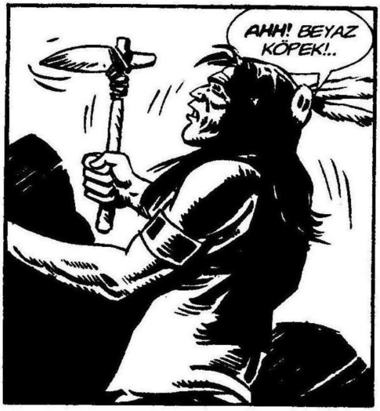



BÖYLECE KIZILDERİLİLERİN BAŞLATTIKLARI BU SALDIRALAR GİDEREK YOĞUNLAŞTI...
OKA-HEY!
İÇİNDE SU KUYUSU BULUNAN, YAHUT BİR DERE KENARINDA KURULMUŞ OLAN ÇİFTLİKLER HEDEF OLARAK SEÇİLİYORDU.
BANG BANG BANG
VAY CANINA! SİLAH SESLERİ!..
YAKINLARDA İHTİYAR FİNNEGAN'IN KULÜBESİ VAR
SALDIRGANLARIN HAYDUT OLDUĞUNU SANMIYORUM. FİNNEGAN'IN ÇALINACAK BİR ŞEYİ YOKTUR...
KORKARIM BUNLAR...

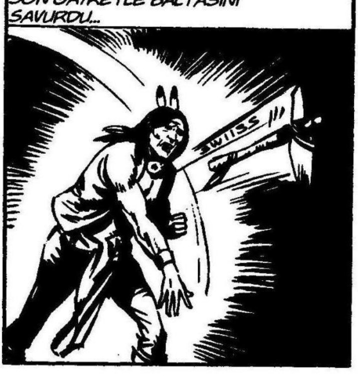

KIZILDERİLİLER!
BANG
BANG
ALIN, MAYMUN SURATLILAR..
BANG
KAFA DERİMİ YÜZMEK O KADAR KOLAY DEĞİL!..
AHH!
ZIP
...


HOKA-HEY!
CRASH
!

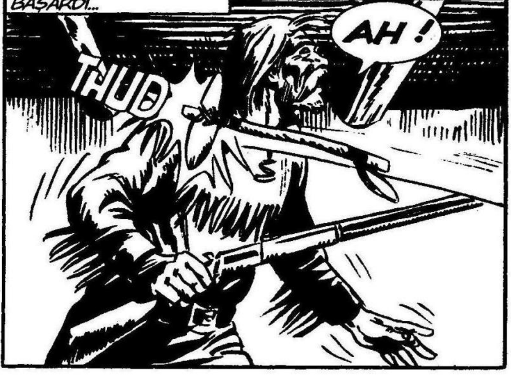


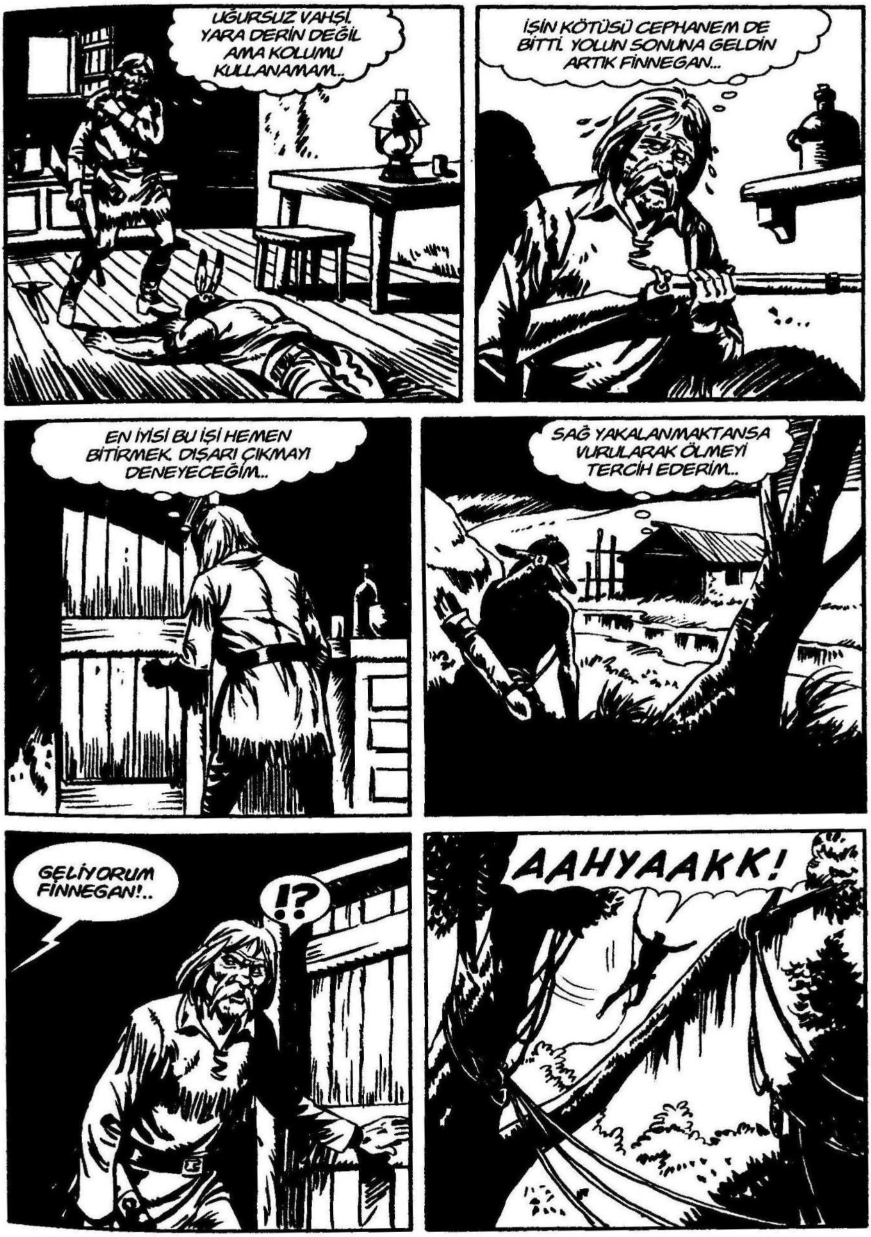

AHH! BEYAZ KÖPEK!..

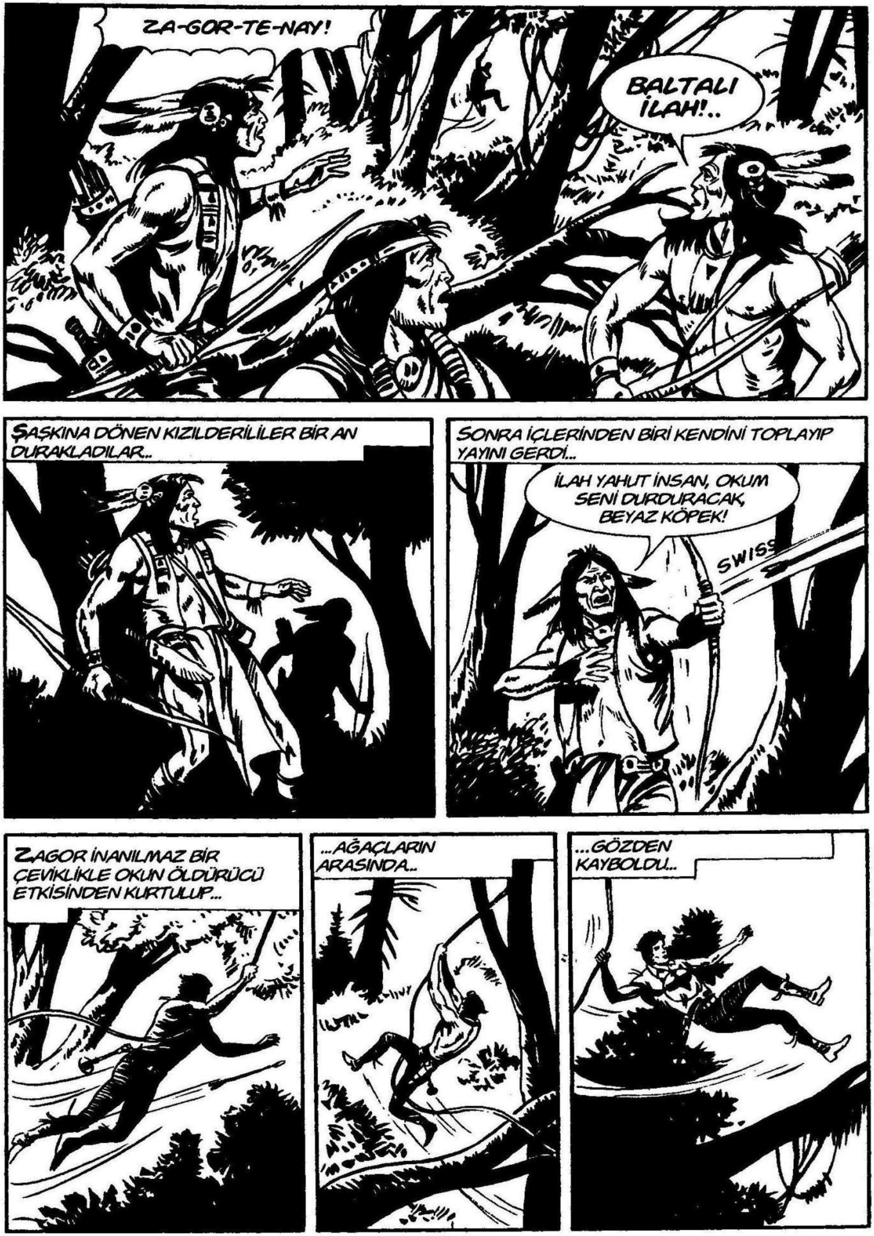
YARALI OLMASINA RAĞMEN YERLİ, SON GAYRETLE BALTASINI SAVURDU...

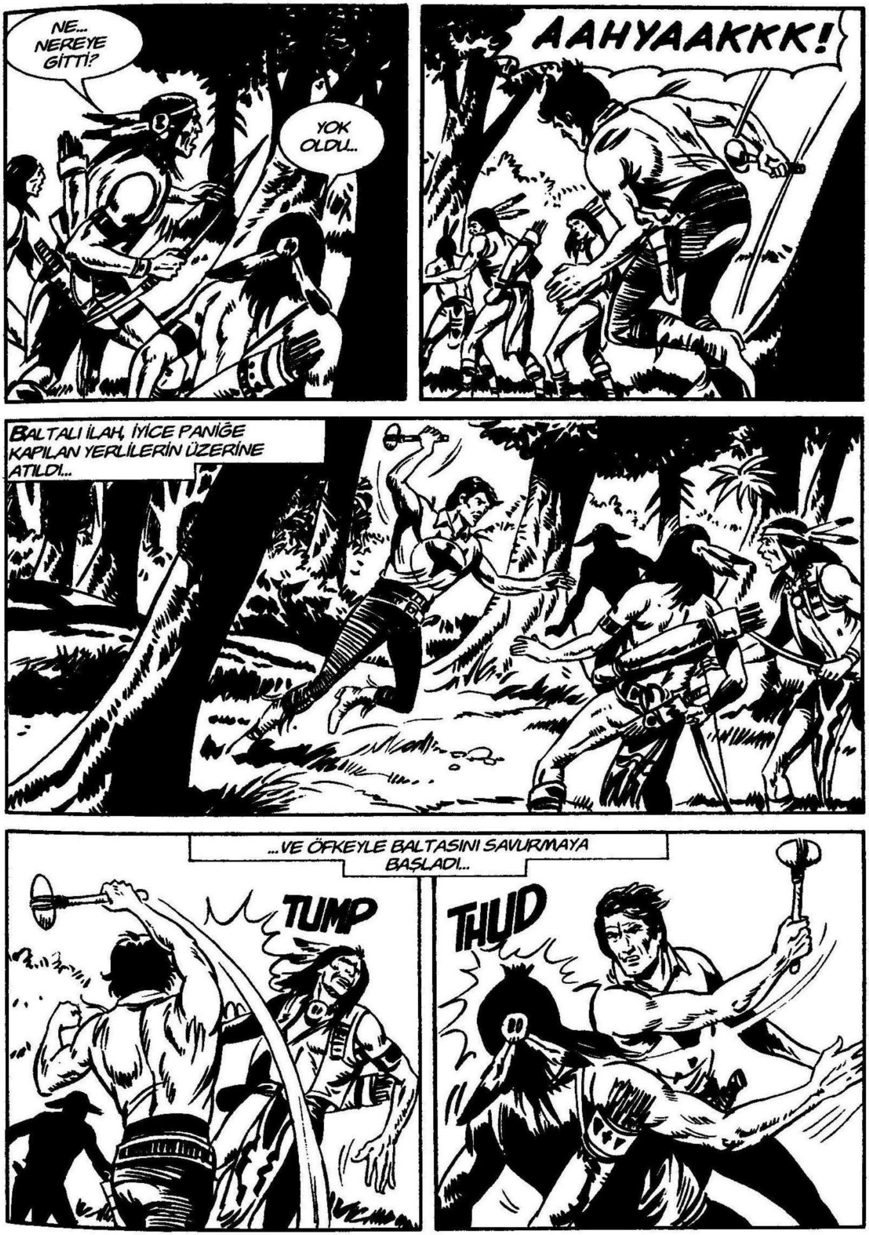


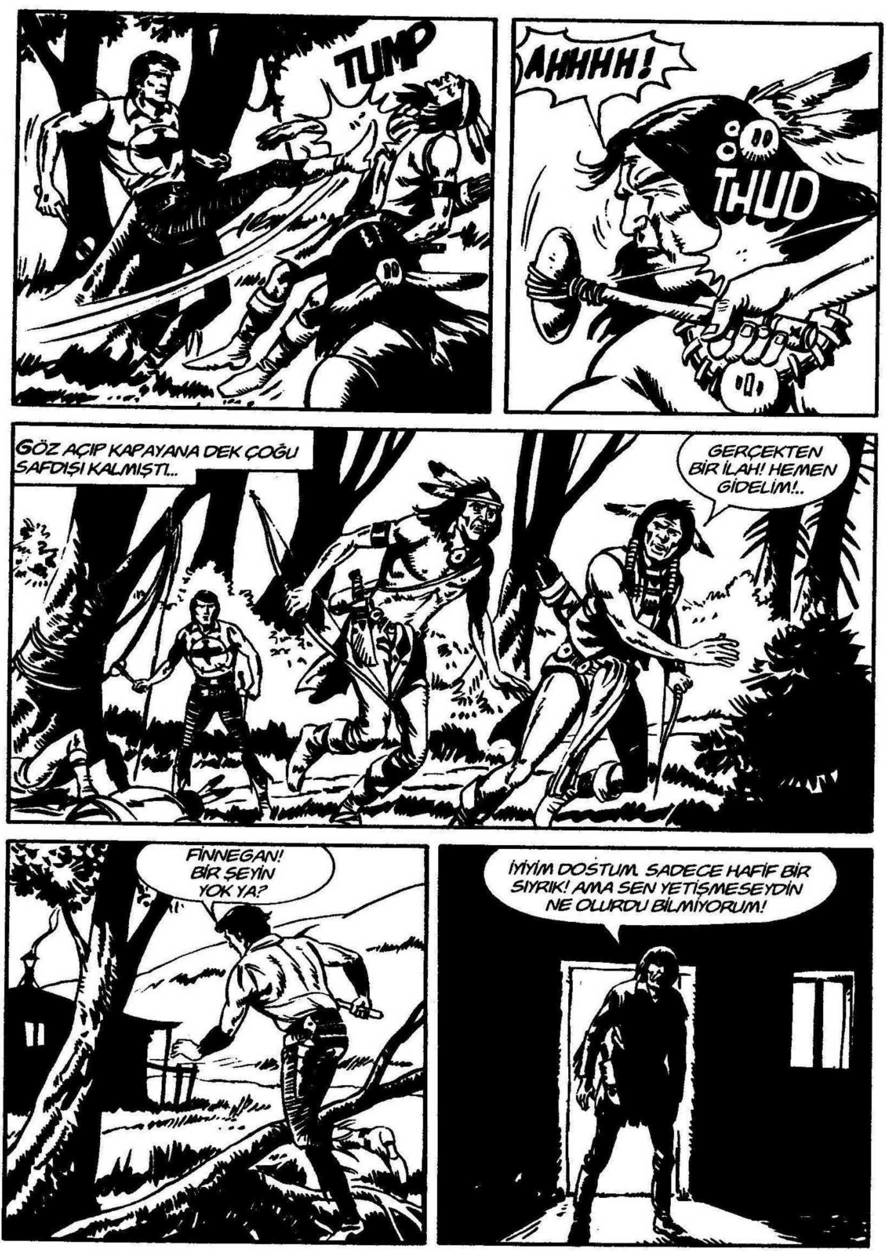
...VE İHTİYAR AVCIYI OMUZUNDAN VURMAYI BAŞARDI...

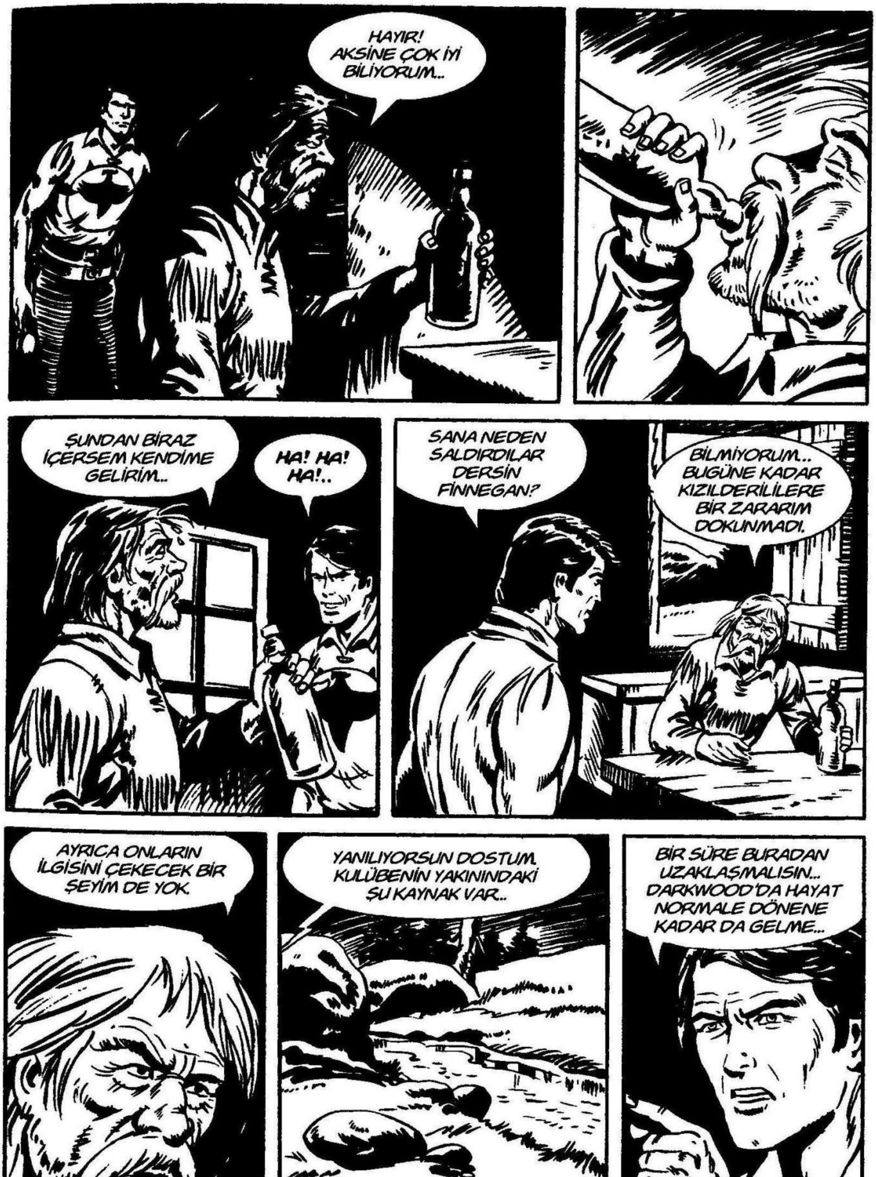


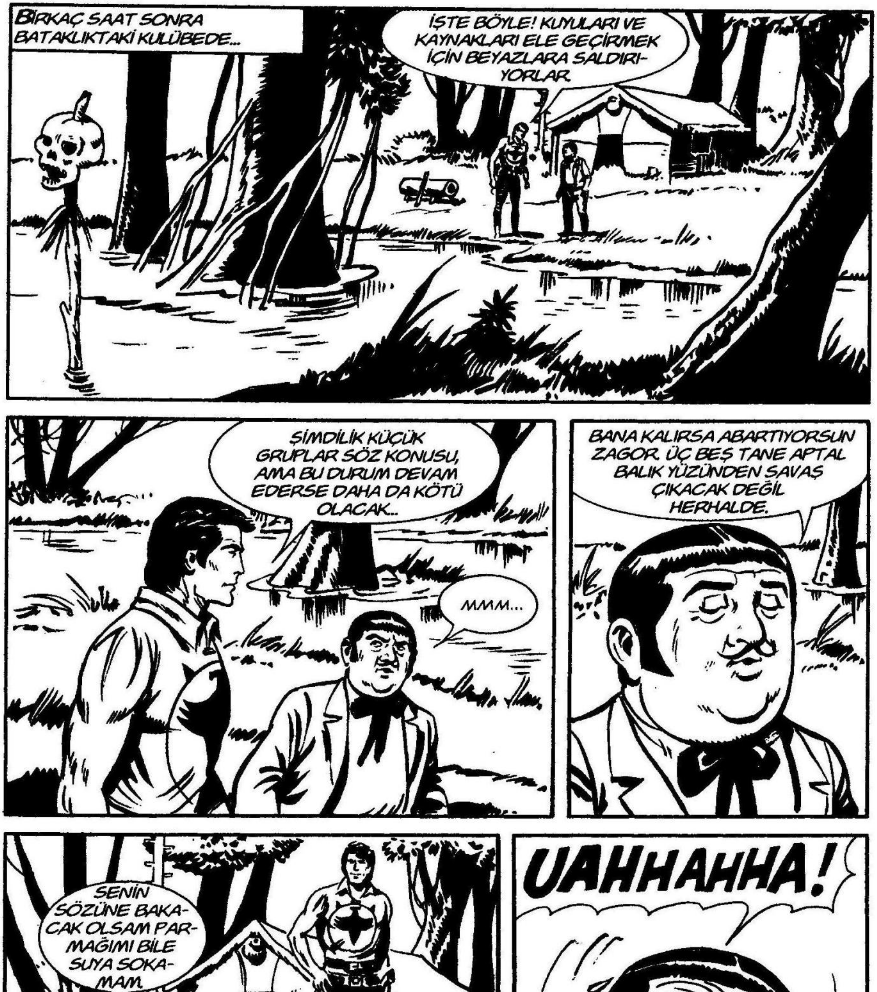

UĞURSUZ VAHŞİ. YARA DERİN DEĞİL AMA KOLUMU KULLANAMAM...
İŞİN KÖTÜSÜ CEPHANEM DE BİTTİ. YOLUN SONUNA GELDİN ARTIK FİNNEGAN...
EN İYİSİ BU İŞİ HEMEN BİTİRMEK. DIŞARI ÇIKMAYI DENEYECEĞİM...
SAĞ YAKALANMAKTANSA VURULARAK ÖLMEYİ TERCİH EDERİM...
GELİYORUM FİNNEGAN!..
!?
AAHYAAKK!

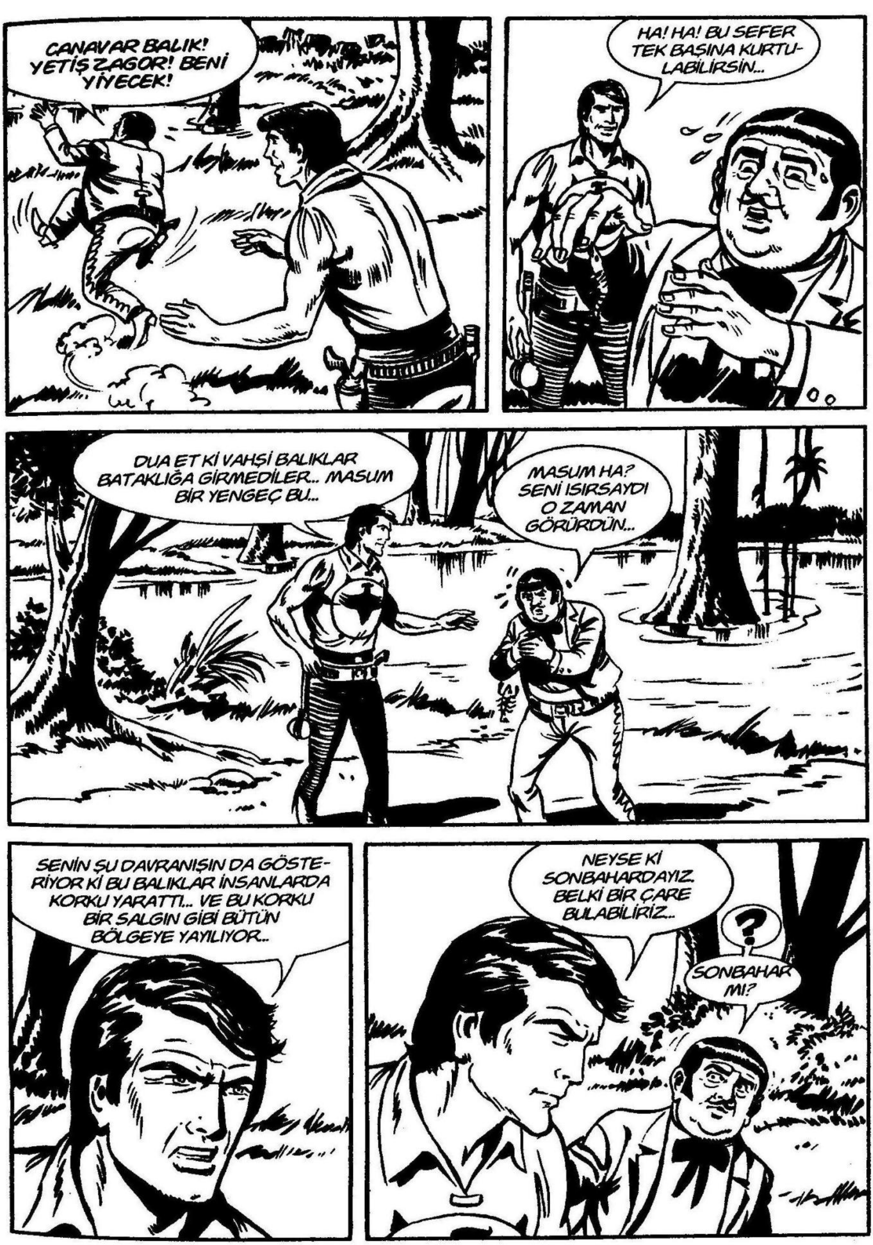

ZA-GOR-TE-NAY!
BALTALI İLAH!..
ŞAŞKINA DÖNEN KIZILDERİLİLER BİR AN DURAKLADILAR..
SONRA İÇLERİNDEN BİRİ KENDİNİ TOPLAYIP YAYINI GERDİ..
İLAH YAHUT İNSAN, OKUM SENİ DURDURACAK, BEYAZ KÖPEK!
SWISS
ZAGOR İNANILMAZ BİR ÇEVİKLİKLE OKUN ÖLDÜRÜCÜ ETKİSİNDEN KURTULUP...
...AĞAÇLARIN ARASINDA..
...GÖZDEN KAYBOLDU...

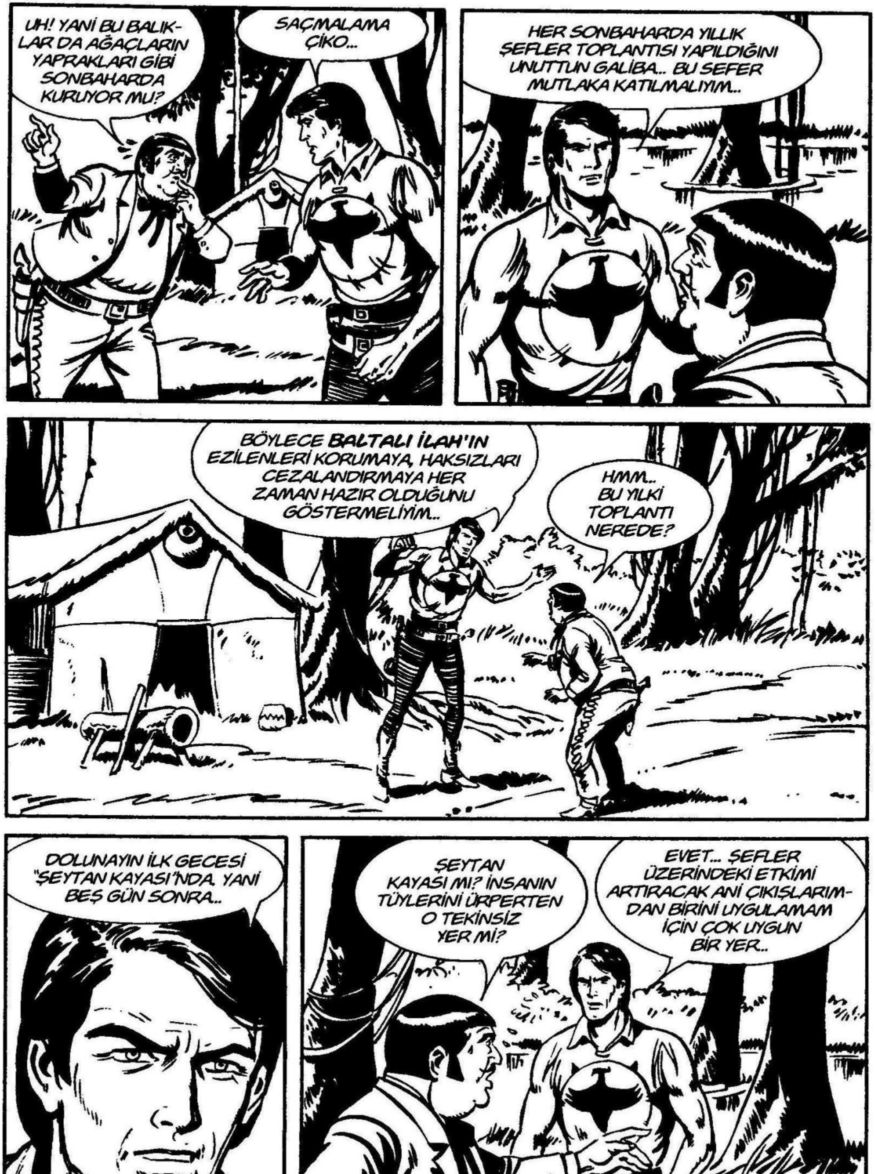

NE... NEREYE GİTTİ?
YOK OLDU...
AAHYAAKKK!
BALTALI İLAH, İYİCE PANİĞE KAPILAN YERLİLERİN ÜZERİNE ATILDI...
...VE ÖFKEYLE BALTASINI SAVURMAYA BAŞLADI...
TUMP
THUD

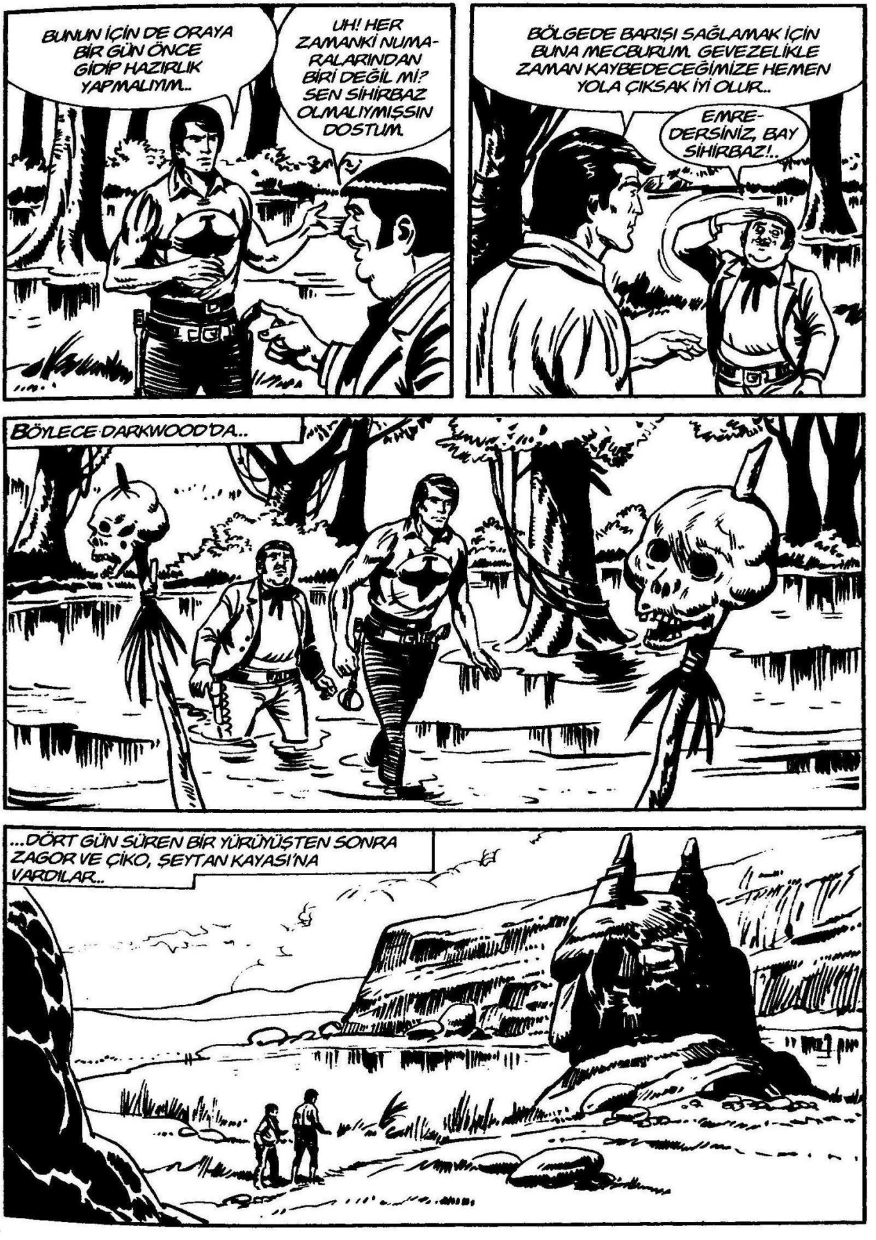

TUMP
AHHHH!
THUD
GÖZ AÇIP KAPAYANA DEK ÇOĞU SAFDIŞI KALMIŞTI..
GERÇEKTEN BİR İLAH! HEMEN GİDELİM!..
FİNNEGAN! BİR ŞEYİN YOK YA?
İYİYİM DOSTUM. SADECE HAFİF BİR SIYRIK! AMA SEN YETİŞMESEYDİN NE OLURDU BİLMİYORUM!

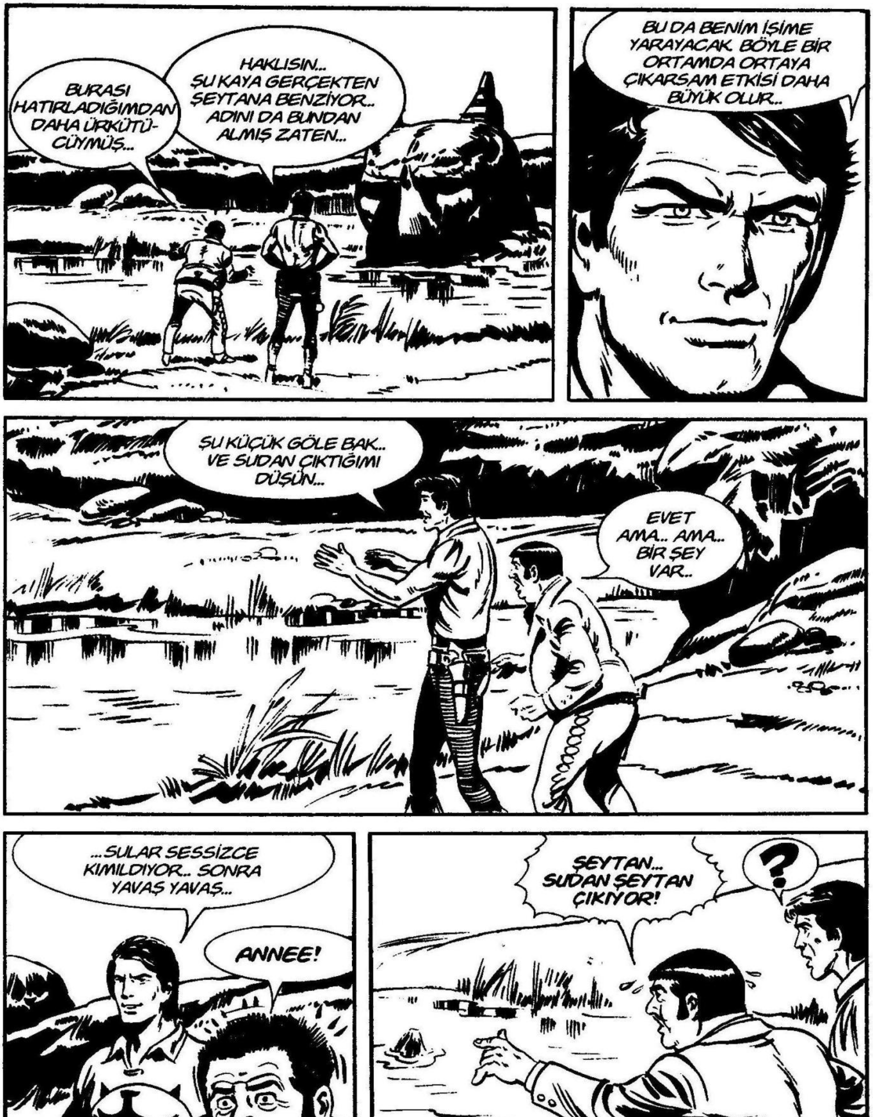

HAYIR! AKSİNE ÇOK İYİ BİLİYORUM...
ŞUNDAN BİRAZ İÇERSEM KENDİME GELİRİM...
HA! HA! HA!..
SANA NEDEN SALDIRDILAR DERSİN FİNNEGAN?
BİLMİYORUM... BUGÜNE KADAR KIZILDERİLİLERE BİR ZARARIM DOKUNMADI.
AYRICA ONLARIN İLGİSİNİ ÇEKECEK BİR ŞEYİM DE YOK.
YANILIYORSUN DOSTUM. KULÜBENİN YAKININDAKİ ŞU KAYNAK VAR...
BİR SÜRE BURADAN UZAKLAŞMALISIN... DARKWOOD'DA HAYAT NORMALE DÖNENE KADAR DA GELME...

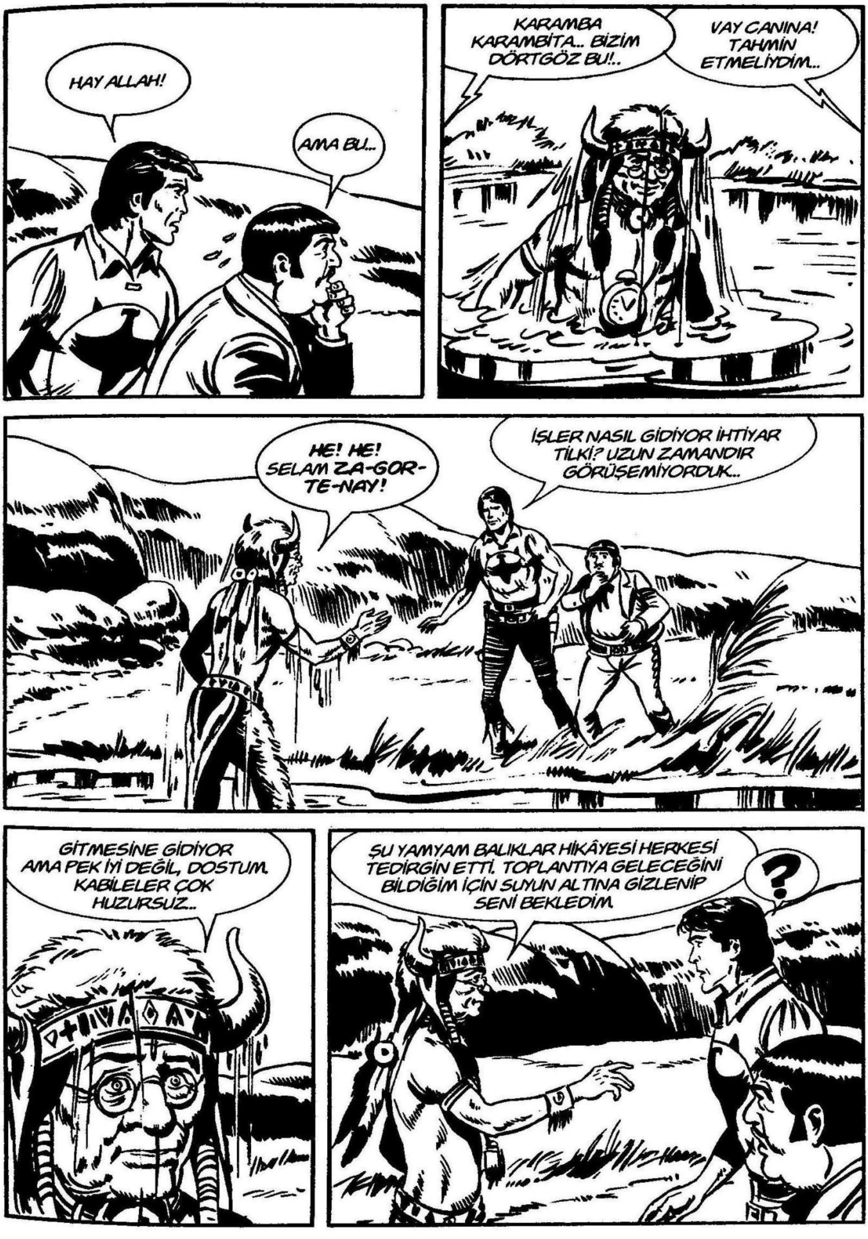

BİRKAÇ SAAT SONRA BATAKLIKTAKİ KULÜBEDE...
İŞTE BÖYLE! KUYULARI VE KAYNAKLARI ELE GEÇİRMEK İÇİN BEYAZLARA SALDIRIYORLAR.
ŞİMDİLİK KÜÇÜK GRUPLAR SÖZ KONUSU, AMA BU DURUM DEVAM EDERSE DAHA DA KÖTÜ OLACAK...
MMM...
BANA KALIRSA ABARTIYORSUN ZAGOR. ÜÇ BEŞ TANE APTAL BALIK YÜZÜNDEN SAVAŞ ÇIKACAK DEĞİL HERHALDE.
SENİN SÖZÜNE BAKACAK OLSAM PARMAĞIMI BİLE SUYA SOKAMAM.
UAHHAHHA!

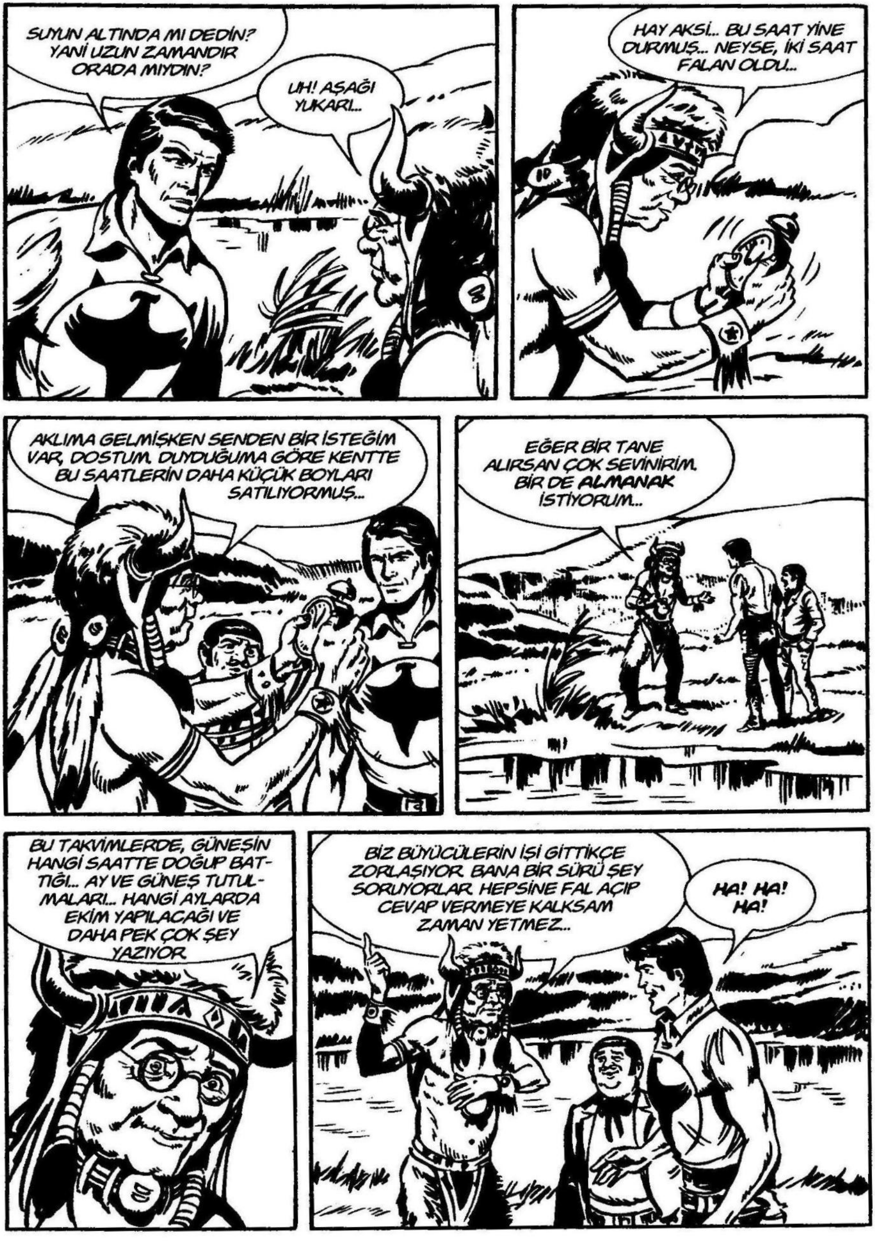

CANAVAR BALIK! YETİŞ ZAGOR! BENİ YİYECEK!
HA! HA! BU SEFER TEK BAŞINA KURTULABİLİRSİN...
DUA ET Kİ VAHŞİ BALIKLAR BATAKLIĞA GİRMEDİLER... MASUM BİR YENGEÇ BU...
MASUM HA? SENİ ISIRSAYDI O ZAMAN GÖRÜRDÜN...
SENİN ŞU DAVRANIŞIN DA GÖSTERİYOR Kİ BU BALIKLAR İNSANLARDA KORKU YARATTI... VE BU KORKU BİR SALGIN GİBİ BÜTÜN BÖLGEYE YAYILIYOR...
NEYSE Kİ SONBAHARDAYIZ. BELKİ BİR ÇARE BULABİLİRİZ...
?
SONBAHAR MI?

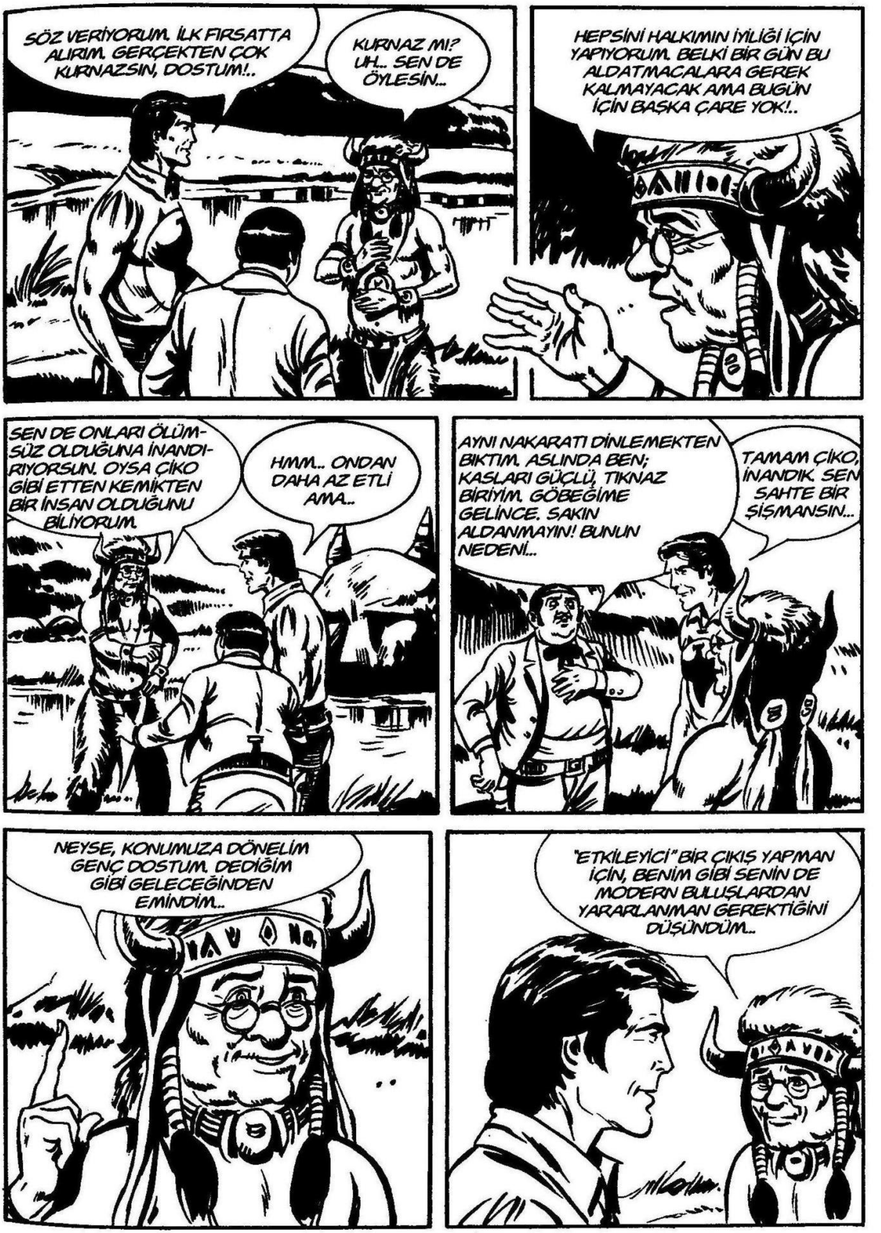

UH! YANİ BU BALIKLAR DA AĞAÇLARIN YAPRAKLARI GİBİ SONBAHARDA KURUYOR MU?
SAÇMALAMA ÇİKO...
HER SONBAHARDA YILLIK ŞEFLER TOPLANTISI YAPILDIĞINI UNUTTUN GALİBA... BU SEFER MUTLAKA KATILMALIYIM..
BÖYLECE BALTALI İLAH'IN EZİLENLERİ KORUMAYA, HAKSIZLARI CEZALANDIRMAYA HER ZAMAN HAZIR OLDUĞUNU GÖSTERMELİYİM..
HMM.. BU YILKİ TOPLANTI NEREDE?
DOLUNAYIN İLK GECESİ "ŞEYTAN KAYASI'NDA. YANİ BEŞ GÜN SONRA..
ŞEYTAN KAYASI MI? İNSANIN TÜYLERİNİ ÜRPERTEN O TEKİNSİZ YER Mİ?
EVET... ŞEFLER ÜZERİNDEKİ ETKİMİ ARTIRACAK ANİ ÇIKIŞLARIMDAN BİRİNİ UYGULAMAM İÇİN ÇOK UYGUN BİR YER..

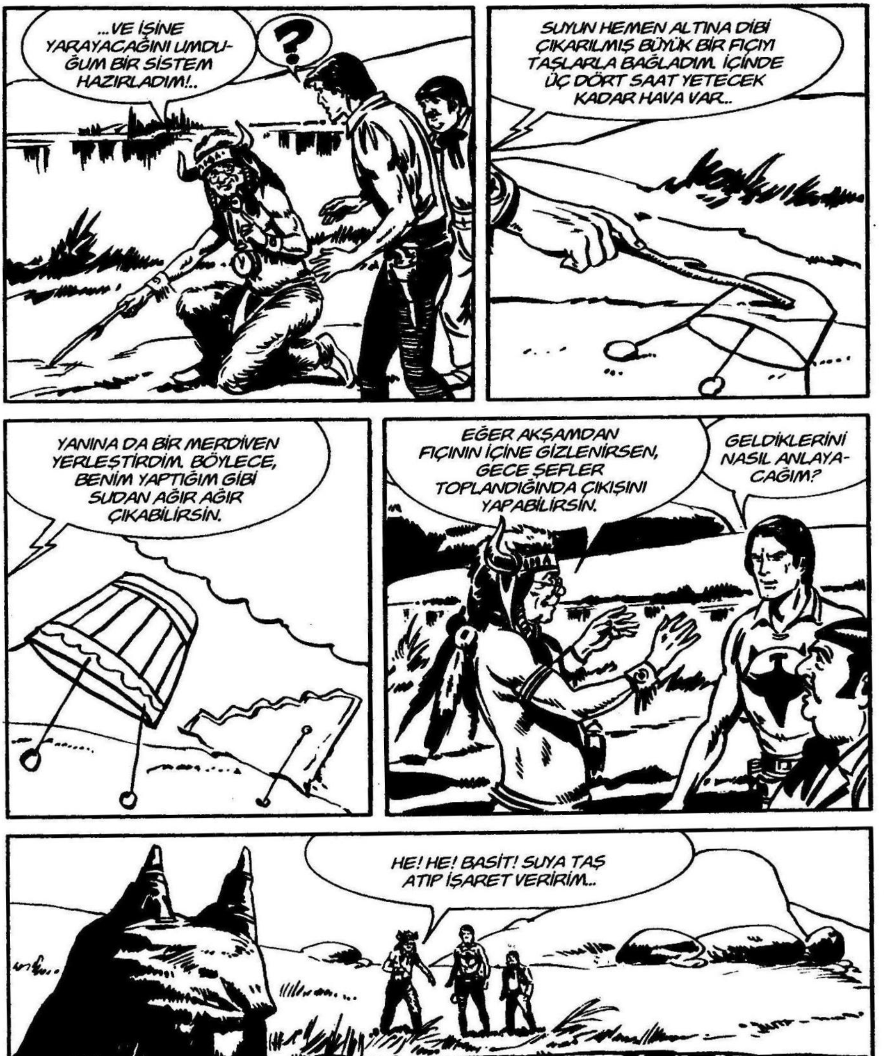

BUNUN İÇİN DE ORAYA BİR GÜN ÖNCE GİDİP HAZIRLIK YAPMALIYIM...
UH! HER ZAMANKİ NUMARALARINDAN BİRİ DEĞİL Mİ? SEN SİHİRBAZ OLMALIYMIŞSIN DOSTUM.
BÖLGEDE BARIŞI SAĞLAMAK İÇİN BUNA MECBURUM. GEVEZELİKLE ZAMAN KAYBEDECEĞİMİZE HEMEN YOLA ÇIKSAK İYİ OLUR...
EMREDERSİNİZ, BAY SİHİRBAZ!..
BÖYLECE DARKWOOD'DA...
...DÖRT GÜN SÜREN BİR YÜRÜYÜŞTEN SONRA ZAGOR VE ÇİKO, ŞEYTAN KAYASI'NA VARDILAR...

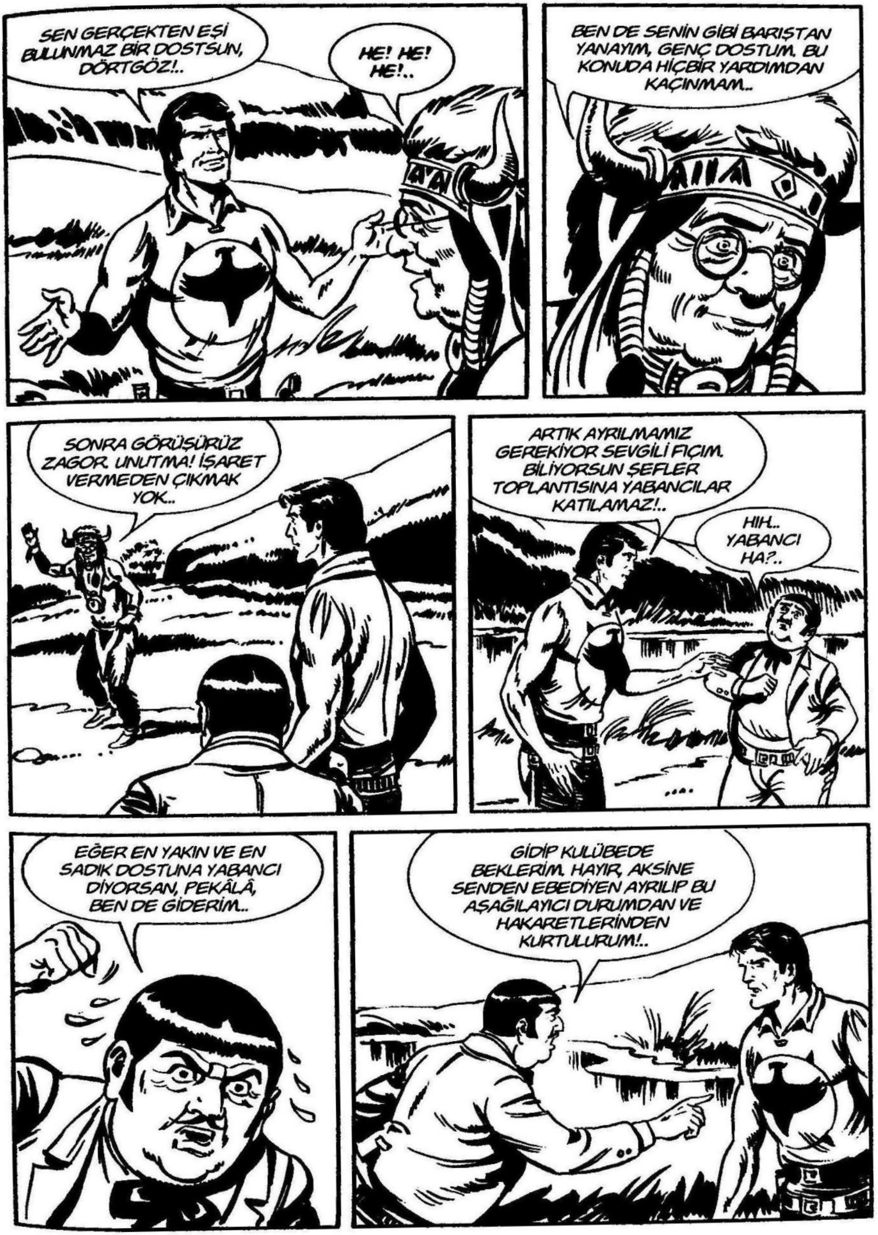

BURASI HATIRLADIĞIMDAN DAHA ÜRKÜTÜCÜYMÜŞ...
HAKLISIN... ŞU KAYA GERÇEKTEN ŞEYTANA BENZİYOR.. ADINI DA BUNDAN ALMIŞ ZATEN...
BU DA BENİM İŞİME YARAYACAK. BÖYLE BİR ORTAMDA ORTAYA ÇIKARSAM ETKİSİ DAHA BÜYÜK OLUR...
ŞU KÜÇÜK GÖLE BAK.. VE SUDAN ÇIKTIĞIMI DÜŞÜN...
EVET AMA.. AMA.. BİR ŞEY VAR..
...SULAR SESSİZCE KIMILDIYOR.. SONRA YAVAŞ YAVAŞ...
ANNEE!
ŞEYTAN... SUDAN ŞEYTAN ÇIKIYOR!
?

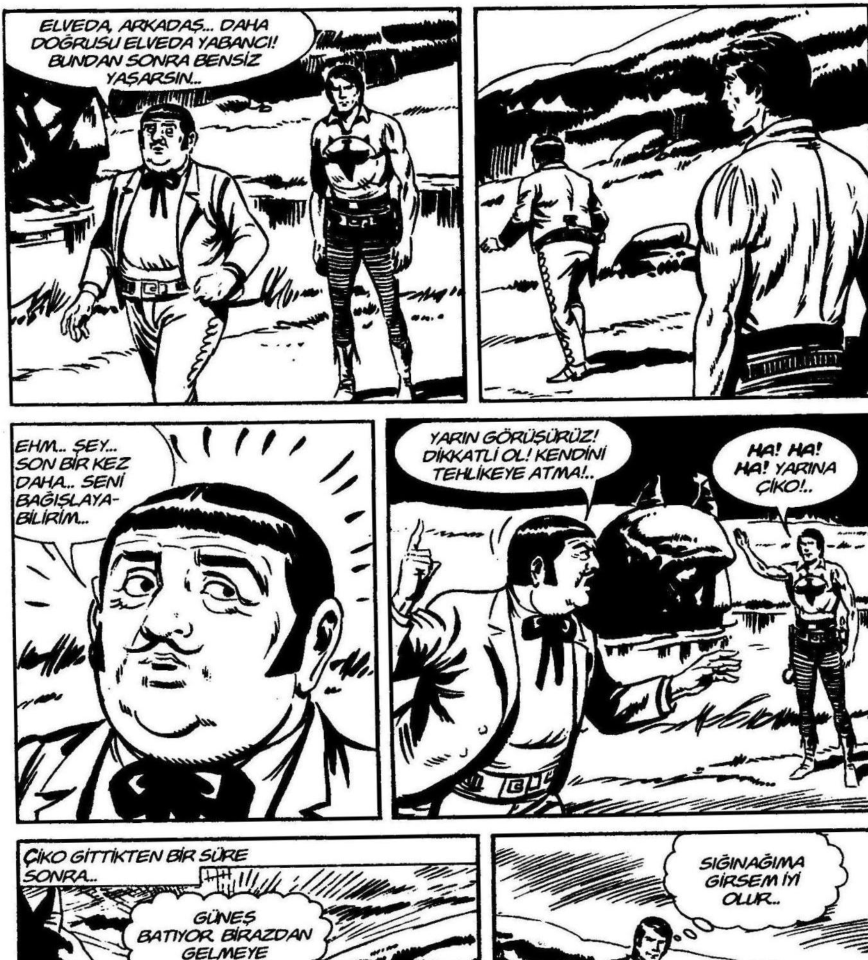

HAY ALLAH!
AMA BU...
KARAMBA KARAMBİTA... BİZİM DÖRTGÖZ BU!..
VAY CANINA! TAHMİN ETMELİYDİM...
HE! HE! SELAM ZA-GOR-TE-NAY!
İŞLER NASIL GİDİYOR İHTİYAR TİLKİ? UZUN ZAMANDIR GÖRÜŞEMİYORDUK...
GİTMESİNE GİDİYOR AMA PEK İYİ DEĞİL, DOSTUM. KABİLELER ÇOK HUZURSUZ...
ŞU YAMYAM BALIKLAR HİKÂYESİ HERKESİ TEDİRGİN ETTİ. TOPLANTIYA GELECEĞİNİ BİLDİĞİM İÇİN SUYUN ALTINA GİZLENİP SENİ BEKLEDİM.
?

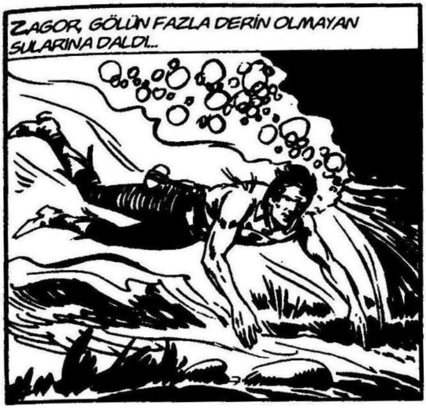

SUYUN ALTINDA MI DEDİN? YANİ UZUN ZAMANDIR ORADA MIYDIN?
UH! AŞAĞI YUKARI...
HAY AKSİ... BU SAAT YİNE DURMUŞ... NEYSE, İKİ SAAT FALAN OLDU...
AKLIMA GELMİŞKEN SENDEN BİR İSTEĞİM VAR, DOSTUM. DUYDUĞUMA GÖRE KENTTE BU SAATLERİN DAHA KÜÇÜK BOYLARI SATILIYORMUŞ...
EĞER BİR TANE ALIRSAN ÇOK SEVİNİRİM. BİR DE **ALMANAK** İSTİYORUM...
BU TAKVİMLERDE, GÜNEŞİN HANGİ SAATTE DOĞUP BATTIĞI... AY VE GÜNEŞ TUTULMALARI... HANGİ AYLARDA EKİM YAPILACAĞI VE DAHA PEK ÇOK ŞEY YAZIYOR.
BİZ BÜYÜCÜLERİN İŞİ GİTTİKÇE ZORLAŞIYOR. BANA BİR SÜRÜ ŞEY SORUYORLAR. HEPSİNE FAL AÇIP CEVAP VERMEYE KALKSAM ZAMAN YETMEZ...
HA! HA! HA!

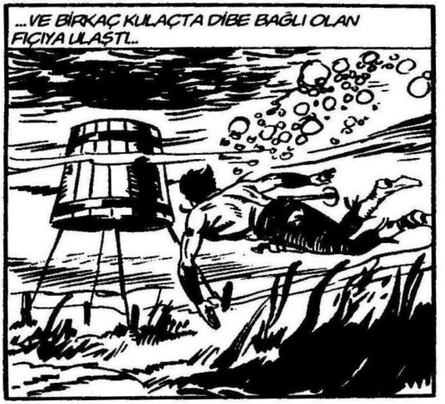

SÖZ VERİYORUM. İLK FIRSATTA ALIRIM. GERÇEKTEN ÇOK KURNAZSIN, DOSTUM!..
KURNAZ MI? UH... SEN DE ÖYLESİN...
HEPSİNİ HALKIMIN İYİLİĞİ İÇİN YAPIYORUM. BELKİ BİR GÜN BU ALDATMACALARA GEREK KALMAYACAK AMA BUGÜN İÇİN BAŞKA ÇARE YOK!..
SEN DE ONLARI ÖLÜMSÜZ OLDUĞUNA İNANDIRIYORSUN. OYSA ÇİKO GİBİ ETTEN KEMİKTEN BİR İNSAN OLDUĞUNU BİLİYORUM.
HMM... ONDAN DAHA AZ ETLİ AMA...
AYNI NAKARATI DİNLEMEKTEN BIKTIM. ASLINDA BEN; KASLARI GÜÇLÜ, TIKNAZ BİRİYİM. GÖBEĞİME GELİNCE. SAKIN ALDANMAYIN! BUNUN NEDENİ...
TAMAM ÇİKO, İNANDIK. SEN SAHTE BİR ŞİŞMANSIN...
NEYSE, KONUMUZA DÖNELİM GENÇ DOSTUM. DEDİĞİM GİBİ GELECEĞİNDEN EMİNDİM...
“ETKİLEYİCİ” BİR ÇIKIŞ YAPMAN İÇİN, BENİM GİBİ SENİN DE MODERN BULUŞLARDAN YARARLANMAN GEREKTİĞİNİ DÜŞÜNDÜM...

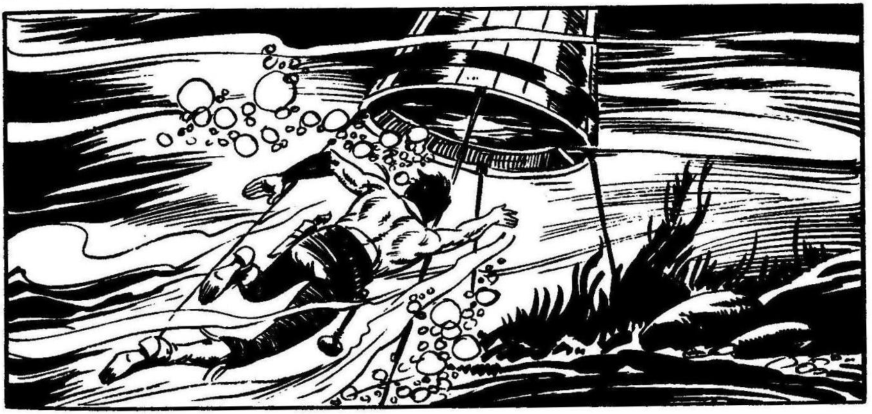

...VE İŞİNE YARAYACAĞINI UMDUĞUM BİR SİSTEM HAZIRLADIM!..
?
SUYUN HEMEN ALTINA DİBİ ÇIKARILMIŞ BÜYÜK BİR FIÇIYI TAŞLARLA BAĞLADIM. İÇİNDE ÜÇ DÖRT SAAT YETECEK KADAR HAVA VAR..
YANINA DA BİR MERDİVEN YERLEŞTİRDİM. BÖYLECE, BENİM YAPTIĞIM GİBİ SUDAN AĞIR AĞIR ÇIKABİLİRSİN.
EĞER AKŞAMDAN FIÇININ İÇİNE GİZLENİRSEN, GECE ŞEFLER TOPLANDIĞINDA ÇIKIŞINI YAPABİLİRSİN.
GELDİKLERİNİ NASIL ANLAYACAĞIM?
HE! HE! BASİT! SUYA TAŞ ATIP İŞARET VERİRİM...

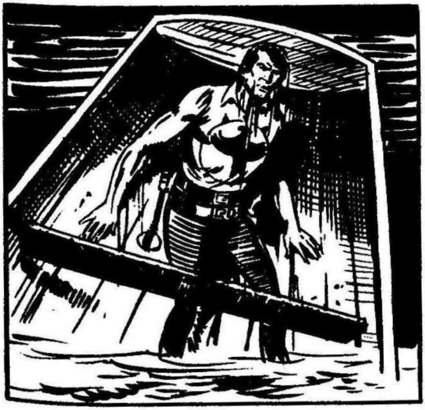

SEN GERÇEKTEN EŞİ BULUNMAZ BİR DOSTSUN, DÖRTGÖZ!..
HE! HE! HE!..
BEN DE SENİN GİBİ BARIŞTAN YANAYIM, GENÇ DOSTUM. BU KONUDA HİÇBİR YARDIMDAN KAÇINMAM..
SONRA GÖRÜŞÜRÜZ ZAGOR. UNUTMA! İŞARET VERMEDEN ÇIKMAK YOK..
ARTIK AYRILMAMIZ GEREKİYOR SEVGİLİ FIÇIM. BİLİYORSUN ŞEFLER TOPLANTISINA YABANCILAR KATILAMAZ!..
HIH.. YABANCI HA?..
EĞER EN YAKIN VE EN SADIK DOSTUNA YABANCI DİYORSAN, PEKÂLÂ, BEN DE GİDERİM..
GİDİP KULÜBEDE BEKLERİM. HAYIR, AKSİNE SENDEN EBEDİYEN AYRILIP BU AŞAĞILAYICI DURUMDAN VE HAKARETLERİNDEN KURTULURUM!..

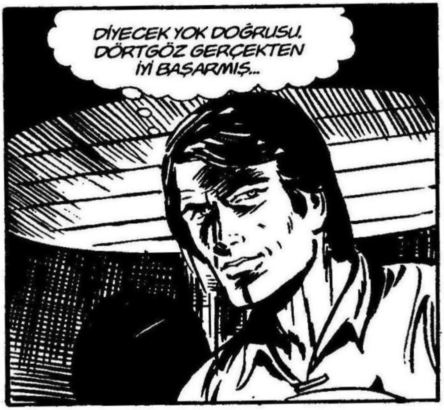

ELVEDA, ARKADAŞ... DAHA DOĞRUSU ELVEDA YABANCI! BUNDAN SONRA BENSİZ YAŞARSIN...
EHM... ŞEY... SON BİR KEZ DAHA... SENİ BAĞIŞLAYABİLİRİM...
YARIN GÖRÜŞÜRÜZ! DİKKATLİ OL! KENDİNİ TEHLİKEYE ATMA!..
HA! HA! HA! YARINA ÇİKO!..
ÇİKO GİTTİKTEN BİR SÜRE SONRA...
GÜNEŞ BATIYOR. BİRAZDAN GELMEYE BAŞLARLAR...
SIĞINAĞIMA GİRSEM İYİ OLUR...

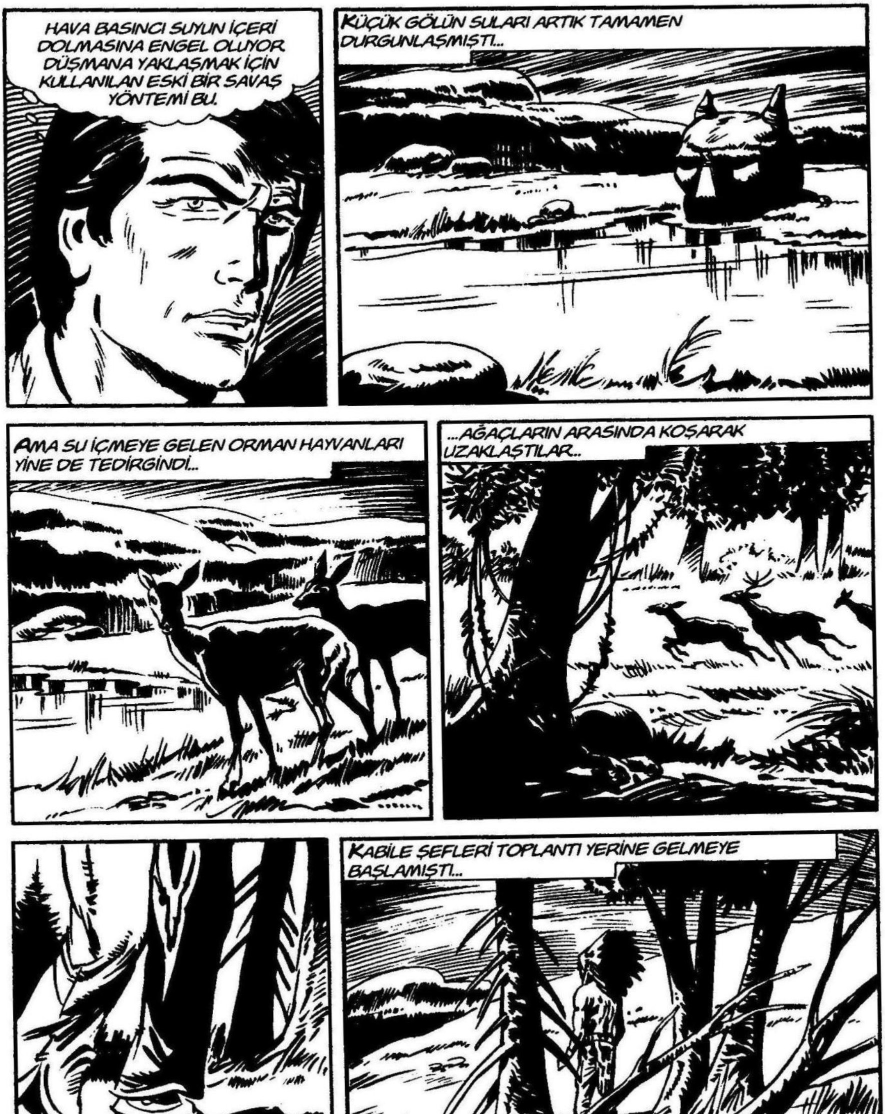

ZAGOR, GÖLÜN FAZLA DERİN OLMAYAN SULARINA DALDI...

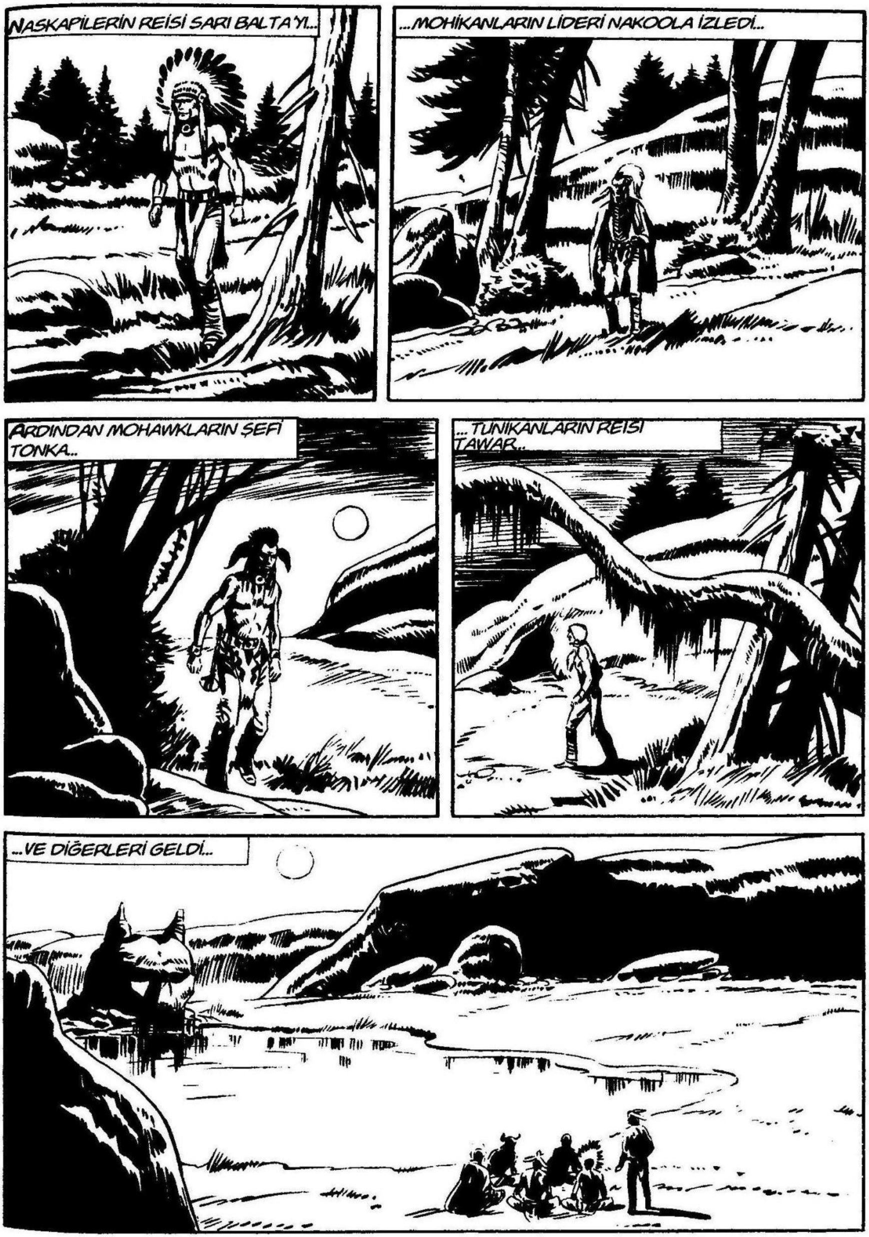

...VE BİRKAÇ KULAÇTA DİBE BAĞLI OLAN FIÇIYA ULAŞTI...

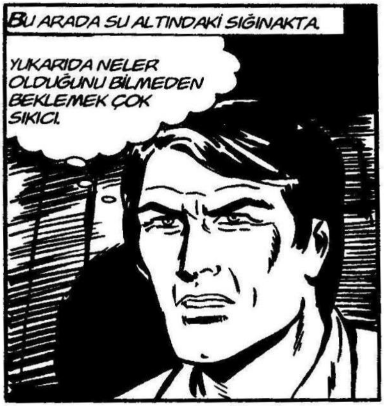


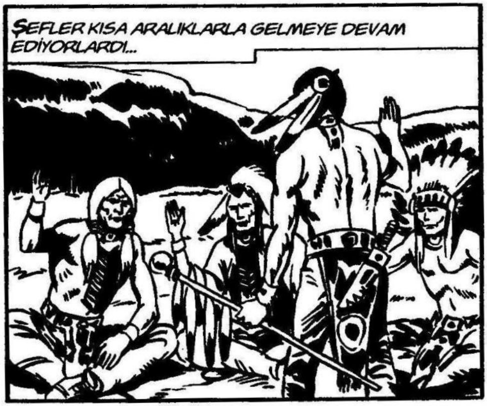


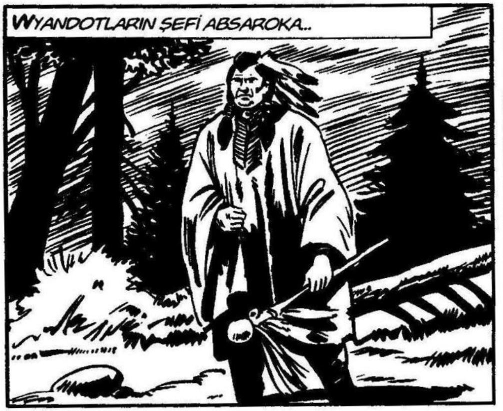

DİYECEK YOK DOĞRUSU. DÖRTGÖZ GERÇEKTEN İYİ BAŞARMIŞ...

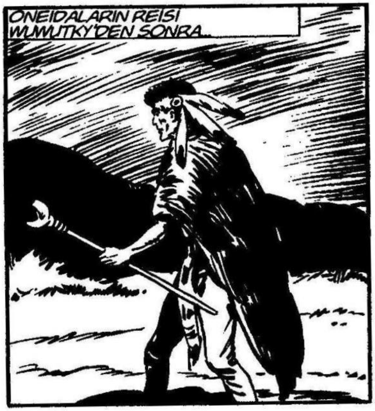

HAVA BASINCI SUYUN İÇERİ DOLMASINA ENGEL OLUYOR. DÜŞMANA YAKLAŞMAK İÇİN KULLANILAN ESKİ BİR SAVAŞ YÖNTEMİ BU.
KÜÇÜK GÖLÜN SULARI ARTIK TAMAMEN DURGUNLAŞMIŞTI...
AMA SU İÇMEYE GELEN ORMAN HAYVANLARI YİNE DE TEDİRGİNDİ...
...AĞAÇLARIN ARASINDA KOŞARAK UZAKLAŞTILAR...
KABİLE ŞEFLERİ TOPLANTI YERİNE GELMEYE BAŞLAMIŞTI...

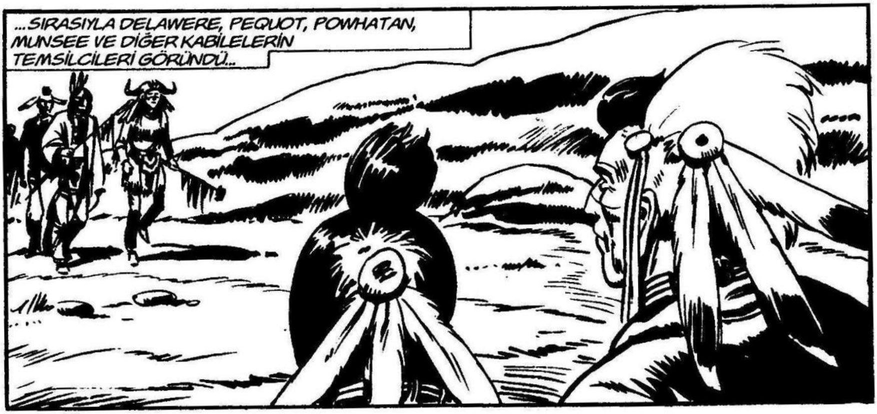

NASKAPİLERİN REİSİ SARI BALTA'YI...
...MOHİKANLARIN LİDERİ NAKOOLA İZLEDİ...
ARDINDAN MOHAWKLARIN ŞEFİ TONKA...
...TUNİKANLARIN REİSİ TAWAR...
...VE DİĞERLERİ GELDİ...

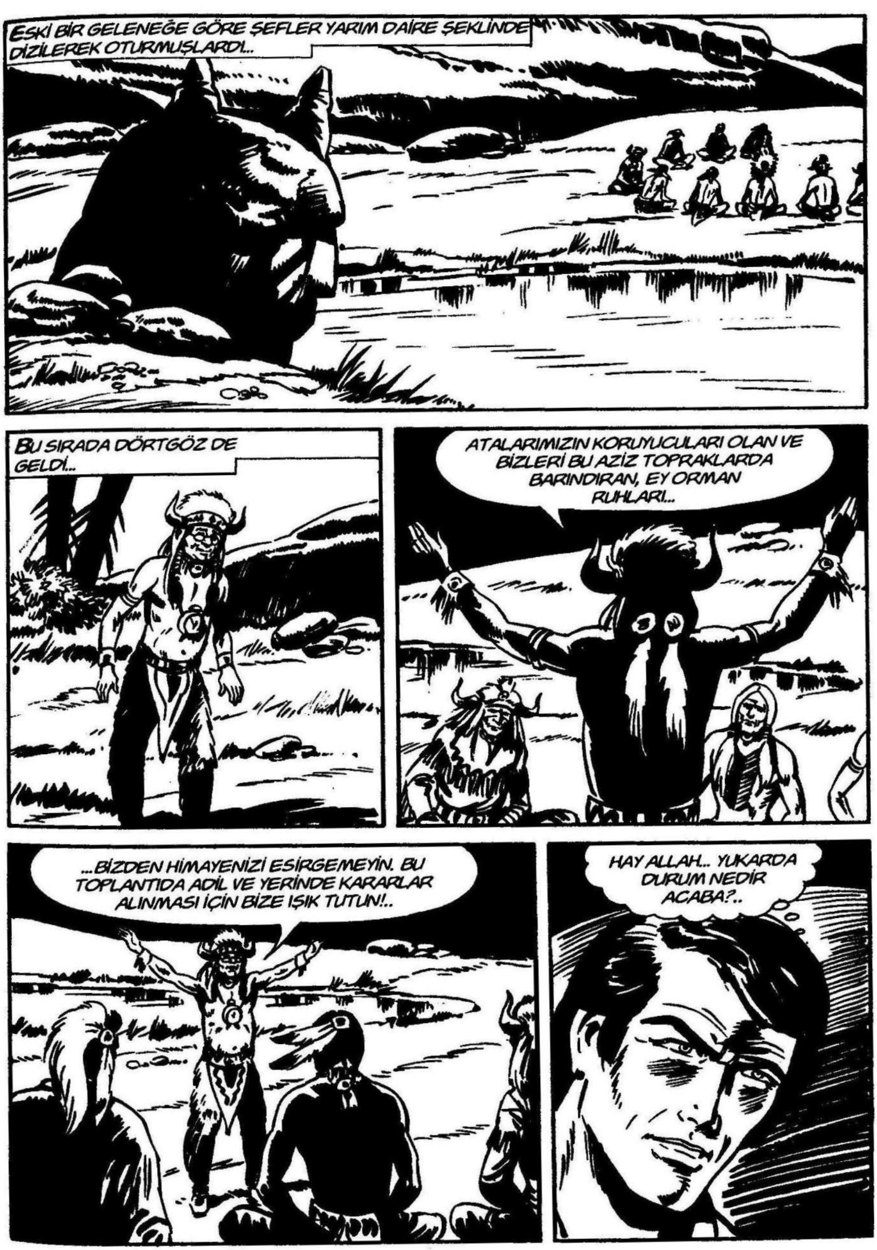

BU ARADA SU ALTINDAKİ SIĞINAKTA.
YUKARIDA NELER OLDUĞUNU BİLMEDEN BEKLEMEK ÇOK SIKICI.

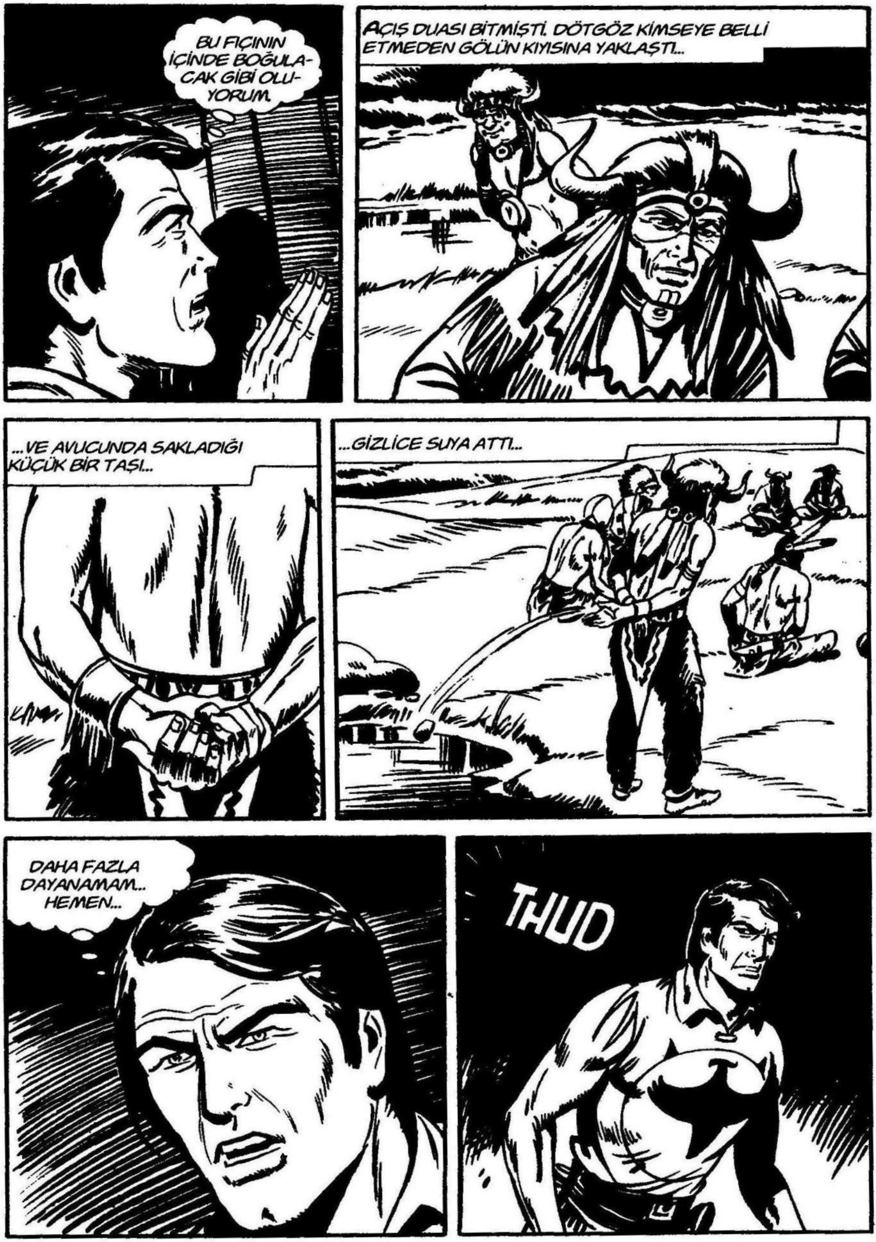

ŞEFLER KISA ARALIKLARLA GELMEYE DEVAM EDİYORLARDI...

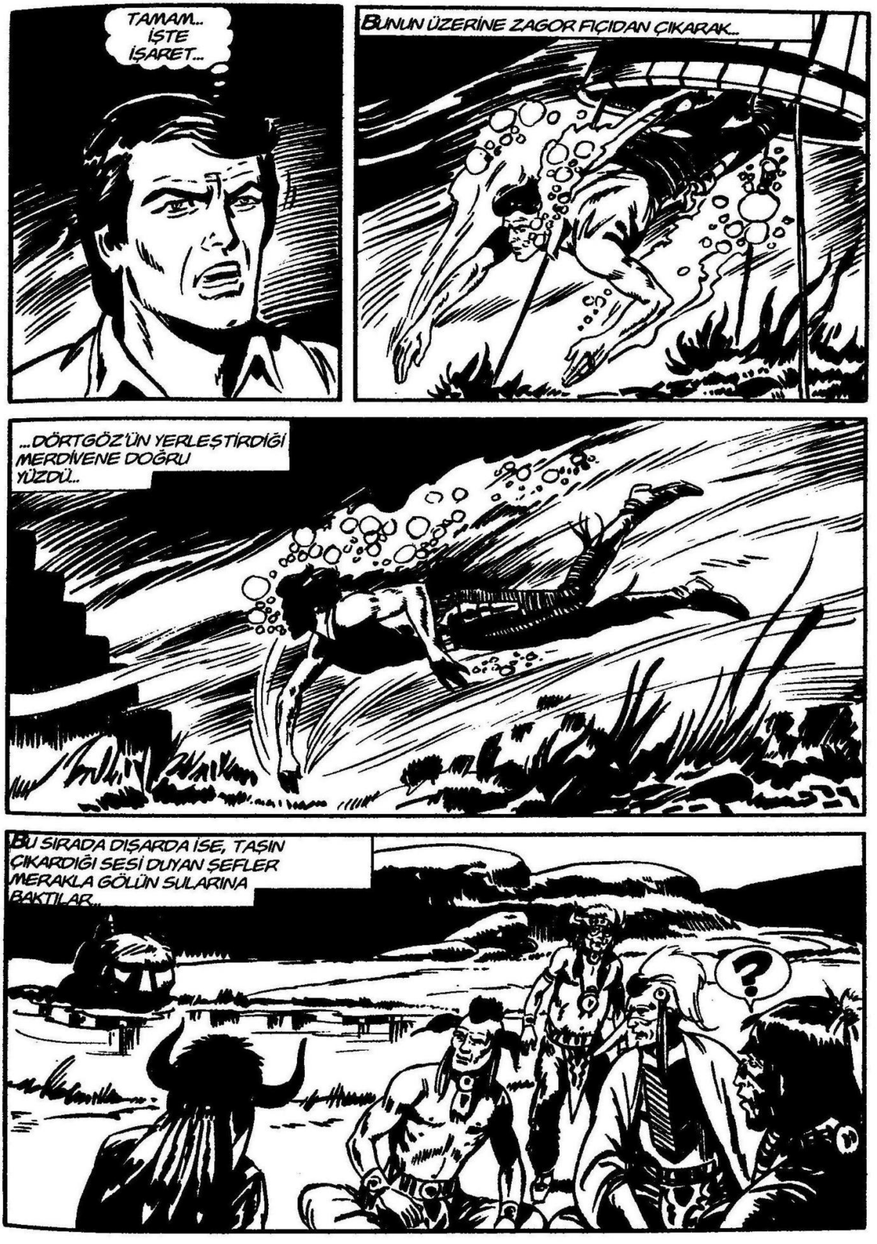

WYANDOTLARIN ŞEFİ ABSAROKA..

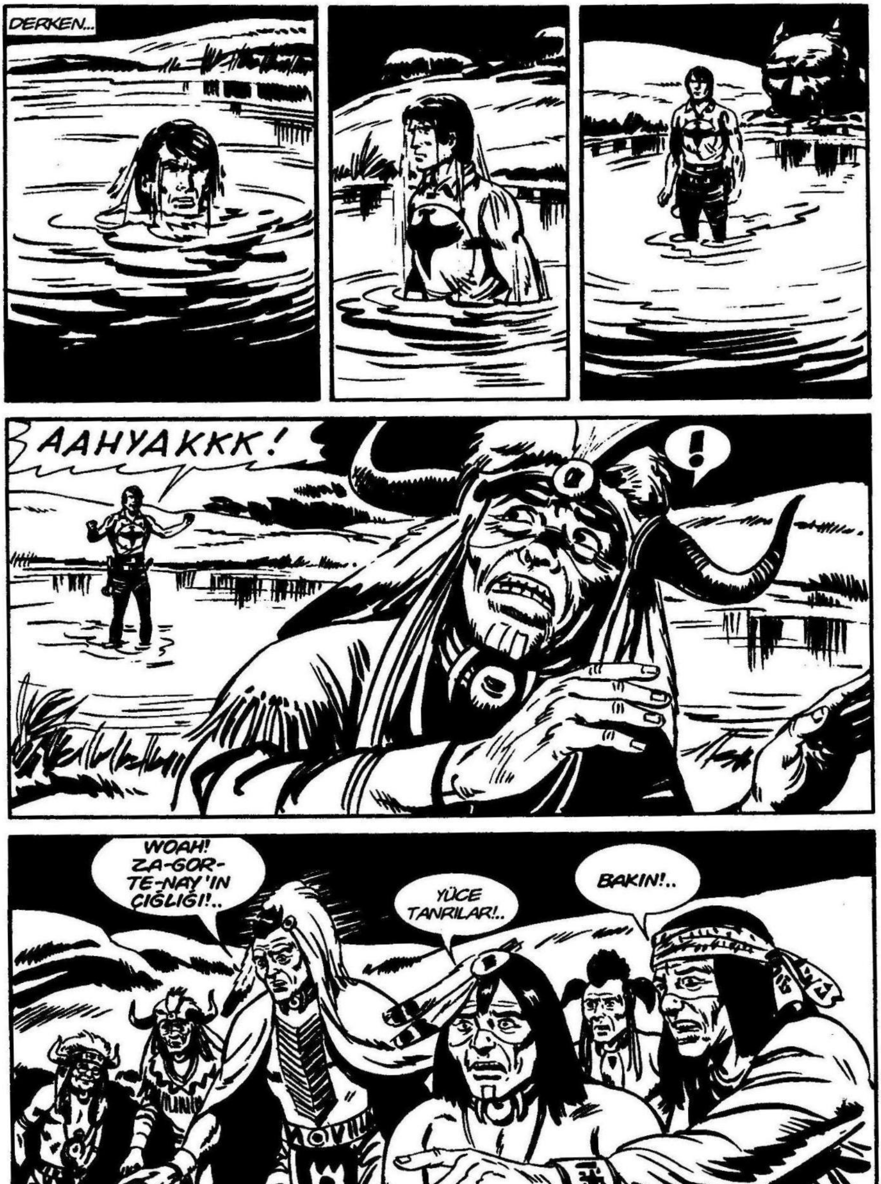

ONEIDALARIN REİSİ WUWUTKY'DEN SONRA...

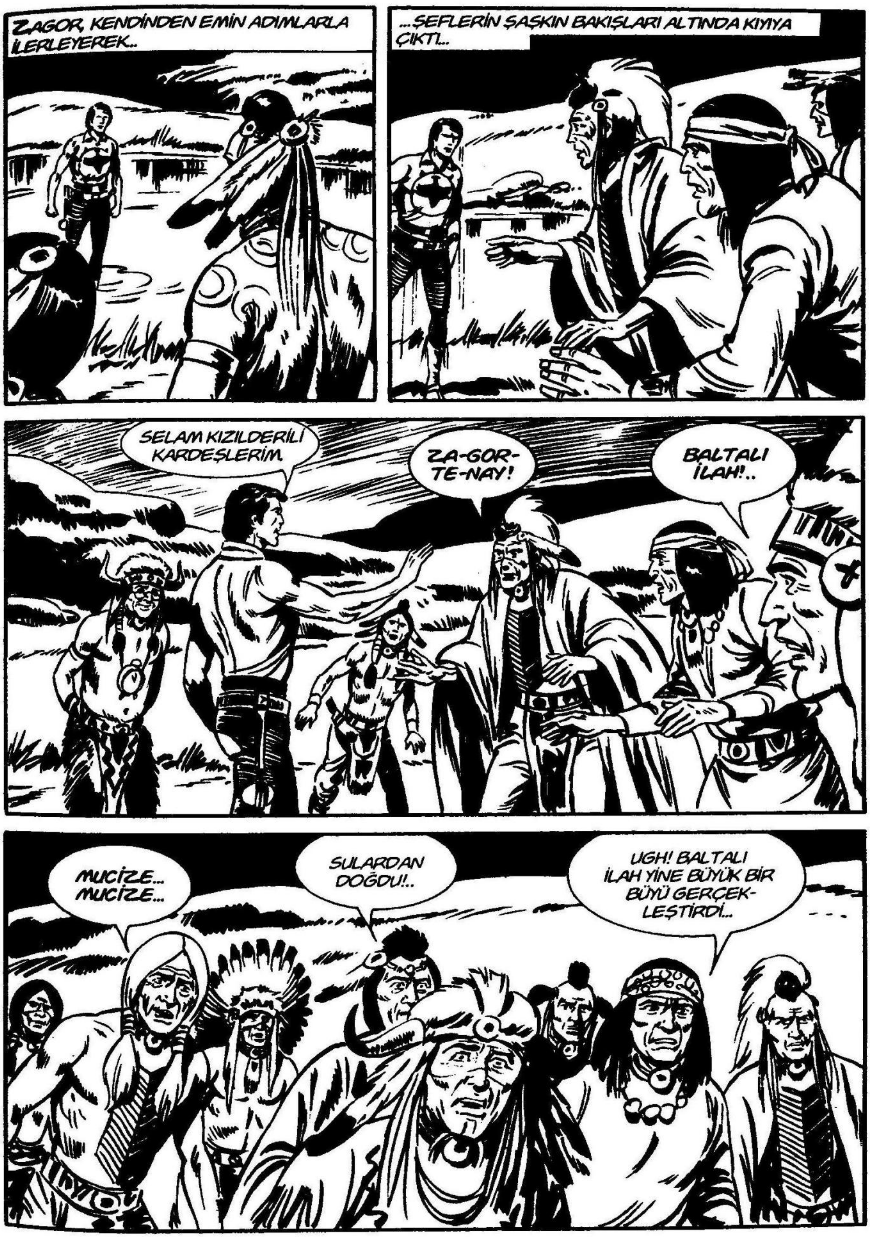

...SIRASIYLA DELAWERE, PEQUOT, POWHATAN, MUNSEE VE DİĞER KABİLELERİN TEMSİLCİLERİ GÖRÜNDÜ..

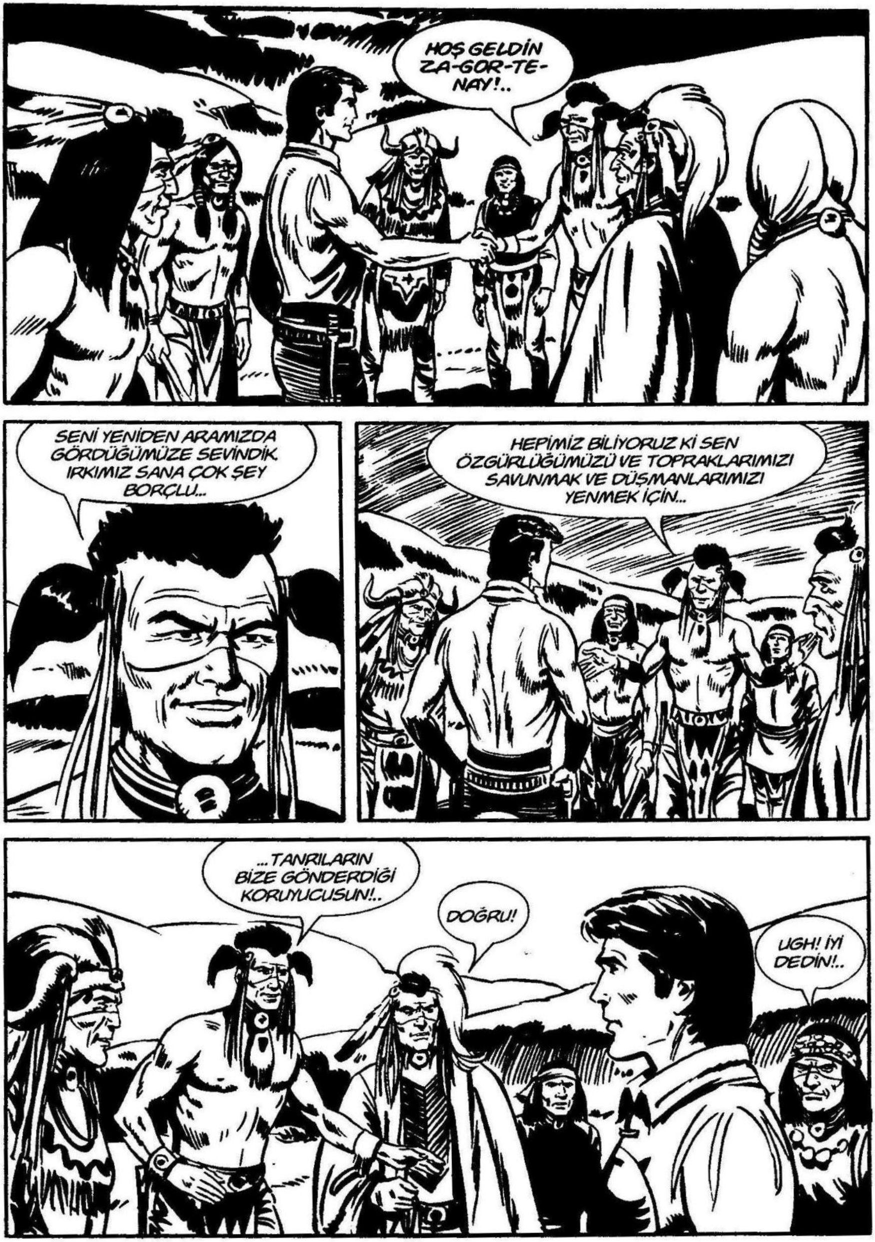

ESKİ BİR GELENEĞE GÖRE ŞEFLER YARIM DAİRE ŞEKLİNDE DİZİLEREK OTURMUŞLARDI...
BU SIRADA DÖRTGÖZ DE GELDİ...
ATALARIMIZIN KORUYUCULARI OLAN VE BİZLERİ BU AZİZ TOPRAKLARDA BARINDIRAN, EY ORMAN RUHLARI...
...BİZDEN HİMAYENİZİ ESİRGEMEYİN. BU TOPLANTIDA ADİL VE YERİNDE KARARLAR ALINMASI İÇİN BİZE IŞIK TUTUN!..
HAY ALLAH... YUKARDA DURUM NEDİR ACABA?..

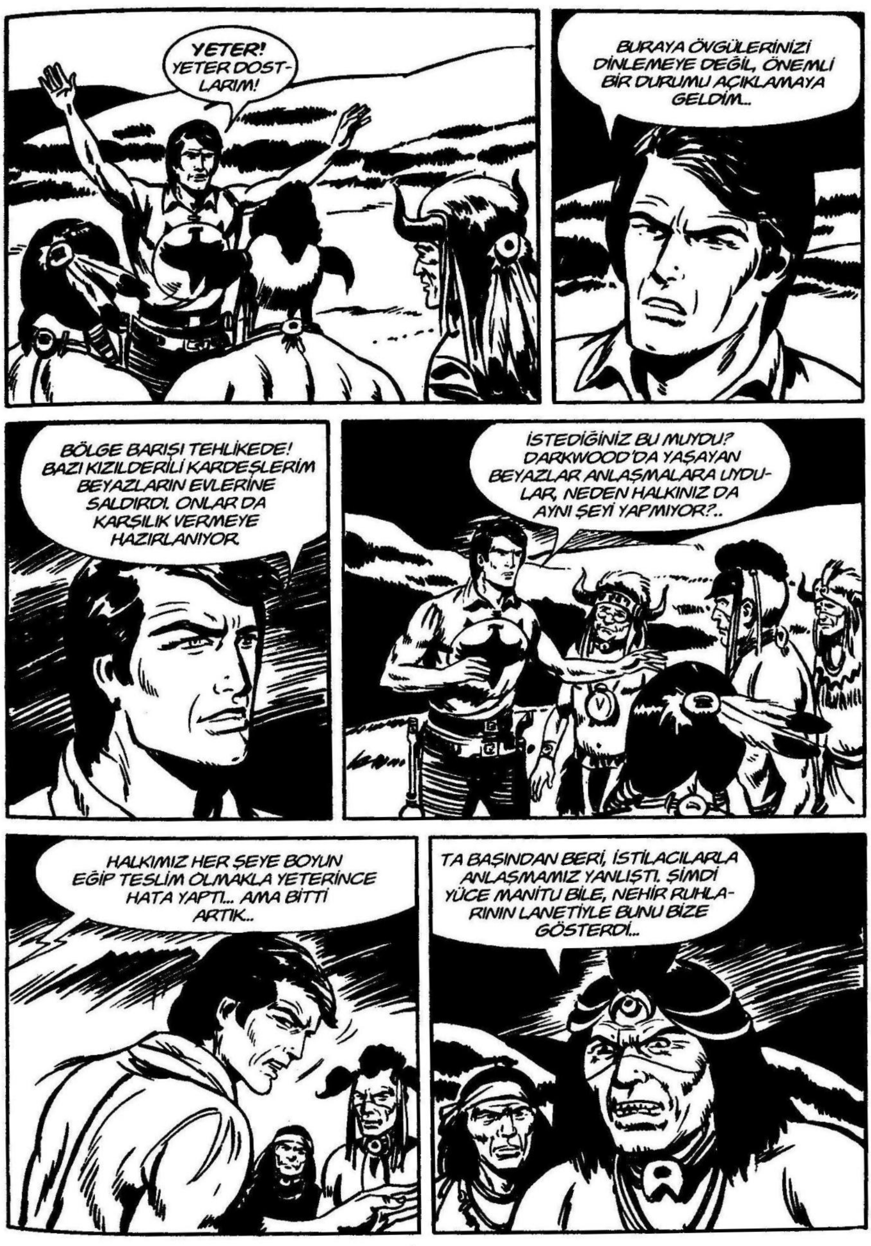

BU FIÇININ İÇİNDE BOĞULACAK GİBİ OLUYORUM.
AÇIŞ DUASI BİTMİŞTİ. DÖTGÖZ KİMSEYE BELLİ ETMEDEN GÖLÜN KIYISINA YAKLAŞTI...
...VE AVUCUNDA SAKLADIĞI KÜÇÜK BİR TAŞI...
...GİZLİCE SUYA ATTI...
DAHA FAZLA DAYANAMAM... HEMEN...
THUD

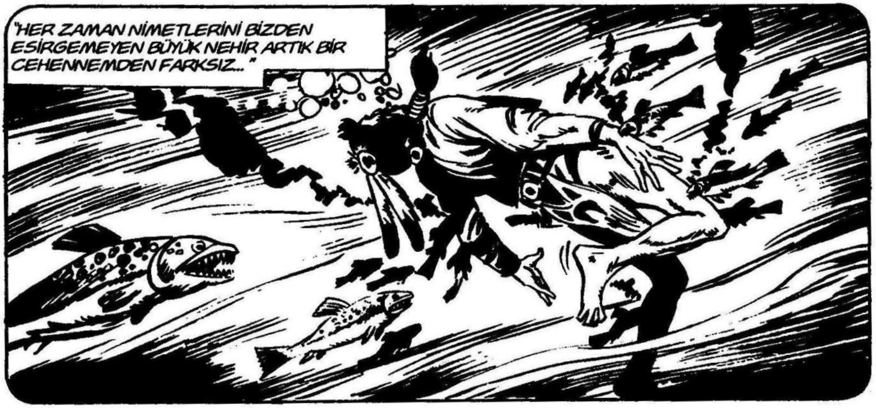

TAMAM... İŞTE İŞARET...
BUNUN ÜZERİNE ZAGOR FIÇIDAN ÇIKARAK...
...DÖRTGÖZ'ÜN YERLEŞTİRDİĞİ MERDİVENE DOĞRU YÜZDÜ...
BU SIRADA DIŞARDA İSE, TAŞIN ÇIKARDIĞI SESİ DUYAN ŞEFLER MERAKLA GÖLÜN SULARINA BAKTILAR...
?

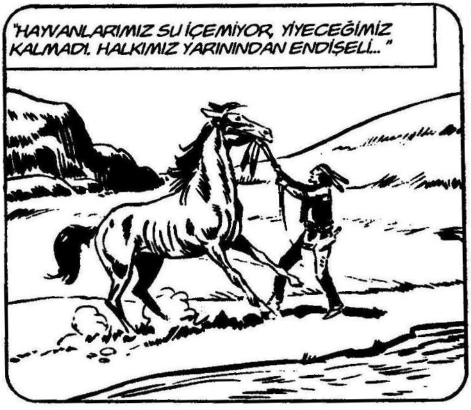

DERKEN...
AAHYAKKK!
!
WOAH! ZA-GORTE-NAY'IN ÇIĞLIĞI!..
YÜCE TANRILAR!..
BAKIN!..

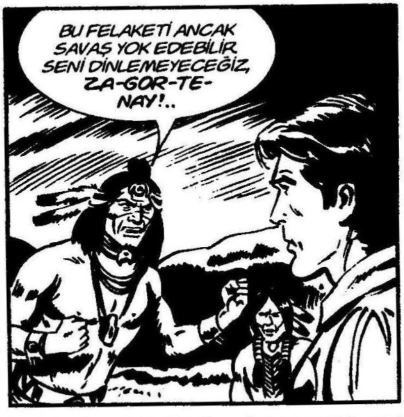

ZAGOR, KENDİNDEN EMİN ADIMLARLA İLERLEYEREK..
...ŞEFLERİN ŞAŞKIN BAKIŞLARI ALTINDA KIYIYA ÇIKTI...
SELAM KIZILDERİLİ KARDEŞLERİM.
ZA-GOR-TE-NAY!
BALTALI İLAH!..
MUCİZE... MUCİZE...
SULARDAN DOĞDU!..
UGH! BALTALI İLAH YİNE BÜYÜK BİR BÜYÜ GERÇEKLEŞTİRDİ...

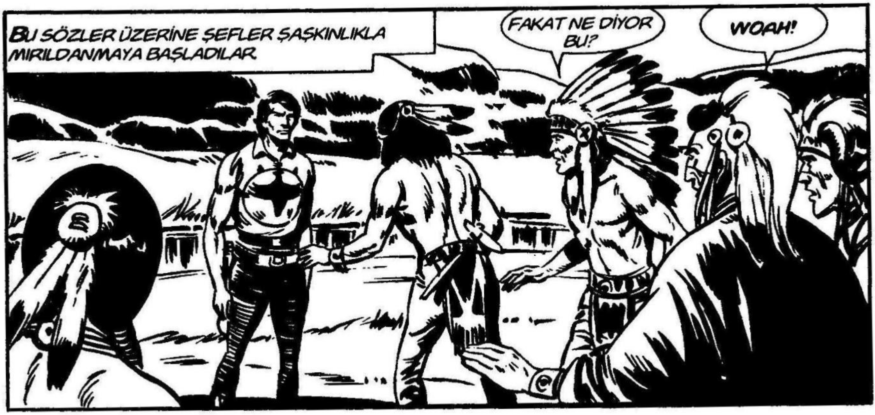

HOŞ GELDİN ZA-GOR-TE-NAY!..
SENİ YENİDEN ARAMIZDA GÖRDÜĞÜMÜZE SEVİNDİK. IRKIMIZ SANA ÇOK ŞEY BORÇLU...
HEPİMİZ BİLİYORUZ Kİ SEN ÖZGÜRLÜĞÜMÜZÜ VE TOPRAKLARIMIZI SAVUNMAK VE DÜŞMANLARIMIZI YENMEK İÇİN...
...TANRILARIN BİZE GÖNDERDİĞİ KORUYUCUSUN!..
DOĞRU!
UGH! İYİ DEDİN!..

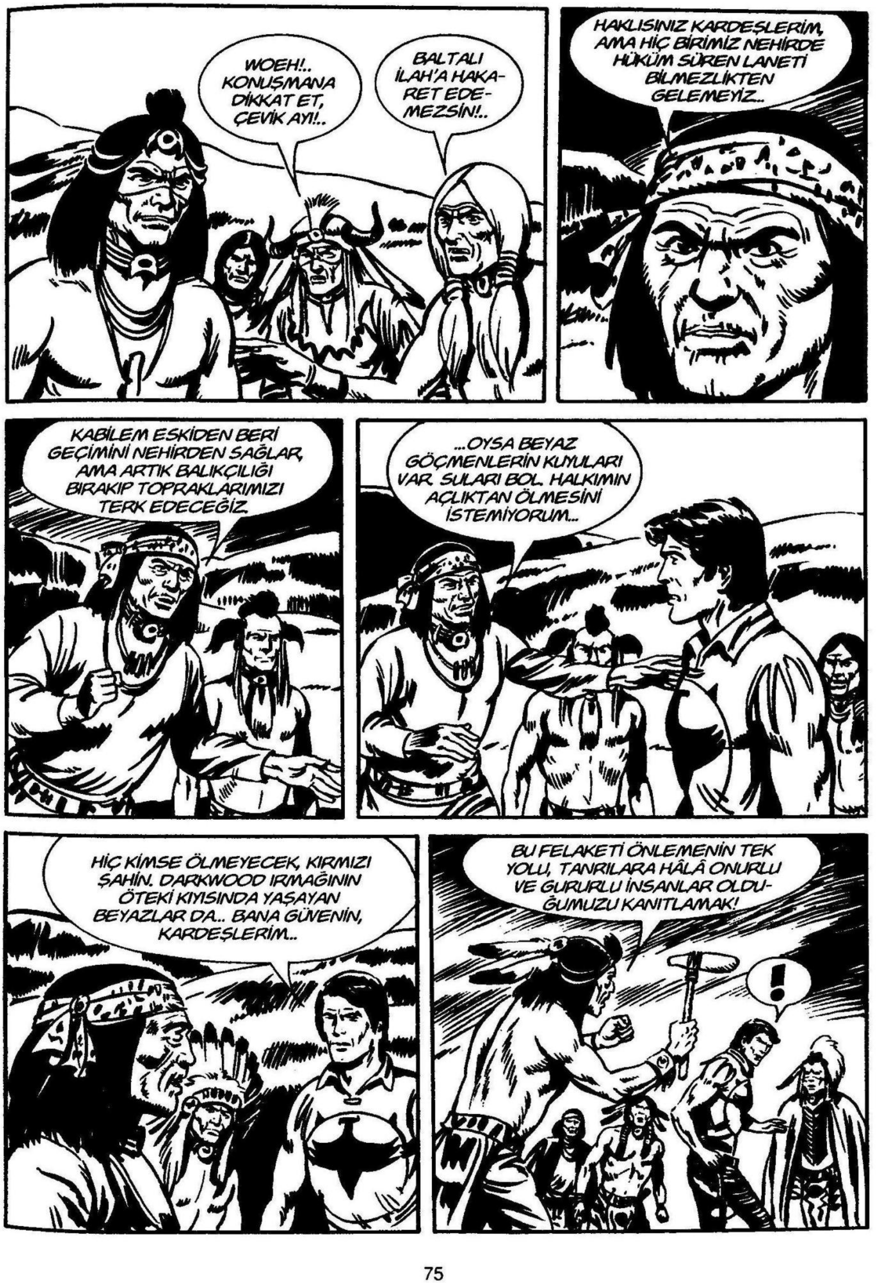

YETER! YETER DOSTLARIM!
BURAYA ÖVGÜLERİNİZİ DİNLEMEYE DEĞİL, ÖNEMLİ BİR DURUMU AÇIKLAMAYA GELDİM..
BÖLGE BARIŞI TEHLİKEDE! BAZI KIZILDERİLİ KARDEŞLERİM BEYAZLARIN EVLERİNE SALDIRDI. ONLAR DA KARŞILIK VERMEYE HAZIRLANIYOR.
İSTEDİĞİNİZ BU MUYDU? DARKWOOD'DA YAŞAYAN BEYAZLAR ANLAŞMALARA UYDULAR, NEDEN HALKINIZ DA AYNI ŞEYİ YAPMIYOR?..
HALKIMIZ HER ŞEYE BOYUN EĞİP TESLİM OLMAKLA YETERİNCE HATA YAPTI... AMA BİTTİ ARTIK...
TA BAŞINDAN BERİ, İSTİLACILARLA ANLAŞMAMIZ YANLIŞTI. ŞİMDİ YÜCE MANİTU BİLE, NEHİR RUHLARININ LANETİYLE BUNU BİZE GÖSTERDİ...

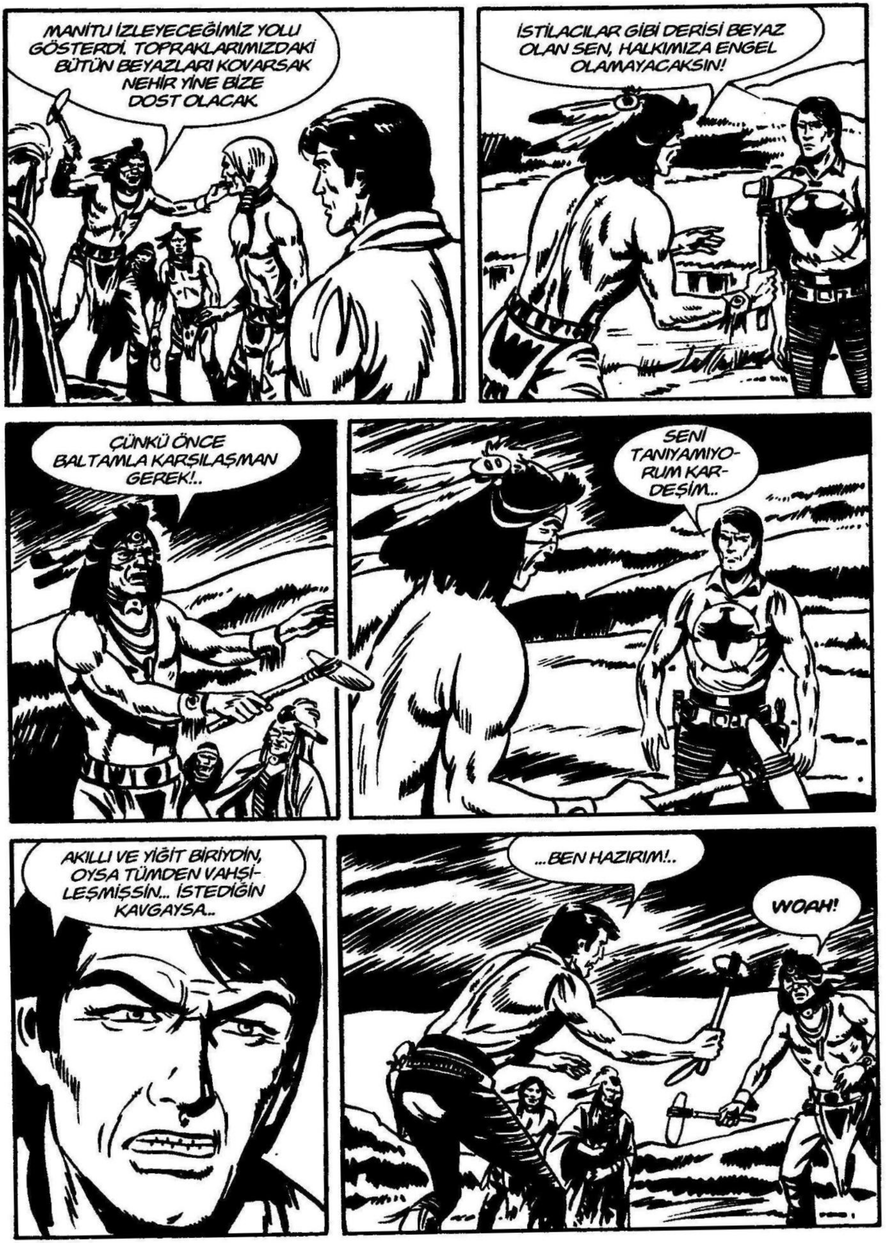

"HER ZAMAN NİMETLERİNİ BİZDEN ESİRGEMEYEN BÜYÜK NEHİR ARTIK BİR CEHENNEMDEN FARKSIZ..."

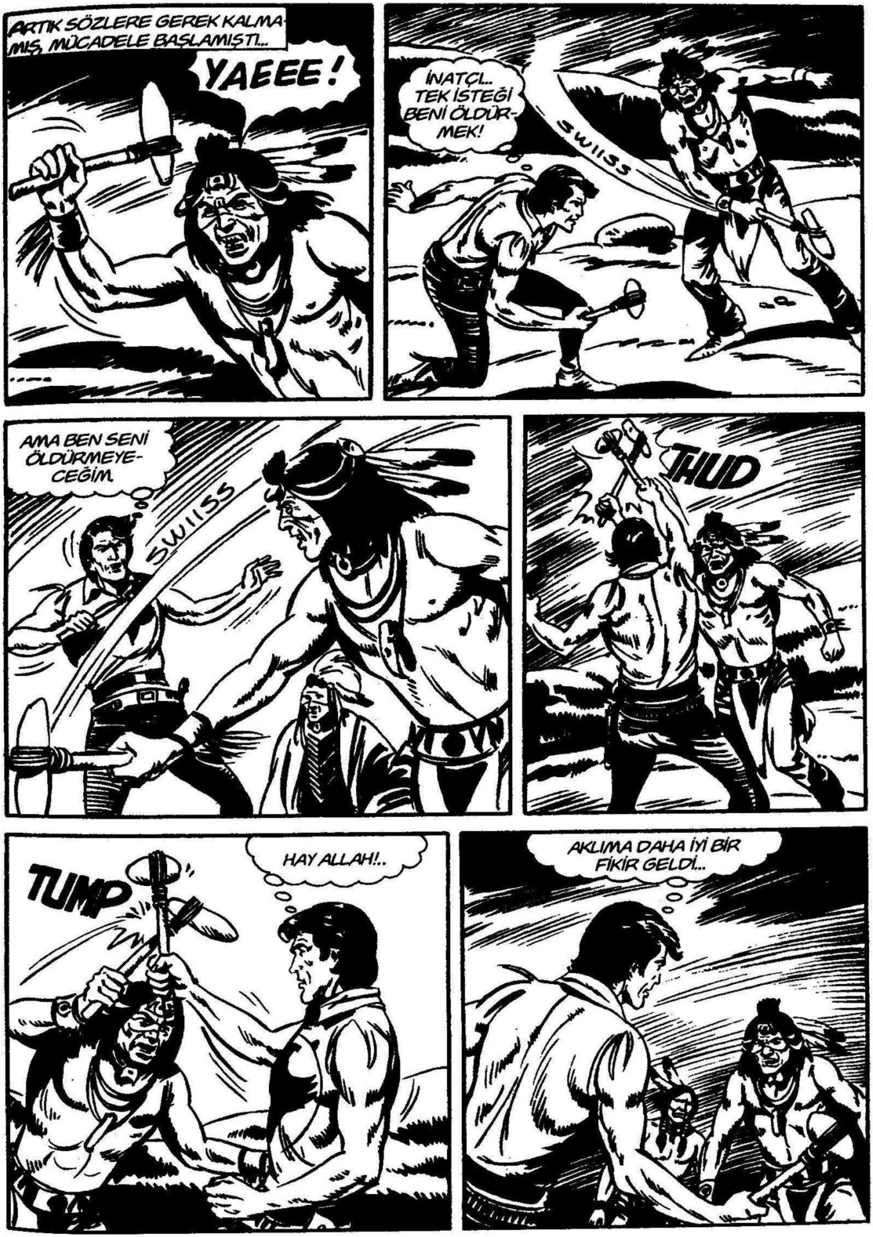

"HAYVANLARIMIZ SU İÇEMİYOR, YİYECEĞİMİZ KALMADI. HALKIMIZ YARININDAN ENDİŞELİ..."

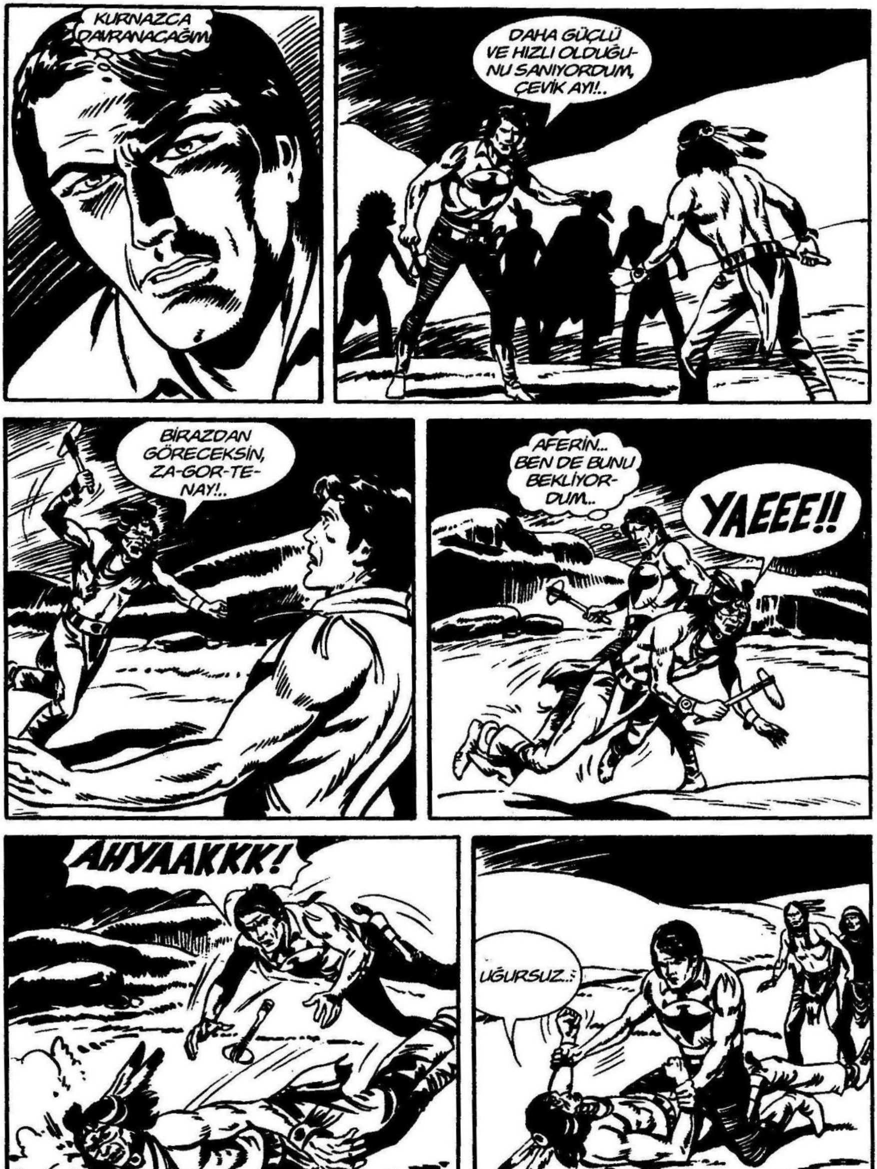

BU FELAKETİ ANCAK SAVAŞ YOK EDEBİLİR. SENİ DİNLEMEYECEĞİZ, ZA-GOR-TE-NAY!..

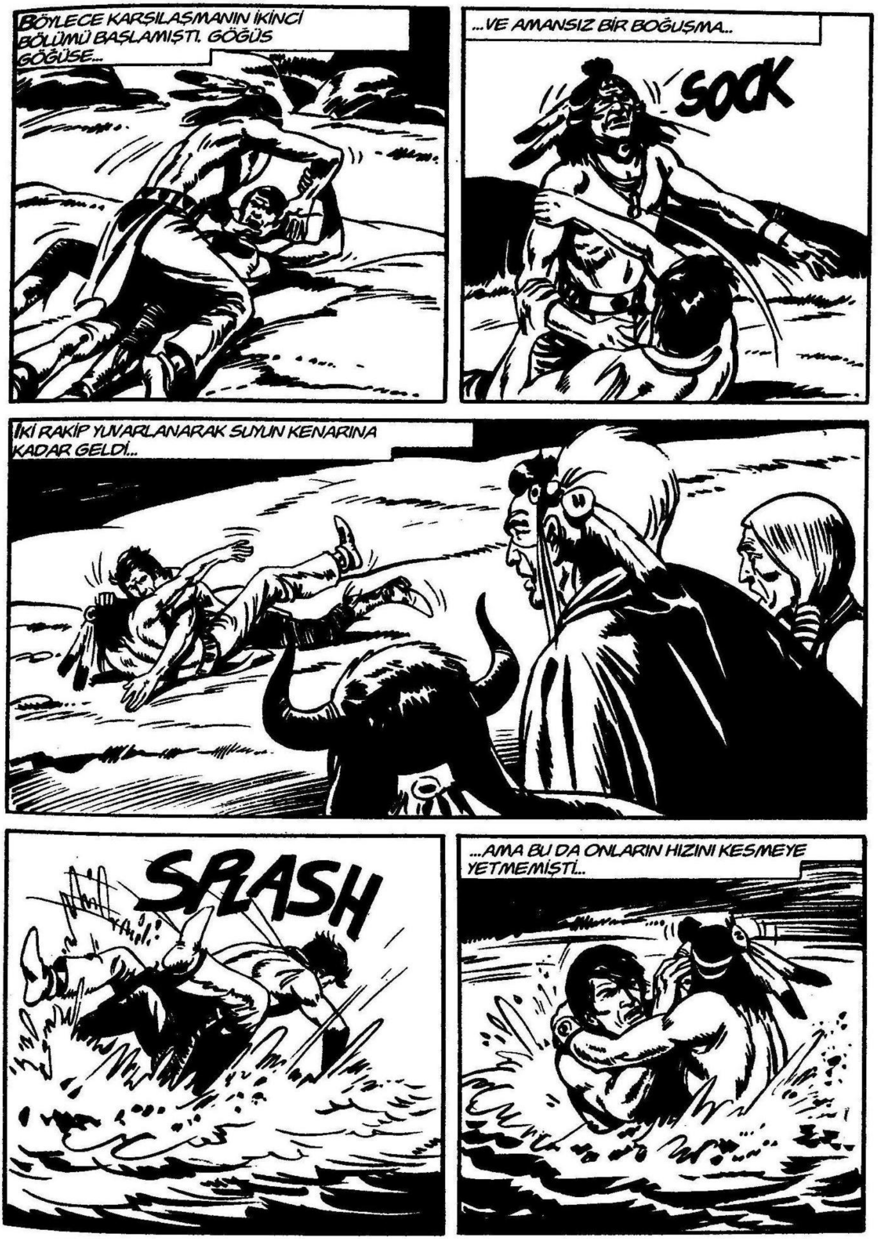

BU SÖZLER ÜZERİNE ŞEFLER ŞAŞKINLIKLA MIRILDANMAYA BAŞLADILAR.
FAKAT NE DİYOR BU?
WOAH!

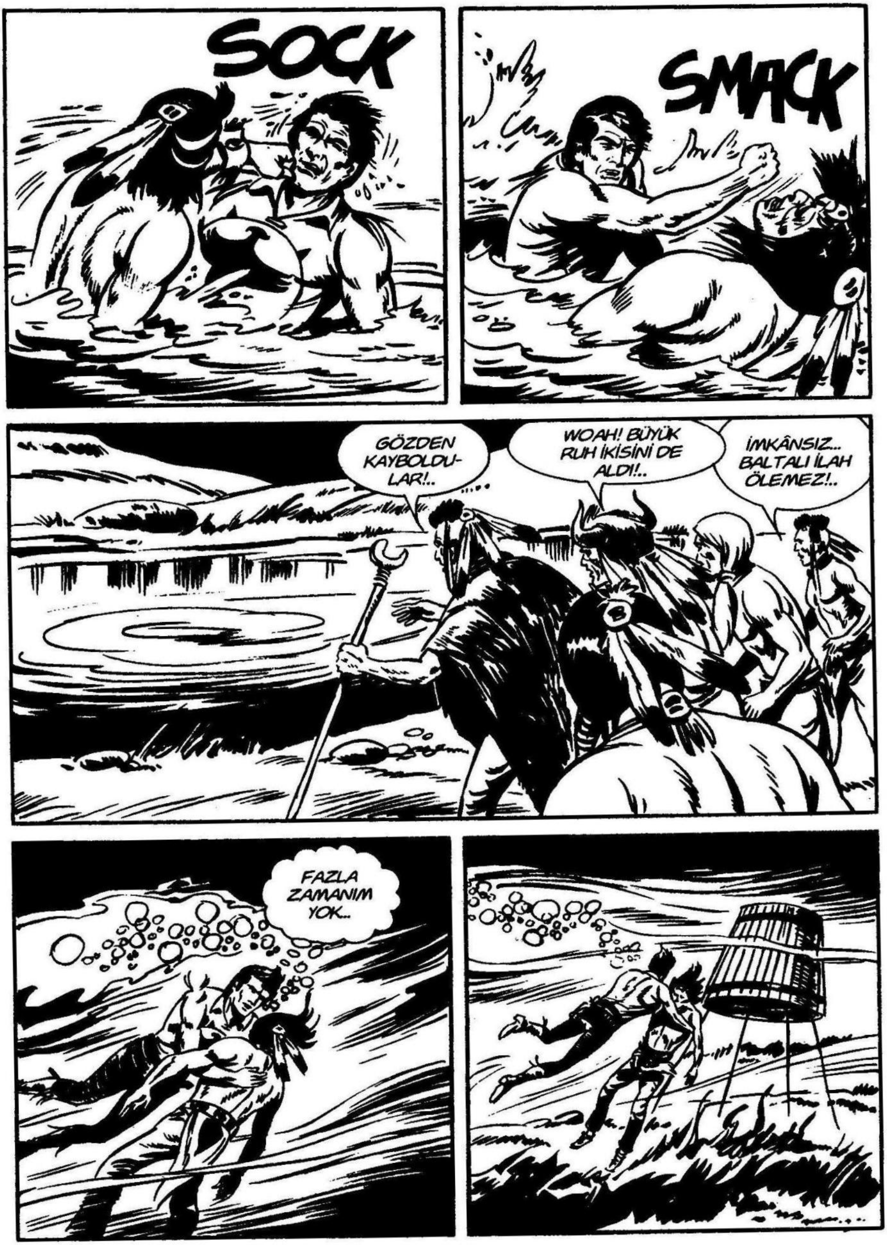

WOEH!.. KONUŞMANA DİKKAT ET, ÇEVİK AYI!..
BALTALI İLAH'A HAKARET EDEMEZSİN!..
HAKLISINIZ KARDEŞLERİM, AMA HİÇ BİRİMİZ NEHİRDE HÜKÜM SÜREN LANETİ BİLMEZLİKTEN GELEMEYİZ...
KABİLEM ESKİDEN BERİ GEÇİMİNİ NEHİRDEN SAĞLAR, AMA ARTIK BALIKÇILIĞI BIRAKIP TOPRAKLARIMIZI TERK EDECEĞİZ.
...OYSA BEYAZ GÖÇMENLERİN KUYULARI VAR. SULARI BOL. HALKIMIN AÇLIKTAN ÖLMESİNİ İSTEMİYORUM...
HİÇ KİMSE ÖLMEYECEK, KIRMIZI ŞAHİN. DARKWOOD IRMAĞININ ÖTEKİ KIYISINDA YAŞAYAN BEYAZLAR DA... BANA GÜVENİN, KARDEŞLERİM...
BU FELAKETİ ÖNLEMENİN TEK YOLU, TANRILARA HÂLÂ ONURLU VE GURURLU İNSANLAR OLDUĞUMUZU KANITLAMAK!
!

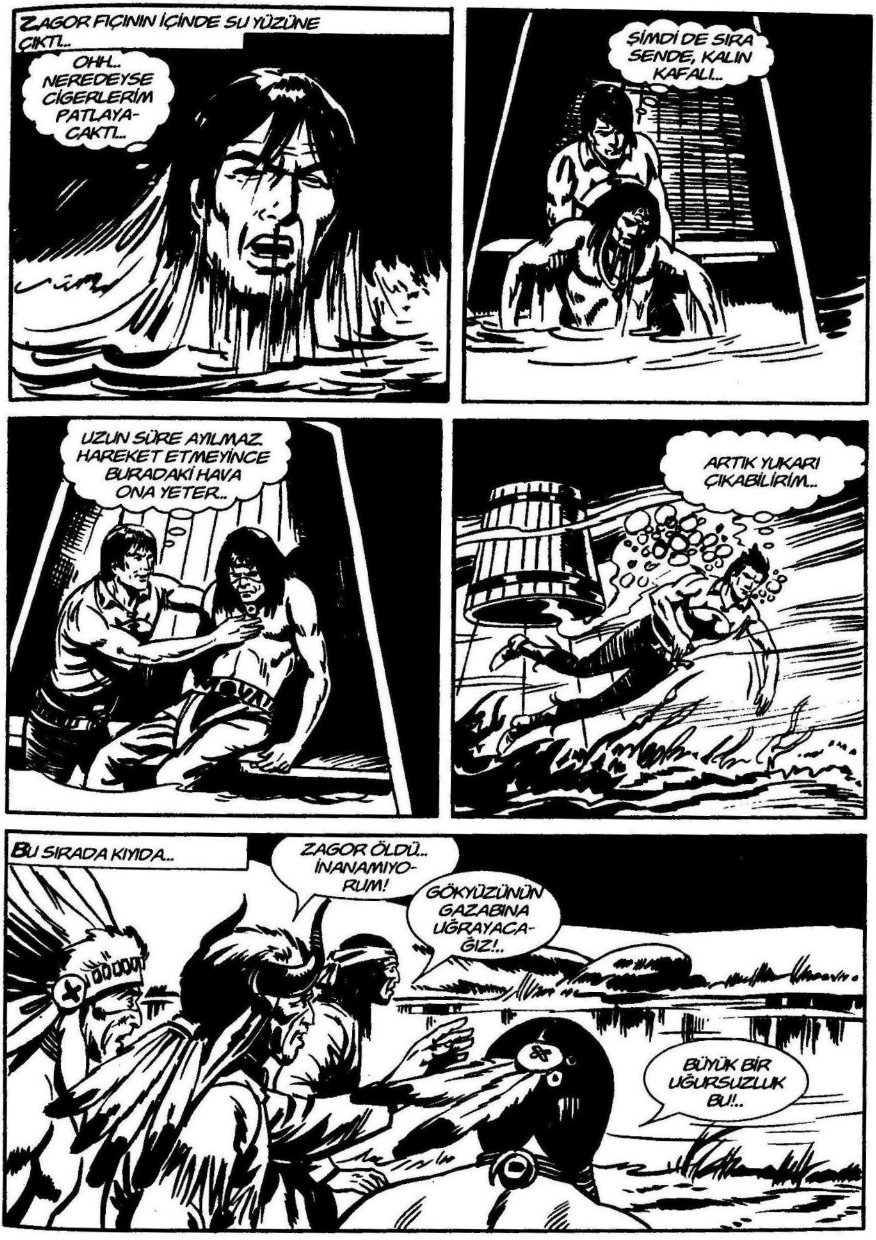

MANİTU İZLEYECEĞİMİZ YOLU GÖSTERDİ. TOPRAKLARIMIZDAKİ BÜTÜN BEYAZLARI KOVARSAK NEHİR YİNE BİZE DOST OLACAK.
İSTİLACILAR GİBİ DERİSİ BEYAZ OLAN SEN, HALKIMIZA ENGEL OLAMAYACAKSIN!
ÇÜNKÜ ÖNCE BALTAMLA KARŞILAŞMAN GEREK!..
SENİ TANIYAMIYORUM KARDEŞİM...
AKILLI VE YİĞİT BİRİYDİN, OYSA TÜMDEN VAHŞİLEŞMİŞSİN... İSTEDİĞİN KAVGAYSA..
...BEN HAZIRIM!..
WOAH!

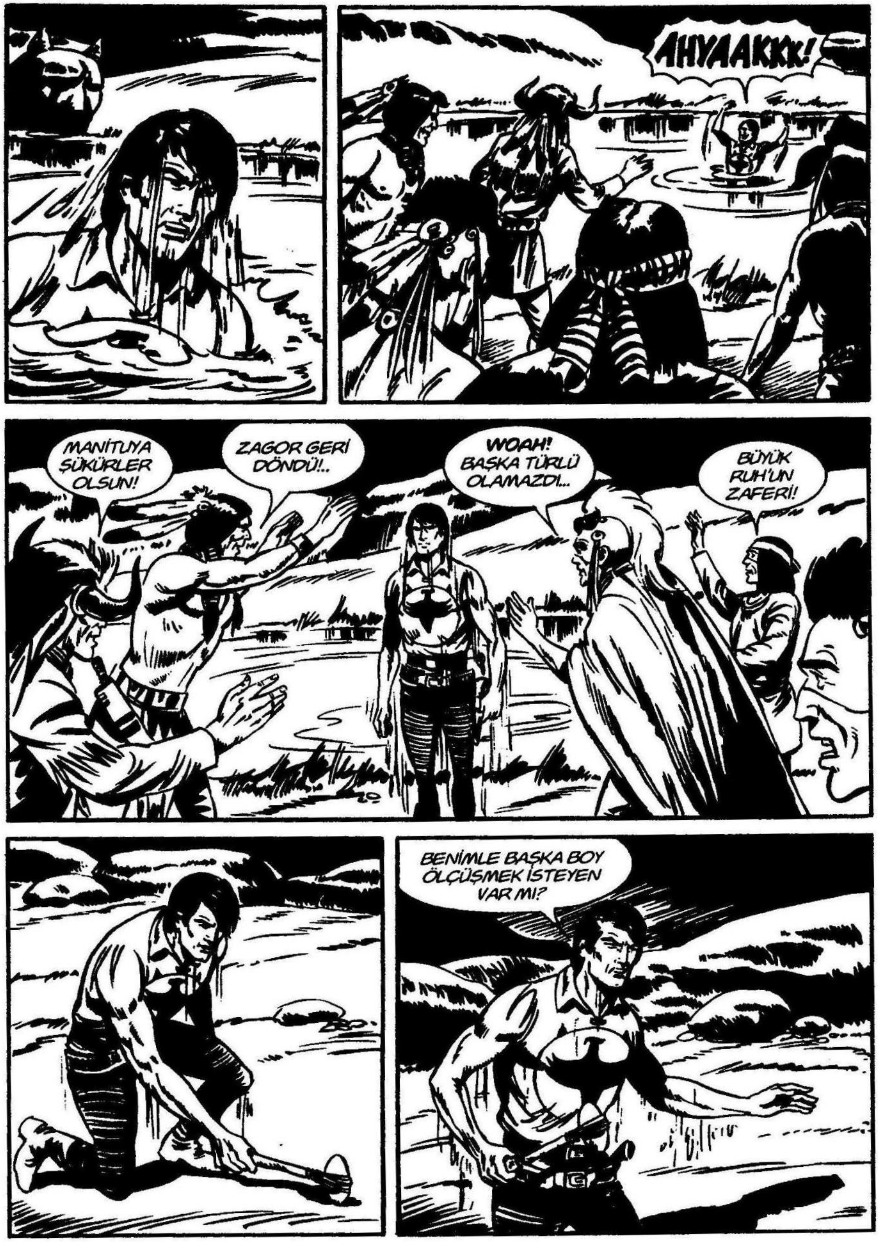

ARTIK SÖZLERE GEREK KALMAMIŞ, MÜCADELE BAŞLAMIŞTI...
YAEEE!
İNATÇI.. TEK İSTEĞİ BENİ ÖLDÜRMEK!
SWIISS
AMA BEN SENİ ÖLDÜRMEYECEĞİM.
SWIISS
THUD
TUMP
HAY ALLAH!..
AKLIMA DAHA İYİ BİR FİKİR GELDİ...

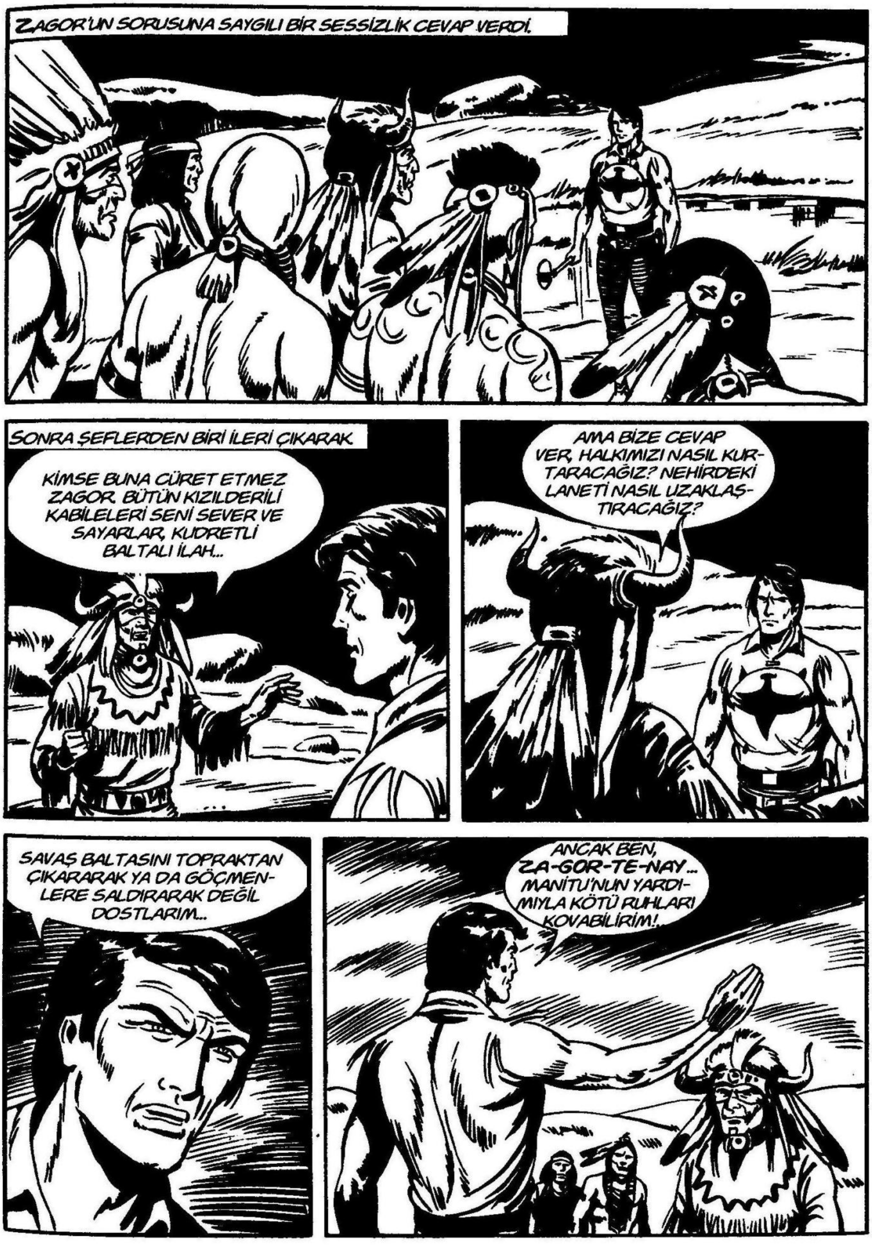

KURNAZCA DAVRANACAĞIM
DAHA GÜÇLÜ VE HIZLI OLDUĞUNU SANIYORDUM, ÇEVİK AYI!..
BİRAZDAN GÖRECEKSİN, ZA-GOR-TE-NAY!..
AFERİN... BEN DE BUNU BEKLİYORDUM..
YAEEE!!
AHYAAKKK!
TUMP
UĞURSUZ..!

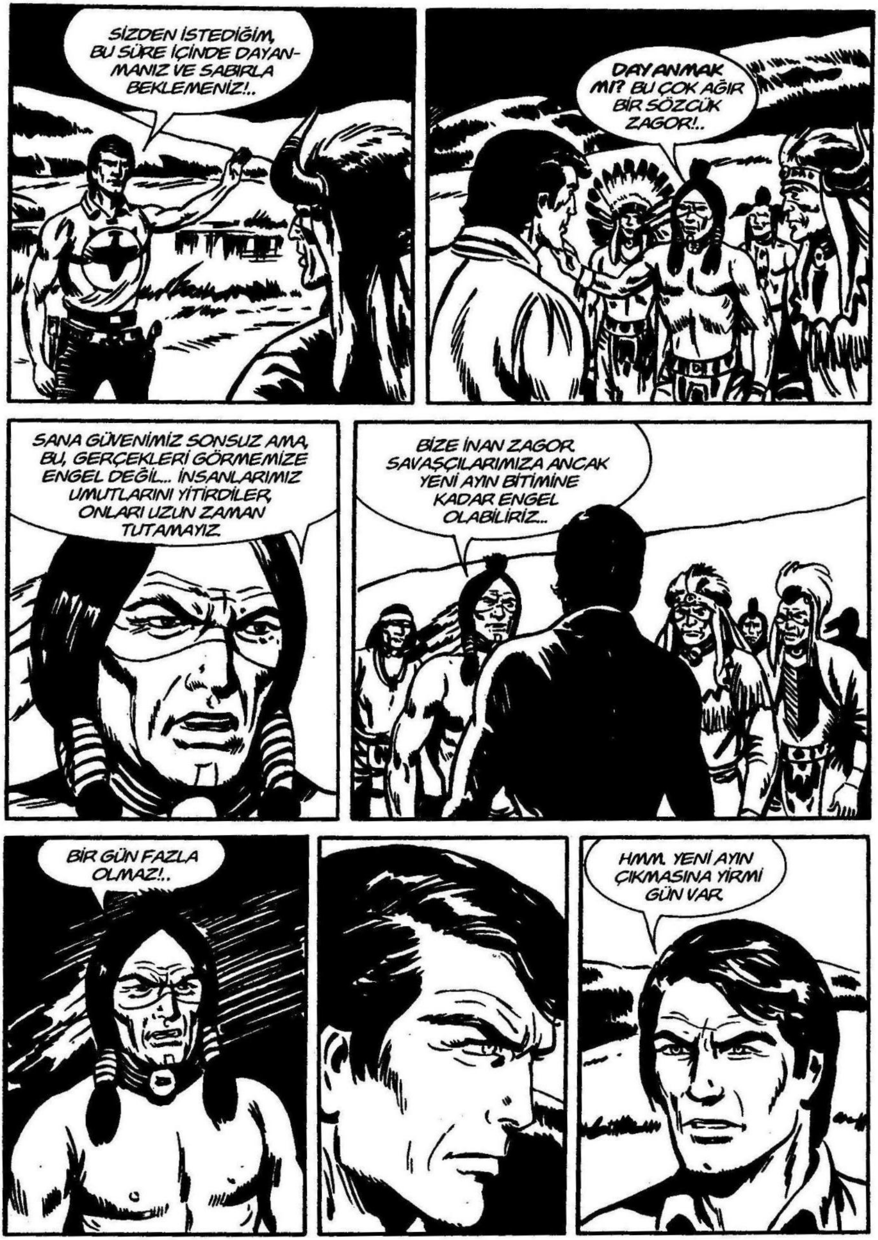

BÖYLECE KARŞILAŞMANIN İKİNCİ BÖLÜMÜ BAŞLAMIŞTI. GÖĞÜS GÖĞÜSE...
...VE AMANSIZ BİR BOĞUŞMA...
SOCK
İKİ RAKİP YUVARLANARAK SUYUN KENARINA KADAR GELDİ...
SPLASH
...AMA BU DA ONLARIN HIZINI KESMEYE YETMEMİŞTİ...

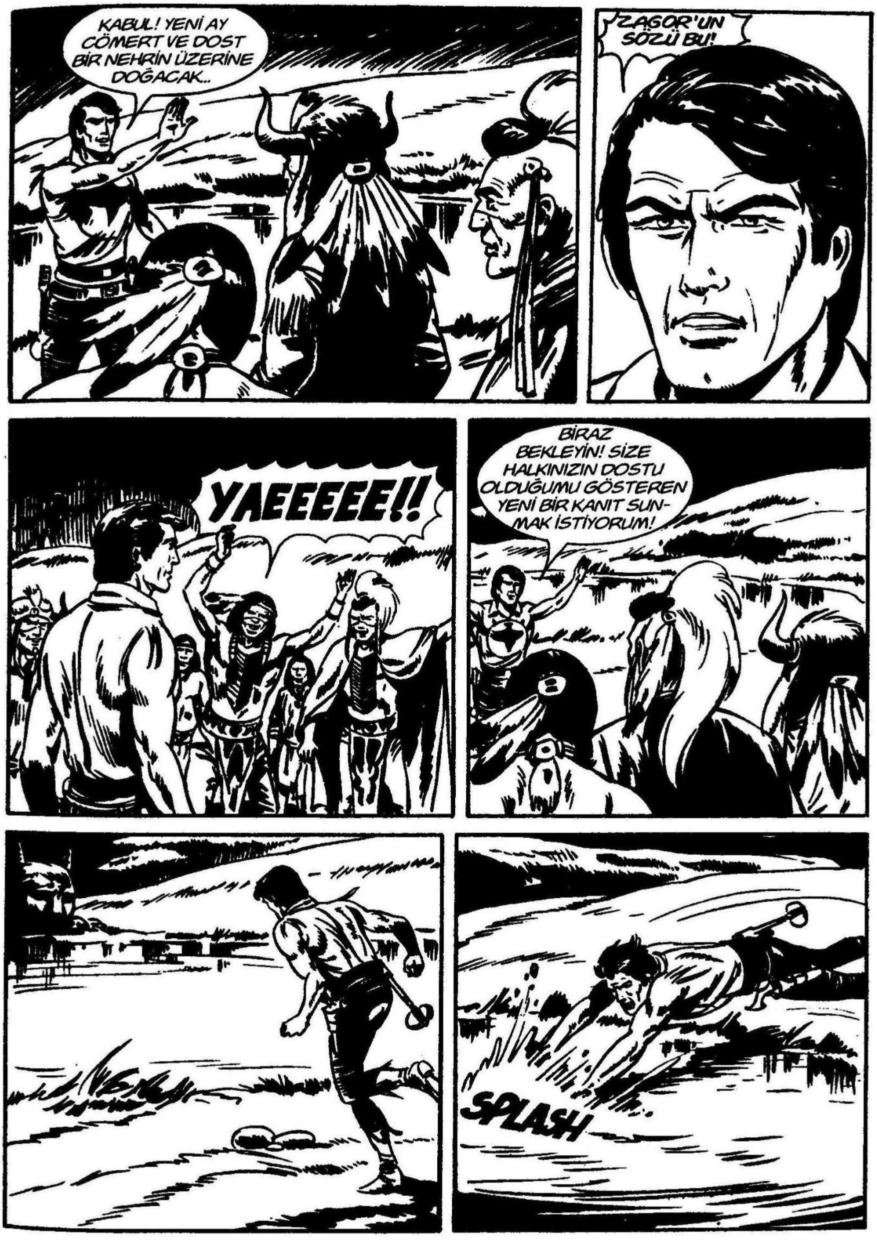

SOCK
SMACK
GÖZDEN KAYBOLDULAR!..
WOAH! BÜYÜK RUH İKİSİNİ DE ALDI!..
İMKÂNSIZ... BALTALI İLAH ÖLEMEZ!..
FAZLA ZAMANIM YOK...

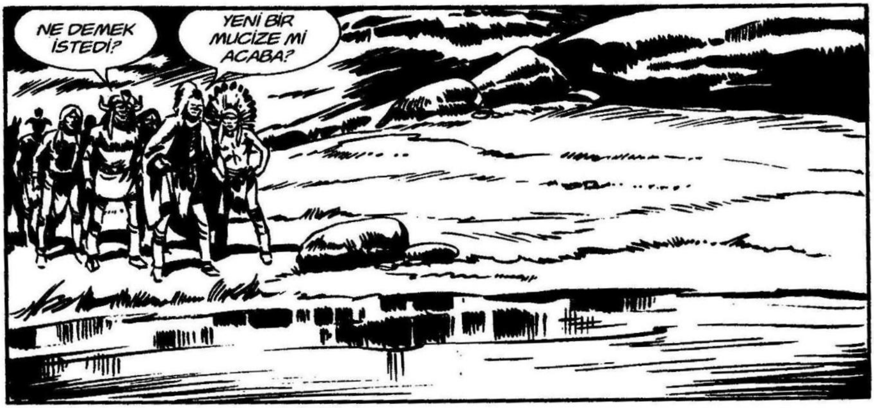

ZAGOR FIÇININ İÇİNDE SU YÜZÜNE ÇIKTI...
OHH... NEREDEYSE CİGERLERİM PATLAYACAKTI...
ŞİMDİ DE SIRA SENDE, KALIN KAFALI...
UZUN SÜRE AYILMAZ. HAREKET ETMEYİNCE BURADAKİ HAVA ONA YETER...
ARTIK YUKARI ÇIKABİLİRİM...
BU SIRADA KIYIDA...
ZAGOR ÖLDÜ... İNANAMIYORUM!
GÖKYÜZÜNÜN GAZABINA UĞRAYACAĞIZ!..
BÜYÜK BİR UĞURSUZLUK BU!..

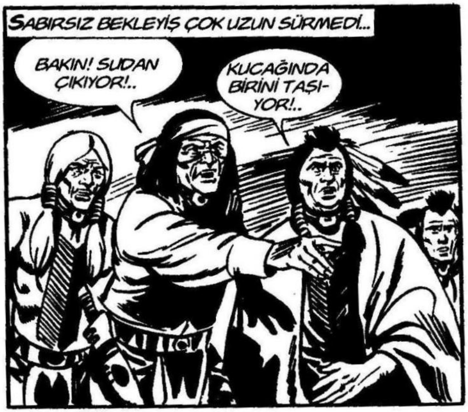

AHYAAKKK!
MANITUYA ŞÜKÜRLER OLSUN!
ZAGOR GERİ DÖNDÜ!..
WOAH! BAŞKA TÜRLÜ OLAMAZDI...
BÜYÜK RUH'UN ZAFERİ!
BENİMLE BAŞKA BOY ÖLÇÜŞMEK İSTEYEN VAR MI?

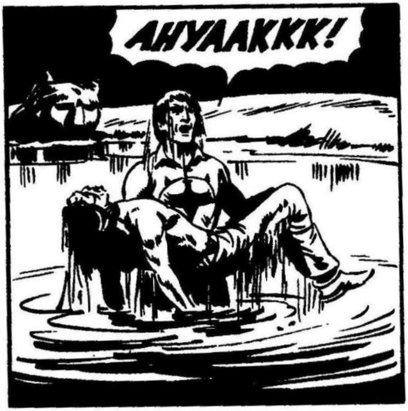

ZAGOR'UN SORUSUNA SAYGILI BİR SESSİZLİK CEVAP VERDİ.
SONRA ŞEFLERDEN BİRİ İLERİ ÇIKARAK
KİMSE BUNA CÜRET ETMEZ ZAGOR. BÜTÜN KIZILDERİLİ KABİLELERİ SENİ SEVER VE SAYARLAR, KUDRETLİ BALTALI İLAH...
AMA BİZE CEVAP VER, HALKIMIZI NASIL KURTARACAĞIZ? NEHİRDEKİ LANETİ NASIL UZAKLAŞTIRACAĞIZ?
SAVAŞ BALTASINI TOPRAKTAN ÇIKARARAK YA DA GÖÇMENLERE SALDIRARAK DEĞİL DOSTLARIM...
ANCAK BEN, ZA-GOR-TE-NAY... MANİTU'NUN YARDIMIYLA KÖTÜ RUHLARI KOVABİLİRİM!

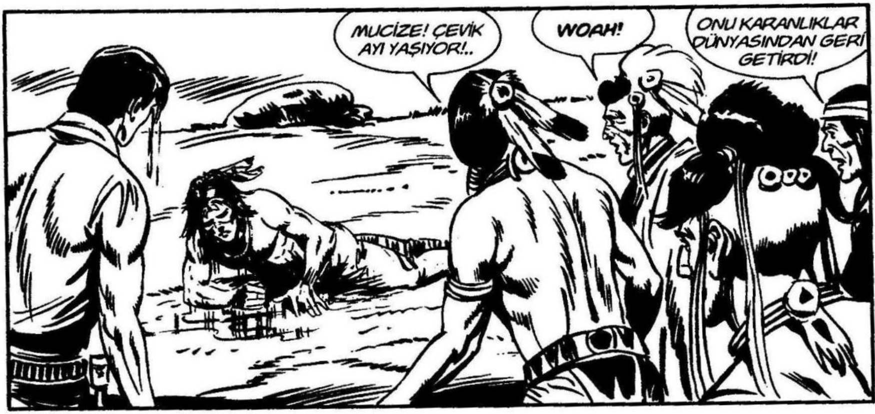

SİZDEN İSTEDİĞİM, BU SÜRE İÇİNDE DAYANMANIZ VE SABIRLA BEKLEMENİZ!..
DAYANMAK MI? BU ÇOK AĞIR BİR SÖZCÜK ZAGOR!..
SANA GÜVENİMİZ SONSUZ AMA, BU, GERÇEKLERİ GÖRMEMİZE ENGEL DEĞİL... İNSANLARIMIZ UMUTLARINI YİTİRDİLER, ONLARI UZUN ZAMAN TUTAMAYIZ.
BİZE İNAN ZAGOR. SAVAŞÇILARIMIZA ANCAK YENİ AYIN BİTİMİNE KADAR ENGEL OLABİLİRİZ...
BİR GÜN FAZLA OLMAZ!..
HMM. YENİ AYIN ÇIKMASINA YİRMİ GÜN VAR.

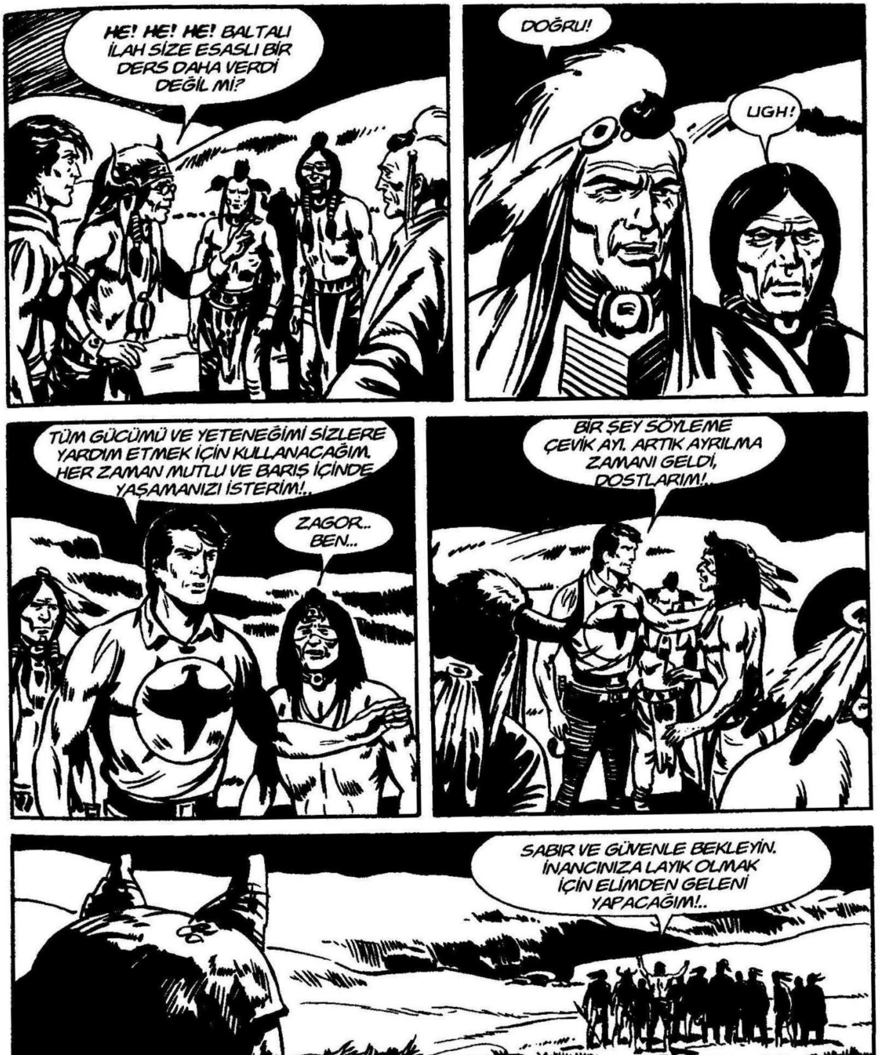

KABUL! YENİ AY CÖMERT VE DOST BİR NEHRİN ÜZERİNE DOĞACAK...
ZAGOR'UN SÖZÜ BU!
YAEEEEEE!!
BİRAZ BEKLEYİN! SİZE HALKINIZIN DOSTU OLDUĞUMU GÖSTEREN YENİ BİR KANIT SUNMAK İSTİYORUM!
SPLASH

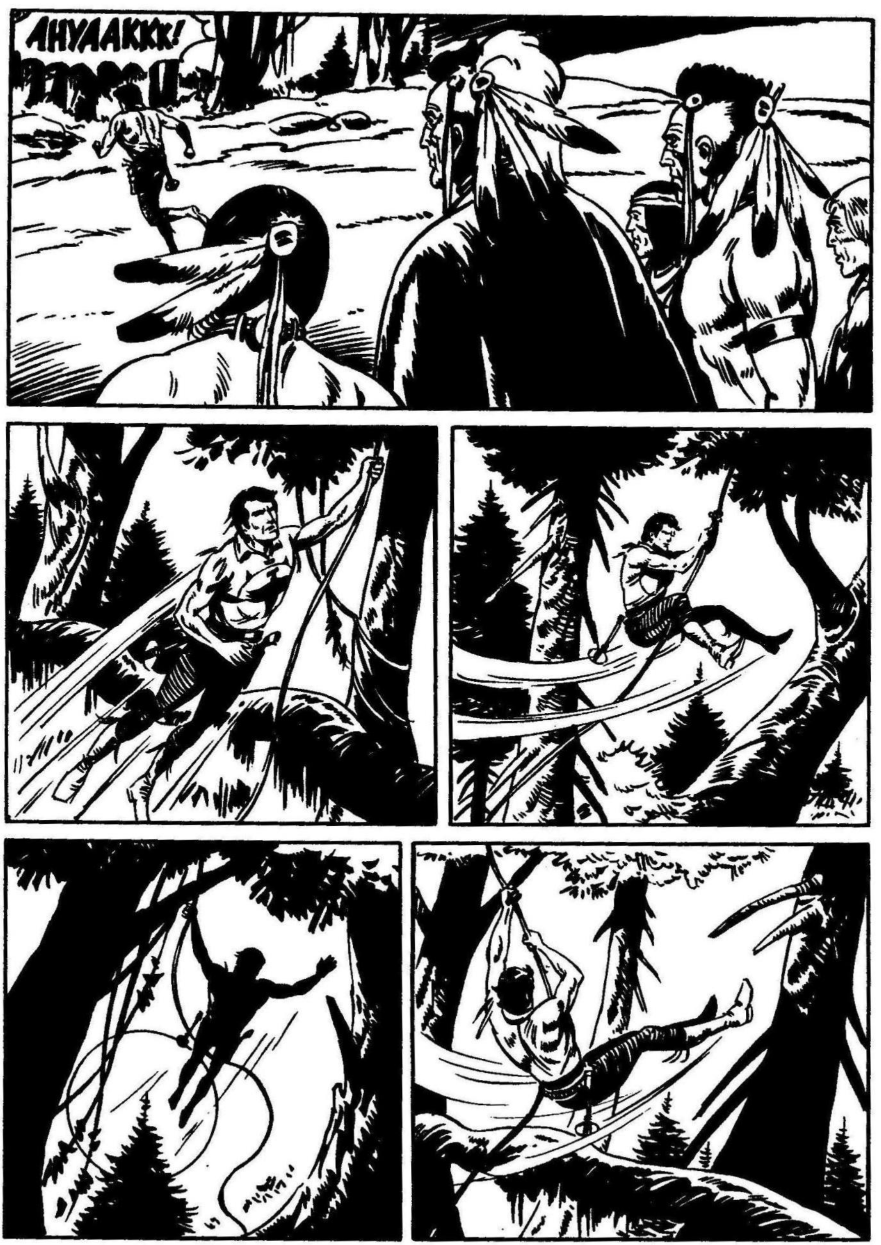

NE DEMEK İSTEDİ?
YENİ BİR MUCİZE Mİ ACABA?

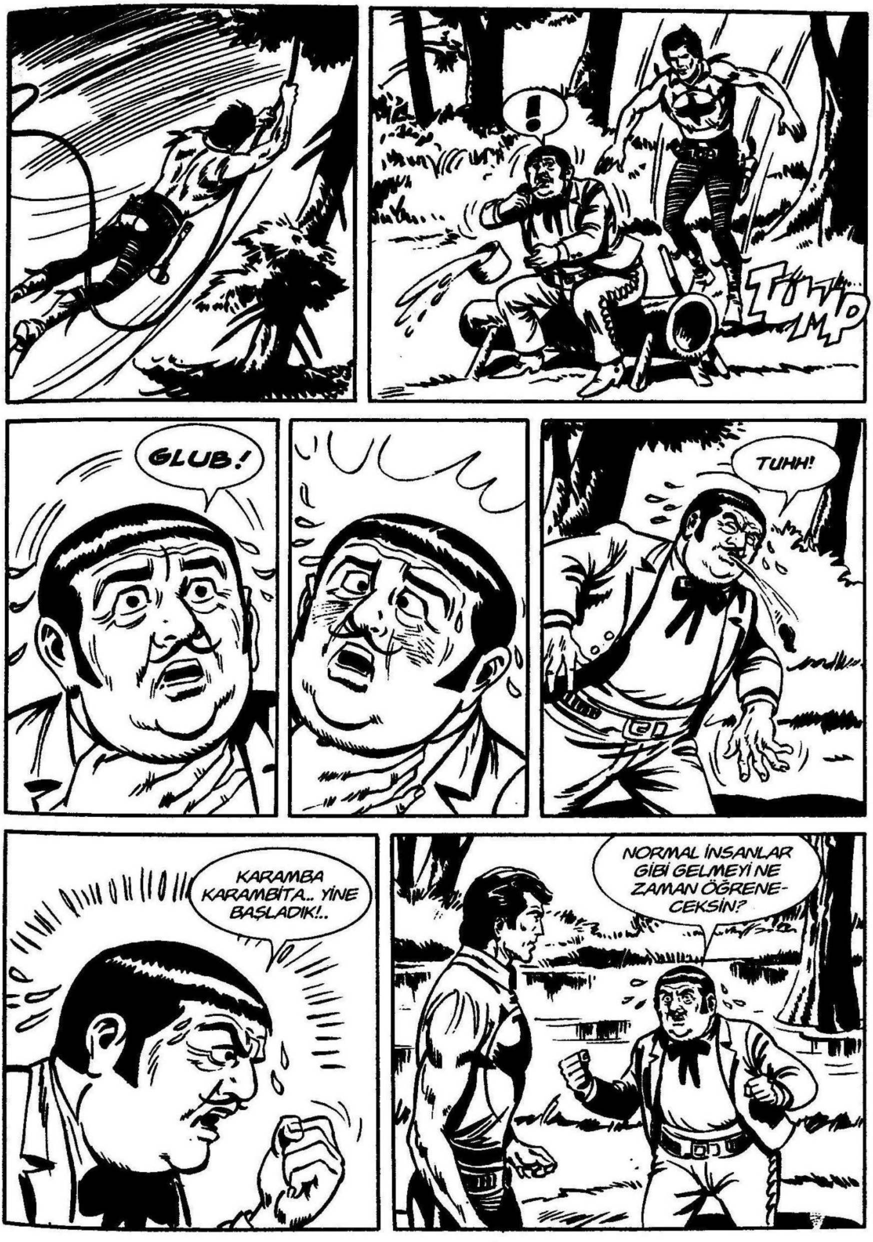

SABIRSIZ BEKLEYİŞ ÇOK UZUN SÜRMEDİ...
BAKIN! SUDAN ÇIKIYOR!..
KUCAĞINDA BİRİNİ TAŞIYOR!..

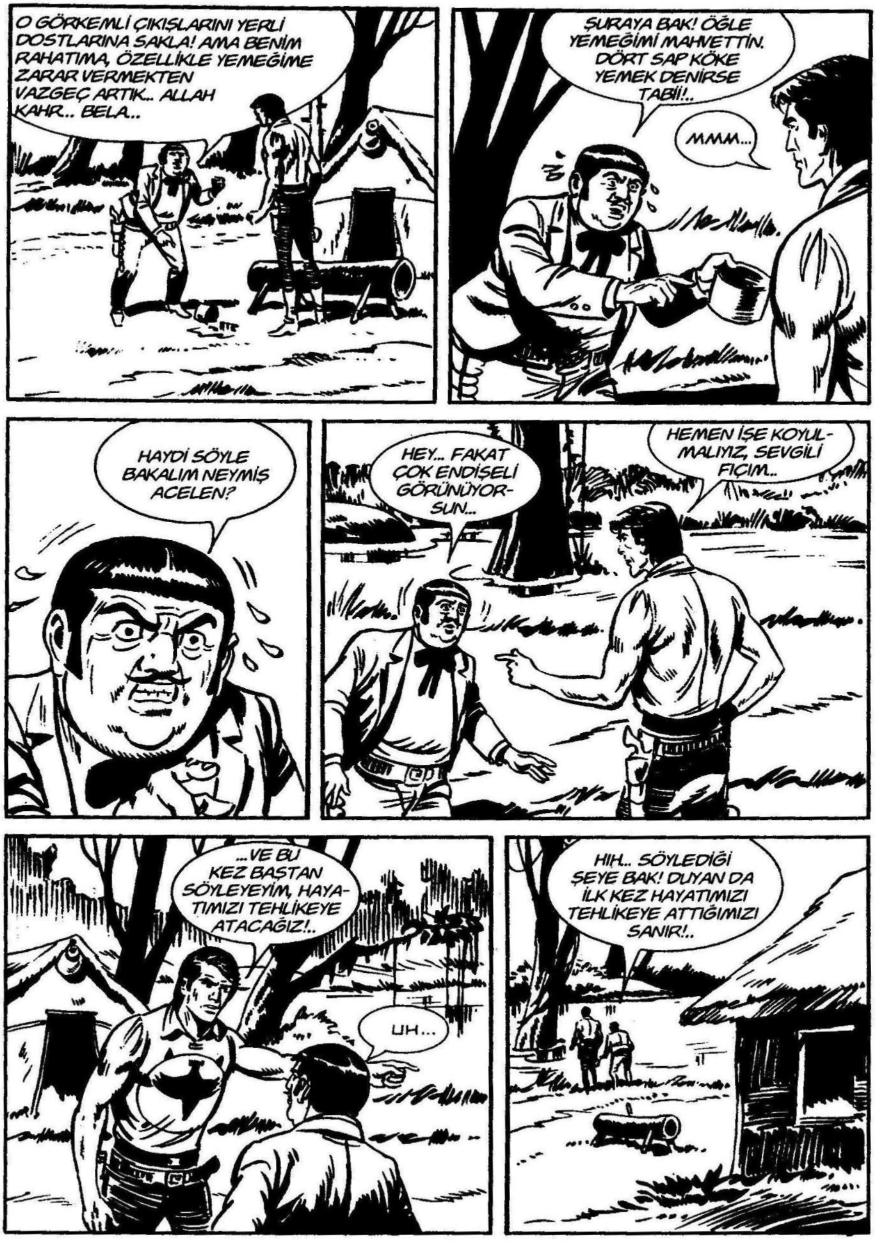

AHYAAKKK!

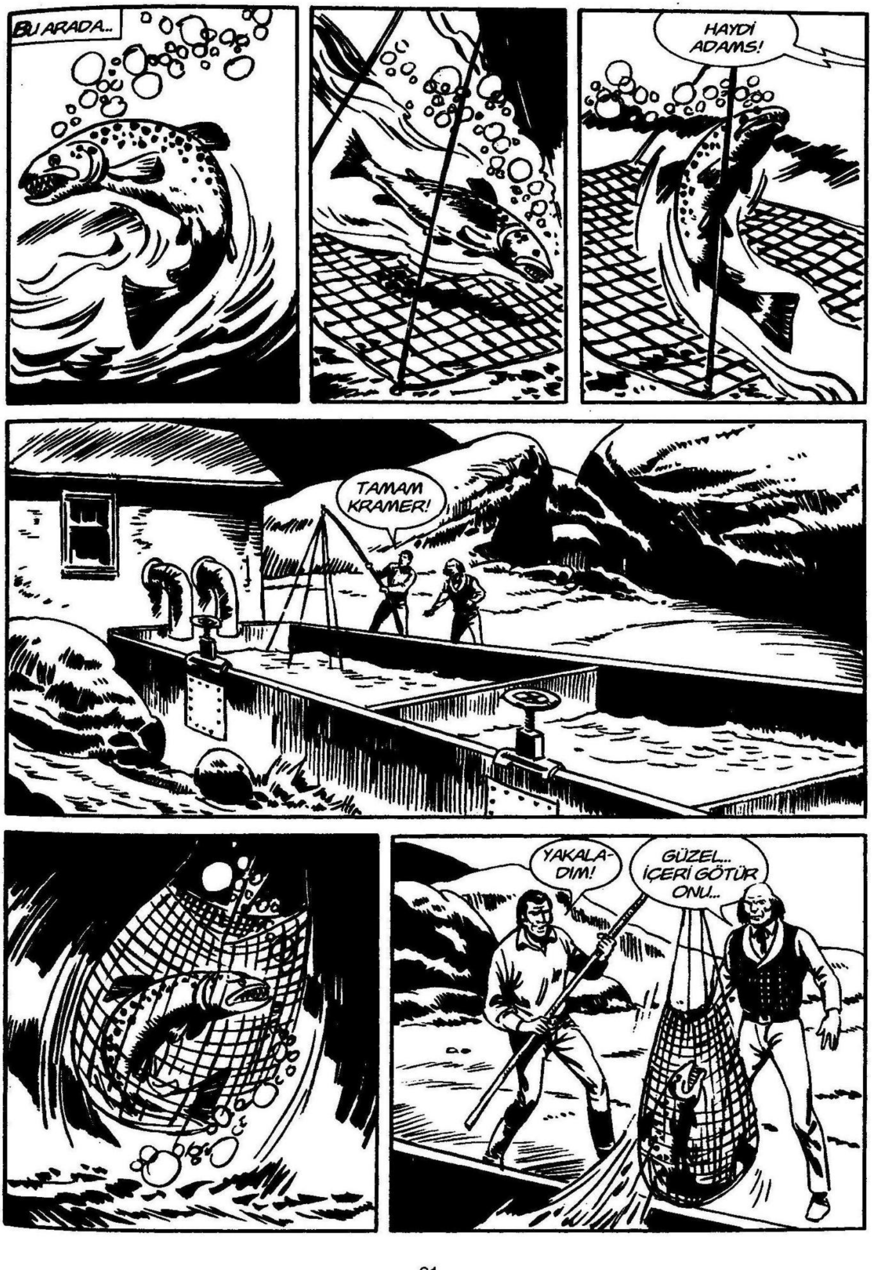

MUCİZE! ÇEVİK AYI YAŞIYOR!..
WOAH!
ONU KARANLIKLAR DÜNYASINDAN GERİ GETİRDİ!

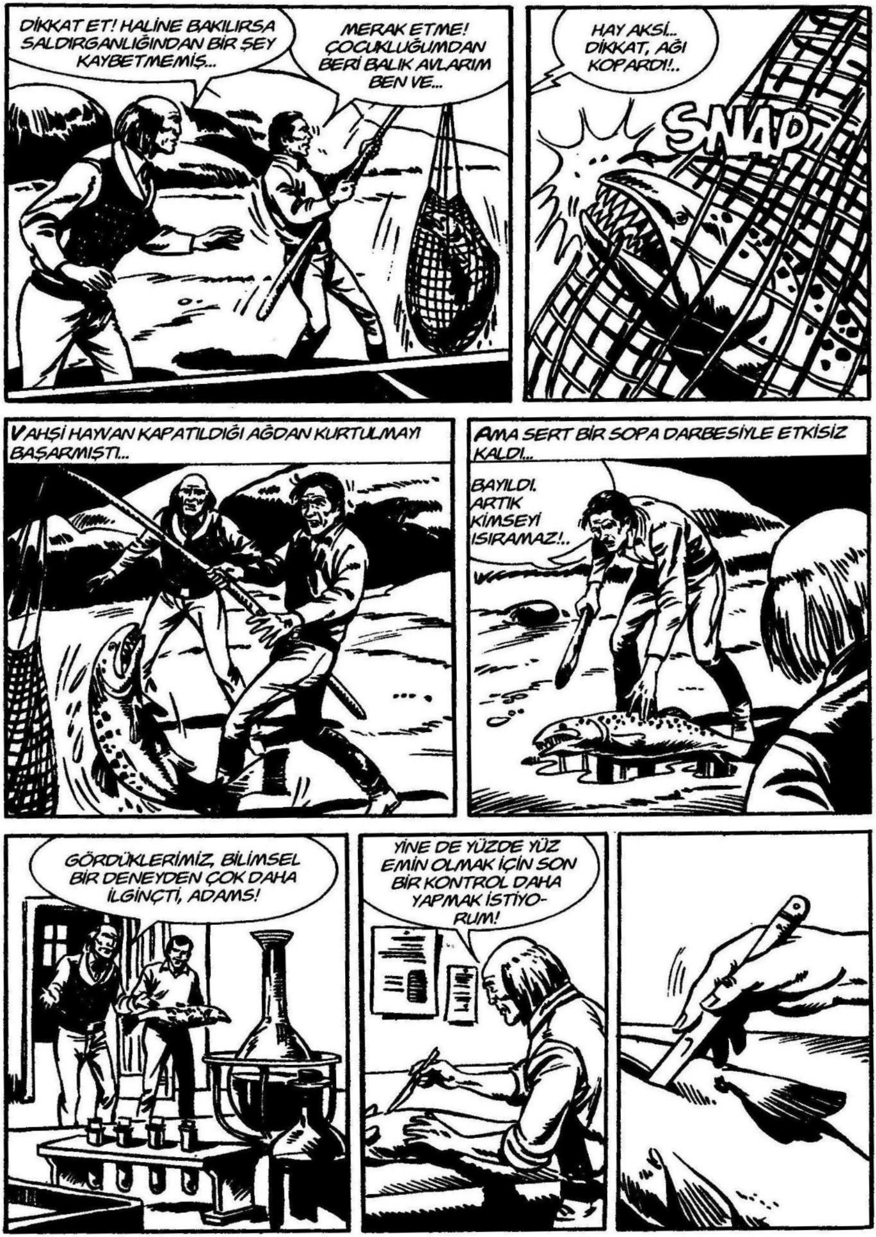

HE! HE! HE! BALTALI İLAH SİZE ESASLI BİR DERS DAHA VERDİ DEĞİL Mİ?
DOĞRU!
UGH!
TÜM GÜCÜMÜ VE YETENEĞİMİ SİZLERE YARDIM ETMEK İÇİN KULLANACAĞIM. HER ZAMAN MUTLU VE BARIŞ İÇİNDE YAŞAMANIZI İSTERİM!..
ZAGOR.. BEN...
BİR ŞEY SÖYLEME ÇEVİK AYI. ARTIK AYRILMA ZAMANI GELDİ, DOSTLARIM!..
SABIR VE GÜVENLE BEKLEYİN. İNANCINIZA LAYIK OLMAK İÇİN ELİMDEN GELENİ YAPACAĞIM!..

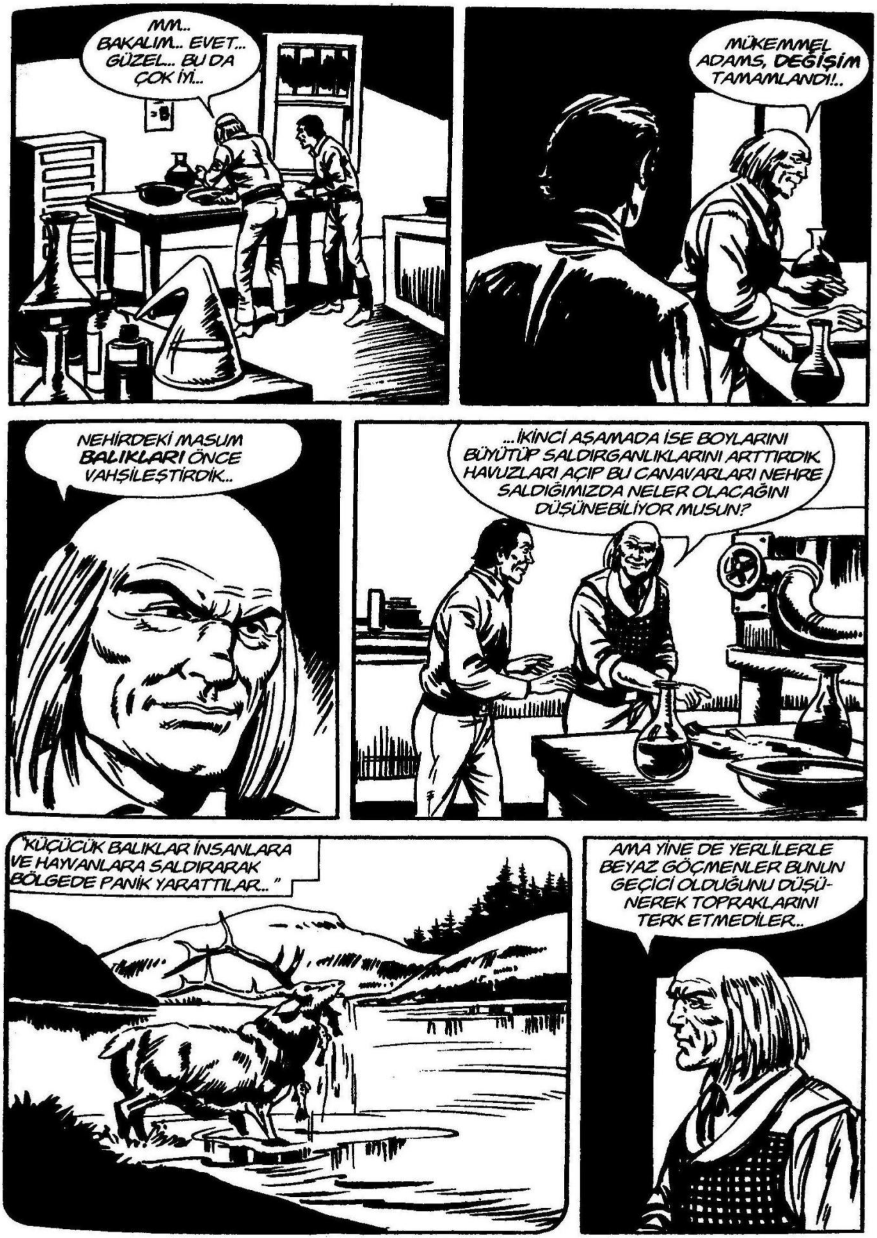

AHYAAKKK!

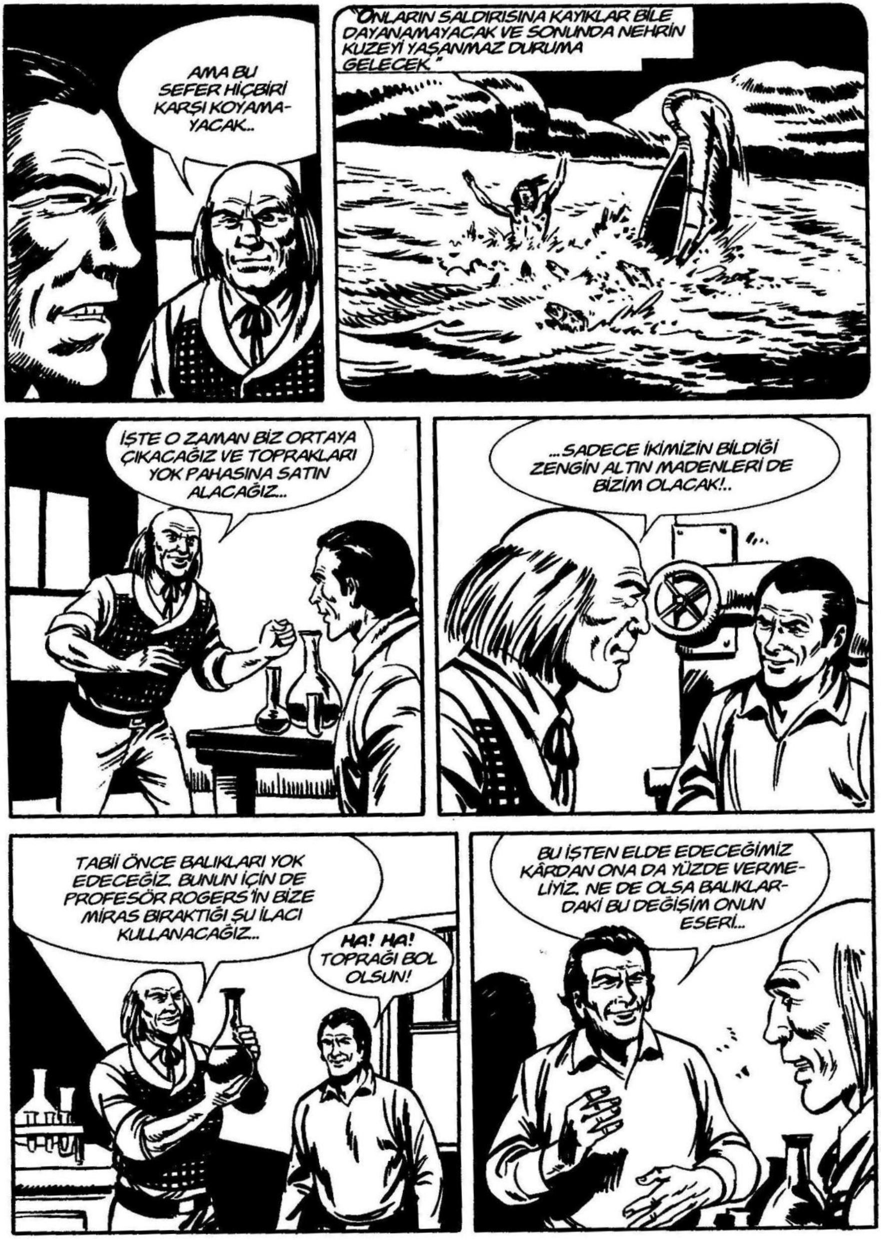

!
THUMP
GLUB!
TUHH!
KARAMBA KARAMBİTA.. YİNE BAŞLADIK!..
NORMAL İNSANLAR GİBİ GELMEYİ NE ZAMAN ÖĞRENECEKSİN?

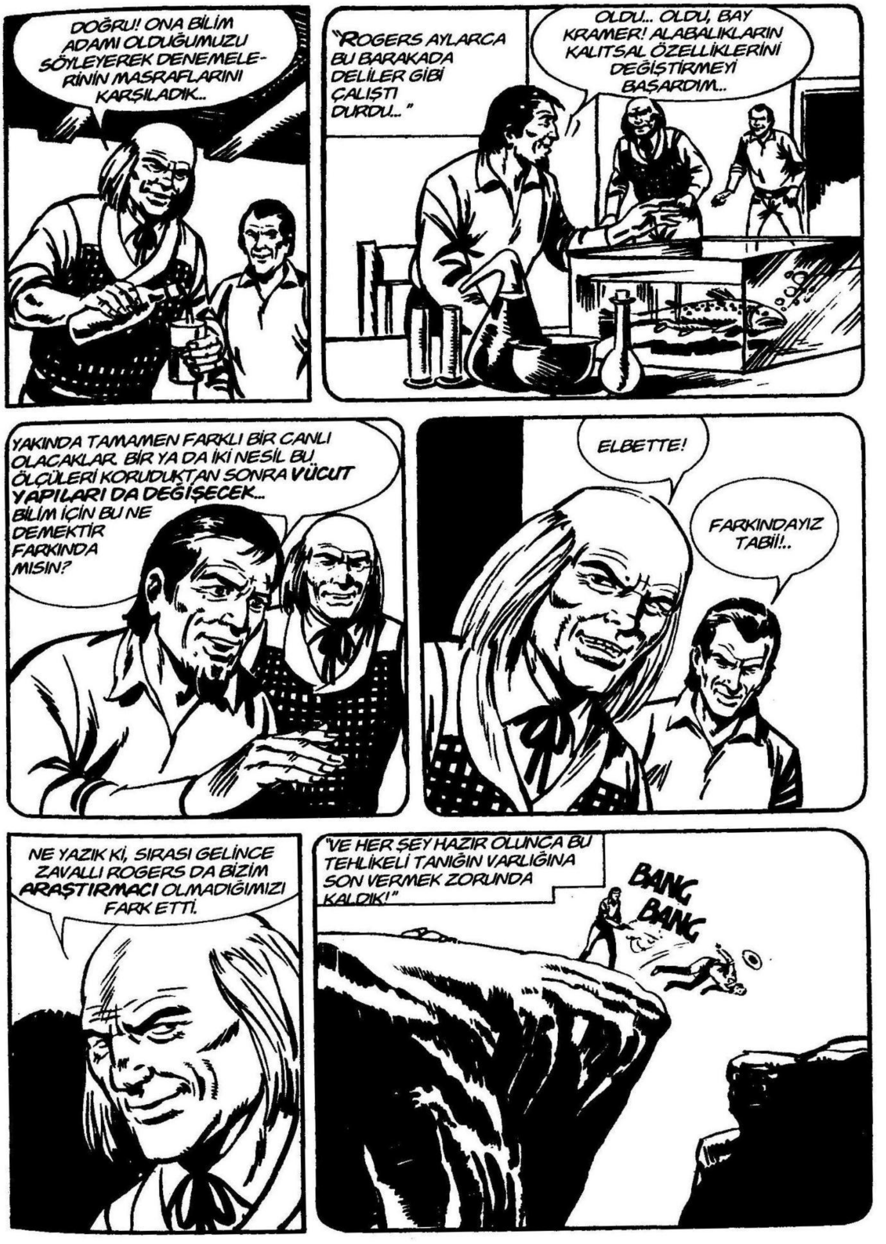

O GÖRKEMLİ ÇIKIŞLARINI YERLİ DOSTLARINA SAKLA! AMA BENİM RAHATIMA, ÖZELLİKLE YEMEĞİME ZARAR VERMEKTEN VAZGEÇ ARTIK... ALLAH KAHR... BELA...
ŞURAYA BAK! ÖĞLE YEMEĞİMİ MAHVETTİN. DÖRT SAP KÖKE YEMEK DENİRSE TABİİ!..
MMM...
HAYDİ SÖYLE BAKALIM NEYMİŞ ACELEN?
HEY... FAKAT ÇOK ENDİŞELİ GÖRÜNÜYORSUN...
HEMEN İŞE KOYULMALIYIZ, SEVGİLİ FIÇIM...
...VE BU KEZ BAŞTAN SÖYLEYEYİM, HAYATIMIZI TEHLİKEYE ATACAĞIZ!..
UH...
HIH.. SÖYLEDİĞİ ŞEYE BAK! DUYAN DA İLK KEZ HAYATIMIZI TEHLİKEYE ATTIĞIMIZI SANIR!..

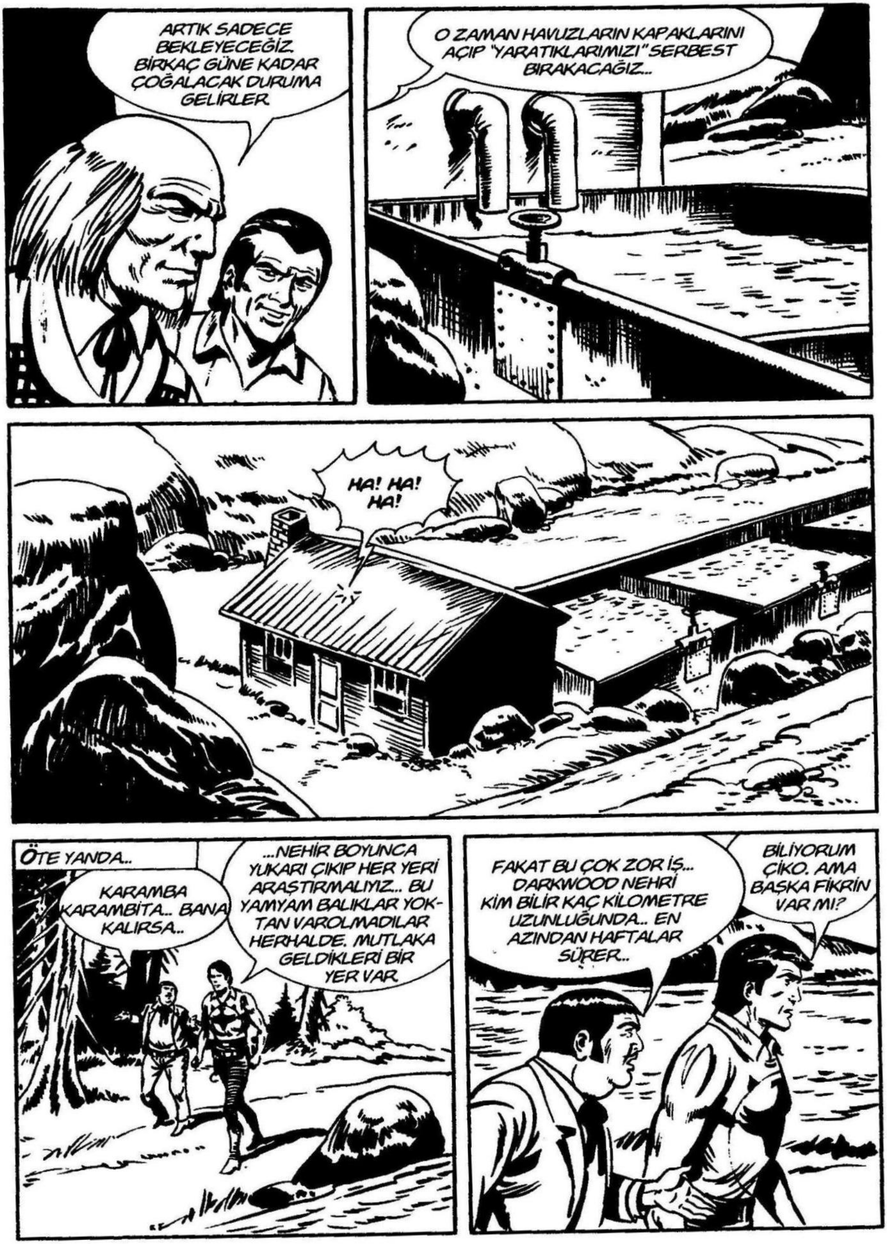

BU ARADA...
HAYDİ ADAMS!
TAMAM KRAMER!
YAKALADIM!
GÜZEL... İÇERİ GÖTÜR ONU...

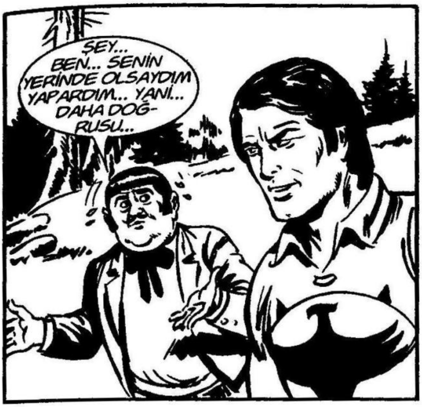

DİKKAT ET! HALİNE BAKILIRSA SALDIRGANLIĞINDAN BİR ŞEY KAYBETMEMİŞ...
MERAK ETME! ÇOCUKLUĞUMDAN BERİ BALIK AVLARIM BEN VE...
HAY AKSİ... DİKKAT, AĞI KOPARDI!..
SNAP
VAHŞİ HAYVAN KAPATILDIĞI AĞDAN KURTULMAYI BAŞARMIŞTI...
AMA SERT BİR SOPA DARBESİYLE ETKİSİZ KALDI...
BAYILDI. ARTIK KİMSEYİ ISIRAMAZ!..
GÖRDÜKLERİMİZ, BİLİMSEL BİR DENEYDEN ÇOK DAHA İLGİNÇTİ, ADAMS!
YİNE DE YÜZDE YÜZ EMİN OLMAK İÇİN SON BİR KONTROL DAHA YAPMAK İSTİYORUM!

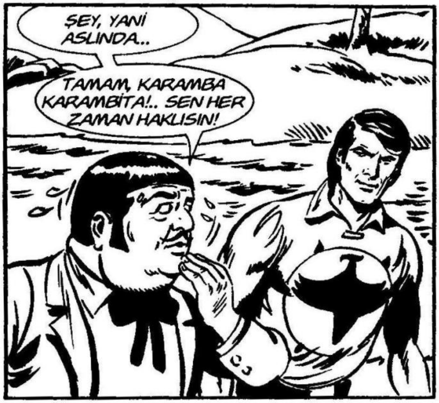

MM... BAKALIM... EVET... GÜZEL... BU DA ÇOK İYİ...
MÜKEMMEL ADAMS, DEĞİŞİM TAMAMLANDI!..
NEHİRDEKİ MASUM BALIKLARI ÖNCE VAHŞİLEŞTİRDİK..
...İKİNCİ AŞAMADA İSE BOYLARINI BÜYÜTÜP SALDIRGANLIKLARINI ARTTIRDIK. HAVUZLARI AÇIP BU CANAVARLARI NEHRE SALDIĞIMIZDA NELER OLACAĞINI DÜŞÜNEBİLİYOR MUSUN?
"KÜÇÜCÜK BALIKLAR İNSANLARA VE HAYVANLARA SALDIRARAK BÖLGEDE PANİK YARATTILAR..."
AMA YİNE DE YERLİLERLE BEYAZ GÖÇMENLER BUNUN GEÇİCİ OLDUĞUNU DÜŞÜNEREK TOPRAKLARINI TERK ETMEDİLER..

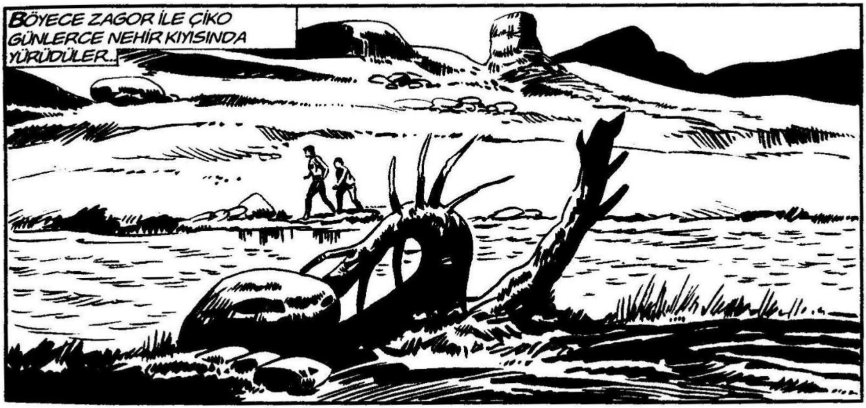

AMA BU SEFER HİÇBİRİ KARŞI KOYAMA-YACAK..
"ONLARIN SALDIRISINA KAYIKLAR BİLE DAYANAMAYACAK VE SONUNDA NEHRİN KUZEYİ YAŞANMAZ DURUMA GELECEK."
İŞTE O ZAMAN BİZ ORTAYA ÇIKACAĞIZ VE TOPRAKLARI YOK PAHASINA SATIN ALACAĞIZ...
...SADECE İKİMİZİN BİLDİĞİ ZENGİN ALTIN MADENLERİ DE BİZİM OLACAK!..
TABİİ ÖNCE BALIKLARI YOK EDECEĞİZ. BUNUN İÇİN DE PROFESÖR ROGERS'İN BİZE MİRAS BIRAKTIĞI ŞU İLACI KULLANACAĞIZ...
HA! HA! TOPRAĞI BOL OLSUN!
BU İŞTEN ELDE EDECEĞİMİZ KÂRDAN ONA DA YÜZDE VERMELİYİZ. NE DE OLSA BALIKLARDAKİ BU DEĞİŞİM ONUN ESERİ...

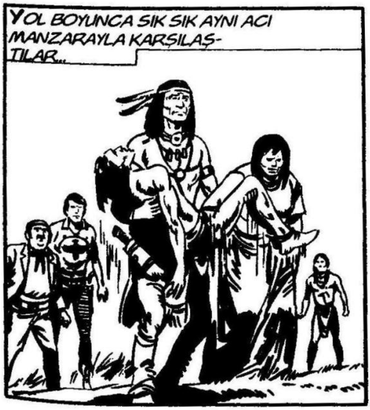

DOĞRU! ONA BİLİM ADAMI OLDUĞUMUZU SÖYLEYEREK DENEMELERİNİN MASRAFLARINI KARŞILADIK...
"ROGERS AYLARCA BU BARAKADA DELİLER GİBİ ÇALIŞTI DURDU..."
OLDU... OLDU, BAY KRAMER! ALABALIKLARIN KALITSAL ÖZELLİKLERİNİ DEĞİŞTİRMEYİ BAŞARDIM...
YAKINDA TAMAMEN FARKLI BİR CANLI OLACAKLAR. BİR YA DA İKİ NESİL BU ÖLÇÜLERİ KORUDUKTAN SONRA **VÜCUT YAPILARI DA DEĞİŞECEK**... BİLİM İÇİN BU NE DEMEKTİR FARKINDA MISIN?
ELBETTE!
FARKINDAYIZ TABİİ!..
NE YAZIK Kİ, SIRASI GELİNCE ZAVALLI ROGERS DA BİZİM **ARAŞTIRMACI** OLMADIĞIMIZI FARK ETTİ.
"VE HER ŞEY HAZIR OLUNCA BU TEHLİKELİ TANIĞIN VARLIĞINA SON VERMEK ZORUNDA KALDIK!"
BANG
BANG

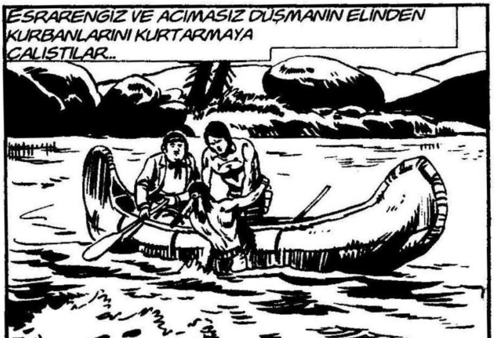

ARTIK SADECE BEKLEYECEĞİZ. BİRKAÇ GÜNE KADAR ÇOĞALACAK DURUMA GELİRLER
O ZAMAN HAVUZLARIN KAPAKLARINI AÇIP "YARATIKLARIMIZI" SERBEST BIRAKACAĞIZ...
HA! HA! HA!
ÖTE YANDA...
KARAMBA KARAMBİTA... BANA KALIRSA...
...NEHİR BOYUNCA YUKARI ÇIKIP HER YERİ ARAŞTIRMALIYIZ... BU YAMYAM BALIKLAR YOKTAN VAROLMADILAR HERHALDE. MUTLAKA GELDİKLERİ BİR YER VAR.
FAKAT BU ÇOK ZOR İŞ... DARKWOOD NEHRİ KİM BİLİR KAÇ KİLOMETRE UZUNLUĞUNDA... EN AZINDAN HAFTALAR SÜRER...
BİLİYORUM ÇİKO. AMA BAŞKA FİKRİN VAR MI?

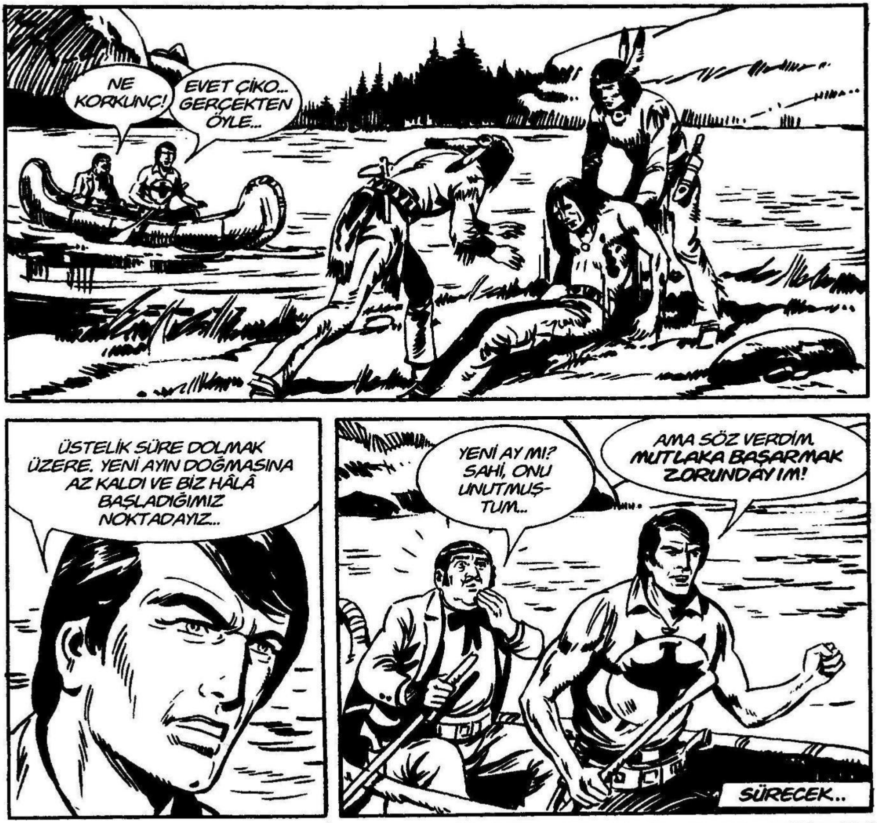

ŞEY... BEN... SENİN YERİNDE OLSAYDIM YAPARDIM... YANİ... DAHA DOĞRUSU...


ŞEY, YANİ ASLINDA...
TAMAM, KARAMBA KARAMBİTA!.. SEN HER ZAMAN HAKLISIN!


BÖYECE ZAGOR İLE ÇİKO GÜNLERCE NEHİR KIYISINDA YÜRÜDÜLER..


YOL BOYUNCA SIK SIK AYNI ACI MANZARAYLA KARŞILAŞTILAR..


ESRARENGİZ VE ACIMASIZ DÜŞMANIN ELİNDEN KURBANLARINI KURTARMAYA ÇALIŞTILAR..


NE KORKUNÇ!
EVET ÇİKO... GERÇEKTEN ÖYLE...
ÜSTELİK SÜRE DOLMAK ÜZERE. YENİ AYIN DOĞMASINA AZ KALDI VE BİZ HÂLÂ BAŞLADIĞIMIZ NOKTADAYIZ...
YENİ AY MI? SAHİ, ONU UNUTMUŞTUM...
AMA SÖZ VERDİM. MUTLAKA BAŞARMAK ZORUNDAYIM!
SÜRECEK...

SIRADAKİ MACERA:

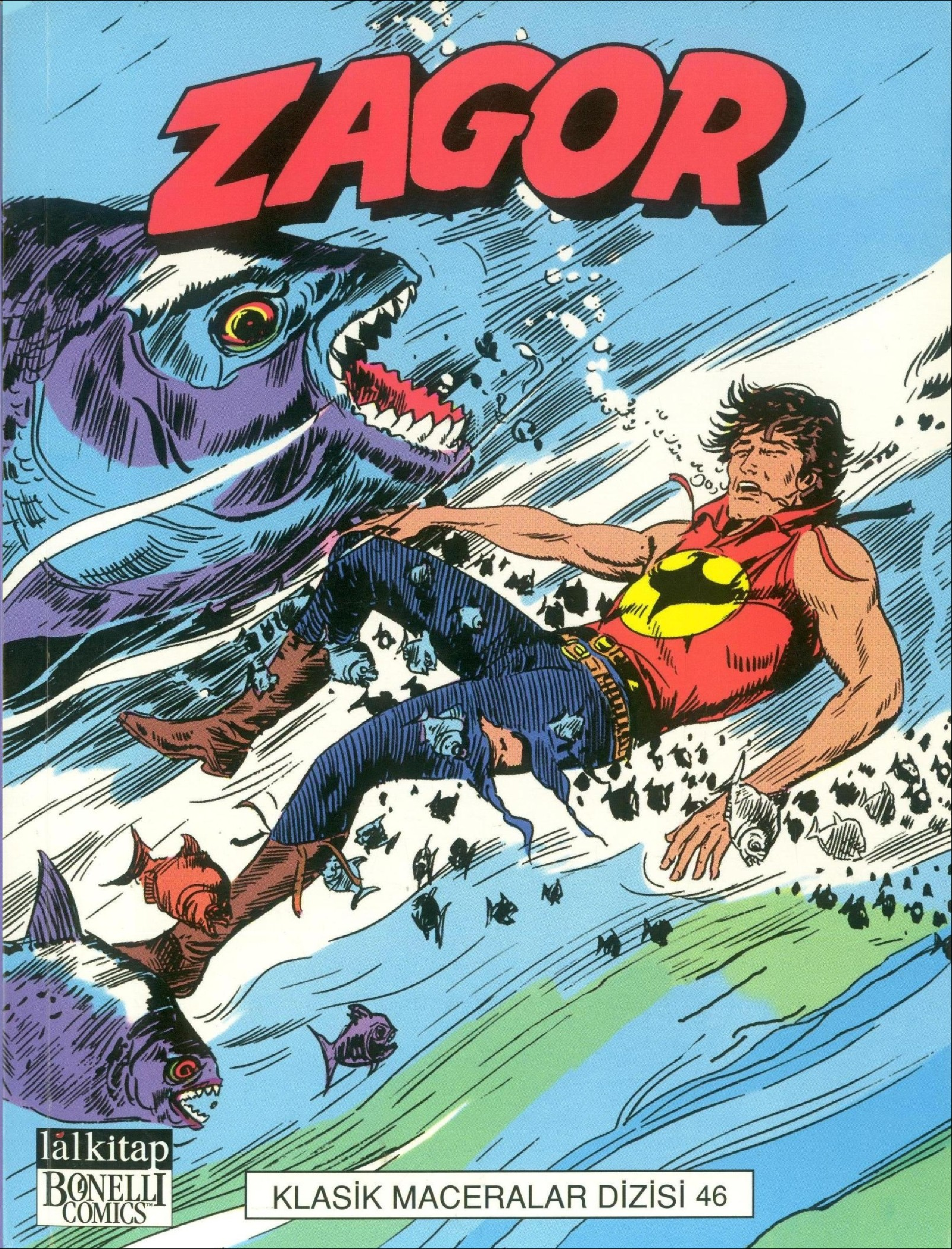
BÜYÜK KORKU

KM-46

*KÜÇÜK KATİLLER
*BÜYÜK KORKU
*BATI YOLU
*SIERRA BLANCA

ZAGOR

ZAGOR



lâlkitap

BONELLI COMICS™

KLASİK MACERALAR DİZİSİ 46